民報
THE MIN PAO

登記證 內政部警字一五九九九號 中宣會中字九七九號

中華郵政特准掛號立券按總包照特別優益寄送之新聞紙

館址上海山東路二百九十號

第一千五百七十六號

今日三大張售國幣三分四釐

電話 營業部九三八一六 編輯部九一四六八 電報掛號三〇四六

定報價目 ▲國內每月洋一元三個月洋二元七角半年洋五元全年洋九元（日本朝鮮同）▲歐美各國每月洋三元七角▲香港澳門每月洋二元報費先惠郵票九五折算

廣告刊例 ▲特等新聞欄三行起碼每日每行洋九角▲乙種特等新聞每四行起碼每日每行洋四角半▲頭等封面及社評前二行起碼每日每行洋一元八角▲緊要分類短行六十字起碼每日每字洋二分五釐英寸六方寸起碼每日每方寸洋一元二角

四部叢刊三編單行本

特價書三種

特價期限 十一月一日起至十二月三十一日止

太平御覽

宋刊本 一百卅六冊
定價八十元 郵費一元二角（單純）
特價五十六元

宋李昉等奉勅撰 此用宋刻九百七十四卷影印、以覆宋本配全、校過嘉慶間鮑崇城刊本、脫行漏句、訛文謬字、不可勝數、可見舊本之足貴、

天下郡國利病書

明顧炎武撰 坊本訛脫甚多、幾於不可句讀、是爲顧氏原稿手稿、黃蕘圃定爲原分三十四冊、略有錯亂、茲經整理、詳見卷端編印例言、

手稿本 五十冊
定價三十元 郵費一元六角（單純）
特價二十一元

罪惟錄 附東山國語

明查繼佐撰 是書包括有明一代史事、起洪武、迄崇禎、並附福唐魯桂諸王、與清修明史多不相同、用查氏手稿影印、東山國語係明亡殉國傳略、久爲禁書、據抄本附印、

手稿本 六十二冊
定價卅五元 郵費一元七角（單純）
特價廿四元五角

四部叢刊三編計七十種五百冊自十一月一日起單行發售價單備索

商務印書館影印

834

教育雜誌

第廿六卷第十號 秋季特大號

本號篇幅增加一倍、零售每冊三角、預定概不加價（全年十二冊一元八角半年六冊九角國內郵費在內）

插圖（九幅）
訓政時期約法與最近教育工作……王世杰
女子教育新動向……蔣振
中國生產教育問題……曹孚
大學校的人事問題……屠哲隱譯
我國中等學校鄉村化程度的調查……童潤之
小學兒童興趣的調查與研究……鍾魯齋 黃譜
小學兒童應養成的衛生習慣及其養成法的研究……孫禮成
兒童與圖書……歐陽湘
算術教學上的幾個實際問題……饒正寧
二部編制概要……袁湘槐
夏令兒童健康營……趙心宇
蘇聯的性教育……趙覺成
意大利大學畢業生的失業情況……曾作忠
參觀英國貴族公學印象記……陳劍恆
波蘭教育的新趨勢……孫邦正
德意志[illegible]國民教育的今昔觀……吳烈
國社黨統治下之德國新教育……謝競美譯
德國小學教育的新動向……劉芾仙
新興德意志的兒童教育……程國勛
各國小學教師待遇的比較研究……趙端瑛
各國圖書館事業的新設施……田楷庵
教師薪俸表的編訂……陳選善
教師之心理的適應……方東澄譯
指定作業與指導學習……王馨一
徐公橋政教合一實驗的新階段……金輪海
注音符號教學方法的實驗研究……張達善
心理學在軍事上之貢獻……葉黎生
康克林著青年心理學原理（新著介紹）……趙演
本國教育文化史的新頁……編者
編後餘談……編者

世界教育名著雜誌摘要

法美兩國教育的比較……吳俊升
美國各州投資教育的努力程度……陳選善
二十五年來之美國教育電影……陳友松
生物學在德國教育上的地位……陳藍民
教授化學時必須注意的一個問題……陳藍民
教授化學的目標……陳藍民
提高教師的訓練……廖世承
優劣數學的特質……廖世承
小學算術數學研究的結果限制和應用……陳選善
研究性閱讀習慣的增進法……葛承訓
十三年來色覺缺陷研究……張耀翔
當意志銷沈時……吳俊升
維他命研究的現狀……方萬邦
世界教育短訊……黃覺民

各地郵局均可代定◀

商務印書館出版

832

中華書局 特價圖書

原照定價十足發售 特售七折
種類共計達兩百種 各科齊備
字典辭典選入尤多 歡迎採購
第一批特價書一百種 十五日止
圖書館充實圖書設備 勿失良機

印有特價書目贈閱

外埠函購，以郵局日戳爲憑；並另收郵費，約照各書原定價之一成，有餘找還，不足照補。如須掛號郵寄，另收掛號郵費每件八分。其他手續，概照本局函購圖書簡章辦理。

（內494）

沈志賢率子達夫 江晉卿爲孫鶴峯女素懷 結婚啓事

茲訂於國曆二十五年十月十二日爲孫鶴峯女素懷在東海縣城內天主堂舉行結婚典禮國難期間一切從簡凡諸親友概不柬邀諸祈鑒諒是幸

沈志賢 江晉卿 同啓

李清華 程秀娟 訂婚啓事

茲承張瑞鑒、程耀樞二位先生介紹並得雙方家長同意謹於十月十四日訂婚特此奉告親友

五洲大藥房有限公司啓事

敬啓者敝公司於十月十一日在新廈開始營業承各界熱烈賜顧人數達三萬以上雖經加派營業員仍覺應接不暇致勞諸位久候實深抱歉並承原諒不以見責尤爲感謝

五洲大藥房有限公司敬啓

申謝

敝公司於雙十節舉行三十周紀念暨新廈落成典禮並項松茂先生紀念堂落成典禮承蒙各團體各機關及諸先生女士或寵錫鴻文或惠賜鼎禮或遠道慶賀函電交馳或親勞大駕光臨參觀或發揮宏論指導周詳洵一時之盛會誠榮幸之靡涯五中感激莫可言宣除另行分函外先此敬表謝忱惟是日來賓濟濟招待不周諸多簡褻歉疚萬分務祈逾格曲諒統希垂鑒是幸

上海五洲大藥房有限公司謹啓

上海市徽寧會館緊要通告

本會館董事會任期已滿前經議決改選並推吳蔭槐朱靜安汪泓三王旭人汪志新余臣五階升汪茂生程雨生程克濂衛授銓等負責辦理改選事務在案惟查全體董事一百餘人中有長期離滬者十四人住址不明者九人關於定期選舉無法通知曾於九月十七日呈請社會局指示辦法當奉上字第一七零二號批開呈件均悉該會館定期選舉通知又登報公告送達至長期離滬有據確不能行使董事職務者應提經董事大會議決暫行停止其職務仰即知照此批等因茲定於十一月二十二日爲選舉第二屆董事會辦事董事之期凡遷移住址未經報明本會館者希於選舉期前二星期內將詳址開示並乞準期蒞會投票選舉其長期離滬者倘能撥冗來滬者亦希於選舉期前二星期內先用書面報到否則遂照社會局批示辦理事關改選幸勿放棄特此通告伏惟察照

殷壽光律師代表陳鳳英女士與蘇守乾解除婚約聲明

據上開當事人稱鳳英幼年由父母作主與蘇金編之子蘇守乾所訂立之婚姻預約於本月十二日起業已解除宣告失效除由雙方人證及當事人法定代理人到場簽立解除婚約筆據各執爲憑外請爲代表登報聲明等語前來合爲代表聲明如上

事務所環龍路花園別墅十八號 電話八〇九六〇

薛麗生律師代表王鄧氏駁覆艾善準律師代表王世湘爲上海邑廟容光照相館鄭重聲明之聲明

茲據當事人王鄧氏來所聲稱近閱本年九月十九日民報登載艾善準律師代表王世湘爲上海邑廟容光照相館鄭重聲明之廣告一則不勝駭詫查上海邑廟容光照相館爲王世英（即氏夫）在日獨資所創營業素未與人合夥亦非祖遺事業查世湘世英雖屬弟兄早經分炊各立門戶至世英去世之後對容光店業由氏子等繼承處理並無委人經理等情該王世湘忽委艾律師代表登報鄭重聲明其所載內容迥非事實實有侵害氏等繼承權利等語前來據此合行代表登報駁覆鄭重聲明如上

事務所新北門內福佑路徽寧里底第十號 南市電話二三八九七號

林澿慶律師受任姜渭濱先生常年法律顧問通告

事務所上海北京路二一八〇號 電話一〇九一四號

洪維枚會計師代表寶興玻璃廠聲明停業清理賬目通告

據當事人寶興玻璃廠股東余敏長趙文林委稱本廠創設至今歷有年所因迭受市面影響以致週轉不靈經股東決議宣告停業清理賬目特委託貴會計師代爲辦理清理事宜等語前來據此除接受委託外合亟登報通告希各債務人於十四日內將所欠該廠之款如數送交清理處掣取收據各債權人亦請於上述期內至清理處爲債權之登記此啓

清理處設洪會計師事務所廈門路尊德里四五號 電話九三五九九

張飛熊 朱執中 黃寅蓀 陸芳芳 律師證明協議離婚啓事

緣上開當事人因意見不合雙方協議離婚曾於本月十一日委託本律師等證明締立協議離婚據各執特代登報聲明如上

張律師事務所小南門翠益坊一號 電話一三三〇一
朱律師事務所愛多亞路一六〇號四樓 電話二一一一二號

陳栩律師代表順和泰記號世澂衣莊宣告清算並招盤通告

茲據順和泰記號世澂衣莊經理胡芳圃聲稱藍維藹路順和泰記號世澂號近以市面不佳影響營業虧蝕甚鉅無法維持爲此委請貴律師代表宣告清算並召盤結束等語前來除代通告外合再登報通告凡該號債權人希於通告日起七日內攜帶憑證來所登記逾期即作爲自願拋棄權利論所有該號所有店基生財貨物等項一概召盤如願意受盤者並請至本所接洽可也特代通告如上

事務所新京路大陸商場五三〇號 電話九一二四一

江蘇上海第一特區地方法院公告第七六七〇號（聲請執管薛幼端（即薛幼記）遺產）

爲公告事據薛珍等具狀聲請以薛幼端江蘇無錫人於二十四年在無錫後西溪死亡（死亡時年七十歲）遺有坐落狄思威路薛幼記戶英册道契第一千零七十四號地一段計七分一厘五毫連同地上建築物應由聲請人等承受爲此聲請發給執管遺產證書等情前來據此合行公告凡對於此項聲請持異議者限自登報之日起至停止登報後二十日內來院聲明若逾期無人聲明異議本院即准發給執管遺產證書特此公告

陳湘濤啓事

辭職於福興魚行經理本月本日起所有福興魚行往來營業手續等情於陳湘濤無涉另有敝人司丁香桃君訂約營業合同一紙一併作廢聲明特白

曼尼斯哥 司必里登 物拉地買 國籍啓事

頃奉上海市公安局通知內開爲通知事案查前據該僑民聲請歸化中華民國國籍一案呈經奉市政府之令准內政部咨開查擬聲請各項核與國籍法所定相符應予許可頒發洪字第八四號證書轉行到局飭知依法指定當地新聞報紙兩種令該聲請人將歸化中華民國國籍事實登載等因應合將歸化中華民國國籍事實登載特此聲明

社評　論有備　樸

忍耐與頹唐異，退讓與畏懼異，一則以積極的，而持之以謹慎之心；一則以消極的，毫無振作之氣；此有備與無備也。有備之忍耐，當忍耐無可忍耐之時；有備之退讓，當退讓無可退讓之時；而韌性之剛健，發於屈抑壓迫之後，則彌堅而不可折，心理之作用，形之於生理之作用，射石可以沒羽，水火可以出入。

有備無患，是中國古來相傳之明訓，我雖不侵犯人，而不能必人之不侵犯我，故當人來侵犯我之時，而備之必謹；當人欲侵我之時，而備之愈謹；當人欲侵犯我而將侵犯我之時，而備之尤愈謹；備者亦所以保衛己也，而非啓釁於人也。備之之緩急，恆與侵犯之緩急爲正比例，惟備之愈甚，而謹慎之心，亦與之俱甚，故苟有可以忍耐之處，無不於有備之中而用其忍耐；苟有可以退讓之處，無不於有備之中，而用其退讓。有備的忍耐，其忍也非頹唐，有備的退讓，其退讓也非畏懼。患每生於所忽，而消於所備。古語云：「人莫躓於山躓於垤」即忽與備之說也。所以不怕有患，只怕不知患；知患而備之，無論患之如何來侵，而備之之意一息不懈，且每因其來侵之甚，而愈增加其備之之力。

以上之語，僅爲一種概論，就事實言，現在中國對外交涉，殆已處於備之最力之時也。九一八日本乘我之忽，出我之無備；而我亦以無備之故，致使患之來也，日甚一日，遂使中國只有忍耐，只有退讓，亦只有於忍耐退讓之中，而急急以圖備之之法；於備之之中，而極力忍耐也，極力退讓。故以前之忍耐也，對於己也非頹唐；以前之退讓也，對於人也非畏懼；即以後苟有可以忍耐者，亦無不處之於忍耐；苟有可以退讓者，亦無不處之於退讓；而備之之力，毫不以忍耐退讓而稍懈，更不以來侵之甚，而忍耐不可忍耐之忍耐，退讓不可退讓之退讓也。

張外長與川越日內將四次會見
有田昨日謁廣田有所討論
桑島今抵東京三相開會議

【中央社十二日東京電】此間預測、中日談判、將於二三日內賡續舉行、屆時張外長與川越大使、將作第四次之會見、但因鑒於困難甚多、故談判自需極宂長之時間、日外相有田今晉謁首相廣田、關於中日最近局勢有所討論、預定十三日舉行三相會議、屆時外務省東亞局長桑島、可返東京報告一切、

【華聯社十二日東京電】自蔣院長與川越大使會見後、此間各報及各方論調不一、外務省方面頗抱樂觀、似擬取雙方開誠互助原則下再作進一步折衝、但陸海軍方面認爲此種交涉方式、預料必無結果、故對此不甚重視、據悉、此間俟桑島明日返抵東京後、當即召開海陸外三省聯席重要會議重行檢討對華外交策略、聞川越大使已決俟接到此次會議結果訓令後、十四日即晉訪張外長、作第四次拜會、一般預測、屆時空氣恐又將轉趨緊張云、

【本報十二日南京電】日使館祕書清水・十二日晨十時訪外部亞洲司長高宗武有所商談、又須磨十二日下午四時偕新館員謁外次徐謨、有所接洽、

【同盟社十二日東京電】有田外相十二日上午九時訪廣田首相於其官邸報告八日在南京舉行之蔣與川越第一次會談之結果及一般情勢、關於對華交涉之根本方針、因外陸海三省間意見已完全一致、則披瀝對此之決意要求諒解・並交換種種重要意見・於十時辭去、

【同盟社十二日東京電】外務省特派赴華之桑島東亞局長、預定於十三日到東京・會見有田外相報告一切要事・並傳達川越大使之進言・外務省待其復命後、擬即開三省會議、協議今後應採方針、

【華聯社十二日東京電】日外務省消息、日駐南京須磨總領事定明日訪外交部亞洲司司長高宗武・接洽川越第四次拜會張外長之時間・又桑島東亞局局長、今日下午三時乘上海丸抵神戶、定今晚八時五十五分、轉搭火車晉京、計程明晨八時半可到達東京、

【中央社十二日蕪湖電】日驅逐艦蓮號十二日午後一時自下游抵蕪、與停泊大阪商船外檣之日艦烏羽號旗語十分鐘後、折返下游、又日淺水艦一艘、十二日午後二時過蕪下駛未停、

中樞紀念週　林戴分別報告

【中央社十二日南京電】中央十二日晨九時舉行四十五次總理紀念週、到中委葉楚傖、張繼、戴傳賢、孫科、林雲陔、劉紀文、蕭同茲、張沖、馬超俊、甘乃光、朱培德、蔣作賓、陳立夫、王伯羣、徐恩曾、何應欽、李宗黃、及全體工作人員共約七百餘人、戴傳賢主席、領導行禮並報告、略謂、本人奉派隨世運選手團出國、爲時五月方返、茲將本人對於我國參加世運會之感想、向各位作簡略報告、此次我國參加世運選手、同隨選手團出國考察體育者、并計共有百餘人、而我旅歐各國華僑及使館職員赴柏林　觀世運者、亦達七八百人、此種盛會、在我國爲空前壯舉、並予國際間一良好印象、此足爲吾人所欣慰、至於我國選手此次之所以不能獲勝、實因事前缺乏經驗、致一切準備工作、均不圓滿、如時間匆促、選手等經十餘日海船風浪、抵柏林祇僅休息一星期、即比賽、加以場地不熟、在德飲食不合口味、不無醫師指導、其成績當稍遜、而最大原因、爲國人體魄不如人、並非技術上有差池也、如足球失敗、即其明證、個人以爲今後亟應培養體育師資、及注意生理衛生、使與體育相合、此種體育師資學校、必須用軍事化之嚴格訓練、並由國內醫學家、由生理衛生學方面、以研究體育之發展、必如此而民在世運會上方能與世界各國相較、其詳細方案、本人決定擬一書面報告、望全體同志一致提倡、戴詞畢即散會、

【中央社十二日南京電】國府十二日晨十時舉行紀念週、到鄧家彥、王伯羣、王正廷、李文範、鈕永建、經亨頤、程潛、陳紹寬、陳樹人、張翼鵬、陳其采、魏懷等、暨國府及各院部會職員、共約四百餘人、由林主席領導行禮後、並即席講「如何充實民族力量」、首謂、我國參加本屆世運會失敗、不能歸咎少數選手技術不良、是與全國人民體育有關、此不僅在運動會中榮辱得失問題、而是中國整個民族在體力上表現之強弱問題、亦即爲與民族存亡有關的問題、我們要復興民族、固必要增加人口、但根本上還要先求人民健康增進、欲人民健康增進、唯有促進國民體育之發展、體育目的不止鍛鍊體魄、且要注意到品性陶冶、人格培養、個人方面是養成勇敢進取堅忍冒險精神、團體方面、是養成合羣奮鬥、各守紀律習慣、國家人民身體強健、就是民族復興基礎、我們今後更要積極提倡體育、並恢復尙有體育方法、如拳術、馳馬等、注意集團訓練、全國人民都在統一組織、統一領導之下、來充實民族團體力量、完成復興民族任務、云云、

國府命令

十月九日

▲茲制定造船獎勵條例公布之、此令、

▲本年臨時高考第三試及格榜、定十日晨發表、

十月十二日

▲派潘公展爲上海市普通考試試務處長、此令、

▲派程其保爲湖北省普通考試試務處長、此令、

旅暹僑胞派代表回國祝壽
港僑捐款卅五萬元

【中央社十二日南京電】僑委會息、旅暹僑胞對蔣公壽辰、除募款購機慶祝外、該埠各級黨部以蔣院長壽辰將屆、將先派代表張愛施（譯音）回國赴京、參加祝嘏典禮、僑委會頃接暹總支部電稱、張已首途返國、

【中央社十二日香港電】港僑購機祝壽捐款十二日止、已有十餘萬元、合何東及金銀貿易場所捐者、共有卅二萬元、現各界仍在籌募中、聞至念止、總數可得卅五萬元、

【中央社十二日廣州電】粵各界捐機祝壽會、十二日議決商同各團體協力募款、各大旅館歐美及留東同學會舉行跳舞會、售賣門券、製委員長浮雕像出售得款、概作捐機之用、並趕製紀念章四萬枚、交各校所組募捐隊出發募捐、

英報評論　我國金融進步
幣制已措於磐石之安

【哈瓦斯社十二日倫敦電】財政新聞報頃就「中國金融之進步」有所評論略謂、中國貨幣制度現已措于磐石之安、結果所屆、金融狀況、自有賡續進步之望、中國經濟迅速復興、現

徵北平師友

講究國學並爲失恃住校兒童補授需要各課因均注重純粹國語故限定籍貫惟不拘新舊學派不限姓別務得人師（所謂經師易遇人師難遭）如承惠教請示篇文附同詳歷住址（寓近...）致（九便）函寄本市小南門外小石橋街十九號王公館轉交胡仁本堂收合則奉復

巳見其端倪、尤其是華北走私之風、巳有減退之象、故自經濟立場而論、中國顯巳日有進展、苟無外來之政治糾紛、決難阻其賡續向上、特在政治方面、遠東一般局勢殊欠安定、爲可惜耳、

英正式否認
援引九國公約共同向日抗議
闢日國民新聞造謠　日代辦訪英外交界

【路透社十二日倫敦電】今日英當局正式否認英政府會商諸九國公約簽字國、而擬援引担保中國土地與行政完整條文之說、蓋以闢日本國民新聞所載之謠言也、

【哈瓦斯社十二日倫敦電】日本駐英代辦藤井、頃與外務部某高級官員會晤、約四十五分鐘之久、官方旋宣稱、英國政府並未向華盛頓九國公約各簽字國提出建議、請向日本政府提出抗議、責其所推行之對華政策、係屬違反此項公約云、關於此層、日本某報雖曾有所登載、英國外務部人士、並未加以評論、以爲英國政府對於中日兩國糾紛、所具見解、可因日本代辦藤井此行而爲之明晰云、

國民新聞所傳如是

【路透社十二日東京電】今日國民新聞、有極醒目標題之消息一則、內稱英國於最近日本駐華大使川越與中國外交部長張羣在南京開始晤談之後、即向九國公約各簽字國建議、共同對日本提出違反九國公約之抗議、該報又云、此種發見、正可暴露無信義之英國的大規模國際陰謀、竟乞靈於九國公約、以妨礙中日談判之進行也云、按九國公約、係一九二二年二月六日、在華盛頓簽字、規定各簽字國家、對於中國主權獨立、領土及行政之完整、均須加以尊重云、

【路透社十二日東京電】今晨國民新聞刊有極醒目標題之消息一則、內稱英國於最近日本駐華大使川越與中國外長張羣在南京開始晤談之後、即向九國公約各簽字國建議、共同對日本提出違反該約之抗議云云、本日新聞記者集會於外務省時、有人問及此事、據外務省發言人答稱、渠意國民新聞所載英國計畫援用九國公約之說、實屬不確云云、國民新聞又提及此事爲無信義之英國的大規模國際陰謀、以日政府所接之可靠報告爲根據、並稱英國致其他各簽字國牒文中之主要內容、係說明日本現向中國要求駐兵於揚子江流域之權利、及華北之完全獨立云、該報續謂、據聞美國對於英方之提議、巳決定加以拒絕云云、又據該報載稱、日本政府對於英國之行動、頗感痛苦之震撼、外相有田氏巳訓令駐於九國公約各簽字國之外交代表、將日本政府認爲其向中國之提議、係公允合理、並不侵犯其他簽字國在華權利及利益之意、轉達各駐在國政府、大約有田外相宣言之內容、係聲明日本並未要求駐兵於揚子江流域之權利、及華北五省之完全獨立、不過對於維持華北、日本、及「滿洲國」間、存在之特殊關係上、作合理的要求而巳云、

紐約泰晤士報評論　日本在華之紀錄
九國應力謀坦率應付

【中央社十二日南京電】據上海國民美聯社十二日紐約電訊、十月三日紐約泰晤士報社評、標題「日本在華之紀錄」鄭重聲稱、西方各國對日本在華行爲之影響、亟應力謀坦率應付、該報於闡述此節極端重要後、並舉出日本自二十一條時期以後之種種侵略行爲、關於邇來華人抗日之暴動行爲、則謂、華人對侵略國之憤懣遏已久、最近暴行、即此憤懣之表現、該報旋論二十一條件之內容以及中國所未完全接受之經過、纖述華府會議九國公約及軍縮條約等、並謂上述條約、係使日本以其榮譽擔保不再侵害中國、此後日本雖遵約睦鄰十年之久、而一九三一年伊竟不顧西方各國之抗議及國聯之譴責、佔領東三省、一九三三年、因塘沽協定、日本勢力復伸張至長城以南、一九三五年又因何梅協定、南京軍隊被迫退出華北、一九三五年冬、日本官方復策動華北獨立政府之設立、但因中國之反抗、與英美兩國所表現之關懷、歸於失敗、惟經此項風潮後、走私猖獗、影響西人在華商務、並減少中國海關收入、該社評論結論稱、日本在二十一條內所陳述、及自一九三一年來所實施之政策、已使中國之仇恨與年俱增、日本迭次的公然侵犯中國主權、益使民氣激昂、在此種情形之下、所足引爲詑異者、乃日僑被擊之案件僅如此之少、並非如此之多也、又謂日本政府鄭重要求各國、對其侵略認爲合理、其對人類之輕信易欺、誠屬期望過甚云、

通電響應京滬報界
平津新聞學會

【中央社十二日北平電】自京滬各報共同宣言、於中日關係極度緊張之際、以二義勗勉全國民衆、以二事期望鄰邦同業後、各地新聞界紛紛響應、平津新聞學會十二日亦通電響應、略謂、旬日之間、各地響應、可見舉國民衆、此時咸曉然於國民責任之大、同人等服務平津新聞界、對此宣言、除表深切之同感、並敢大聲疾呼、以告國人者、則華北局勢客觀容或視爲特殊、而華北民衆於衛國殉國之義、亦皆人具此心、毫無二致、當此非常時期困難局勢之下、惟有共持沉着態度、以聽命於整個國家、幸全國國民垂察焉、平津新聞學會文、

鄂當局佈告　懸賞緝拿吉岡炸彈兇犯

【中央社十二日漢口電】駐鄂綏靖主任公署、湖北省政府、十二日發出布告云、照得漢口爲通商要埠、關於保護外僑、維持治安、至關重要、前於本年九月十九日、日本租界巡查吉岡事件發生、即經本署府嚴令軍警一體協同緝拿兇犯、務獲在案、茲於本月八日晚間、特三區江漢路日商思明堂藥房大門內地下、又發見炸彈一枚、除迭飭該區市政管理局暨漢口市公安局加緊偵查緝辦外、合亟明令賞格如下、一、無論軍警住民、如能將吉岡巡查案內眞正兇犯拿獲者、賞銀五千元、二、將思明堂藥房炸彈案內眞正兇犯拿獲者、賞銀三千元、三、通風報信因而拿獲者、各減半發給、除分令外、亟佈告軍警住民人等、一體週知、此佈、

沙王赴綏　洽商綏東防務
短期將赴京謁蔣

【中央社十二日北平電】關係方面息、沙王由蒙赴綏、除參加產馬比賽會及處理蒙會積案外、其主要任務、厥爲與傅作義洽商綏東防務、因綏東集甯陶林等五縣、即爲前察西四旗、國府去歲明令劃歸綏蒙合管轄也、沙王在綏公畢、短期內或將赴京謁蔣委員長暨吳忠信、報告蒙情、屆時過平將拜訪此間當局、商洽一切、勾留數日、即行南下、

【中央社十二日張家口電】包悅卿十一日抵張北、會晤卓世海等、即赴嘉卜寺晤德王、張北現有多數機械化軍器、平定堡及寶源縣駐有新由熱境開來軍隊、王英匪部金甲三有另編組一軍訊、

日東洋經濟新報總主筆　石橋撰文主張
中日報紙應成立聯繫
日報現抱極端的愛國主義　絕無維持國際關係之意向
對中日談判前途表示深切憂慮　責外相有田明於責人昧於責己

【中央社十二日東京電】東洋經濟新報總主筆石橋湛山氏、今撰文登載中外商業新聞、題爲「爲調整中日關係、對報界聯繫之希望」、斥責日文報紙對京滬及粵漢等報聯署發表之通電、置若罔聞、石橋氏謂、廣義的防禦、近來已成爲時髦名詞、殊不知在外交事務方面、亦有廣義的外交、報紙卽爲廣義的外交最有力之工具、但不幸日本報紙日以破壞日本與外國間關係爲能事、而絕無些微維持國際關係之意向、日本報紙現抱極端的愛國主義、幾已成爲官僚政治之外交機關、報紙應以廣大之意義、指導國家外交、增進各國人民國際間之諒解、以爲相互友好之根據、石橋氏繼復誠摯希望兩國報紙成立聯繫、一方中國報紙不刊載排日新聞、一方日本報紙不對中國作惡意之批評、並相信如兩國報紙成立聯繫、則可促進兩國國際關係之改善、著者繼對中日談判之前途、表示深切之憂慮、謂如日本交涉之策略、證明其爲笨拙者、則忽一條要求之危險、殆將重演、而日本之大不幸、將較中國爲尤甚、石橋嗣復批評外相有田九月二八日宣言中所稱、「中國現立於是否應與日本攜手之歧途」一節、謂有田對日本本身亦立於重要歧途之事實竟未顧及、實屬明於責人、昧於責己、中日危機、卽爲東亞之危機、亦爲世界危機之隱伏云、綜觀本文、足以代表日本大多數民衆之輿論、故極堪注意、

宣言昨發表
平各大學教授

【本報十二日北平電】平各大學教授顧頡剛黎錦熙等對時局宣言巳脫稿、十二日由徐炳昶領銜發表、

宋哲元昨南苑閱軍

【中央社十二日北平電】宋哲元十二日晨九時赴南苑閱軍、並召集受訓大學生講話、至十一時返城、

日朝鮮銀行　謀在華北發展
李思浩連日晤宋商華北財政問題

【中央社十二日天津電】日朝鮮銀行擬將在東北各地分支行陸續撤銷、以全力在華北謀發展、初步計劃已擬定、除擴充津平青各分支行外、並擬在通州或唐山添設一支行、

【中央社十二日北平電】李思浩抵平後、連日訪晤宋哲元秦德純及關係方面、商談財政問題、宋十二日晚在邸宴李、邀秦德純等作陪、

津漢奸蠢蠢思動

【華聯社十二日天津電】某方祕密策動僞自治甚力、現普安協會、東亞協會、華北自治協進、大亞細亞同盟天津分會等漢奸團體、又復活躍、傳將於察北僞軍進攻綏東時有所動作、

【華聯社十二日天津電】宋哲元決本中央意向、盡力撐持危局、對日方所提要求、除經濟提攜、允在互利原則之下積極進行外、其他均婉辭拒絕、

中央航校昨行畢業禮
蔣委員長親臨致訓

【本報十二日杭州電】蔣委長夫婦十二日微明乘車赴筧橋、參加中央航空學校畢業典禮、並到孔祥熙夫婦、黃光銳、蔣堅忍、錢大鈞、黃紹雄、陳慶雲等、上午舉行畢業禮、蔣致訓詞慰勉有加、下午舉行表演、

【本報十二日杭州電】孔祥熙十二日晨偕杭中央銀行分行長張忍甫、黃紹雄赴航空學校參加畢業典禮、十二時返中行午膳、下午再赴航校參加懇親會、晚應黃紹雄宴、孔在杭將有三數日勾留、

俄偽邊防軍發生衝突

雙方各有死傷尚在對峙中

日謂俄意在牽制中日交涉

路透社十二日長春電 日本關東軍今日發表公告云、星期日下午二時許、有蘇俄軍隊在圖們江附近之楊官坪（譯音）地方、向「滿」軍巡邏隊五十餘名開槍射擊、致有兵士一名受傷云、目下雙方皆有援軍開到、相隔四百米距離、互相對峙云、

路透社十二日滿城電 星期日晨五時琿春附近有「滿洲國」巡邏兵一小隊與俄兵一支隊發生衝突、「滿」兵死者四、傷者五、並有二人失踪、

同盟社十二日滿城電 朝鮮軍司令部發表、與蘇聯國境警察監視隊、在「滿洲國」間島省蘇「滿」國境二處發生衝突、其大要如下、一、十一日晨五時半、約一分隊之「滿洲國」國境監視隊、在古城岸陽關坪九沙坪之中間、（即蘇「滿」國境附近監視國境之際、忽被蘇聯國境警察部隊開槍射擊、監視隊起而應戰、負傷一名、蘇聯方面亦受相當損害、遺棄死傷者於「滿洲國」內、共有八名、目下蘇滿雙方均增加兵力、在其監視哨在陽關坪與兵營中之蘇軍在對峙中、其距離約五百米達、二、十一日午後、在馬滴達東南方國境線、二十二號標識附近「滿」洲國國境監視隊、監視國境中、忽被蘇聯軍開槍射擊、監視隊方面戰、死一名、蘇軍損害不明、變方之交戰、自十一日午後五時半以來中止、變方、據國境線約隔二百米達在待機中、三、日軍正在講萬全之對策、

同盟社十二日東京電 蘇「滿」國境之不法侵犯事件、最近雖保持小康狀態、但十一日蘇聯GPU復侵入朝鮮國境附近之蘇「滿」國境、開槍射擊、「滿洲國」國境監視隊員、有負傷者、日本關係當局對於蘇聯方面之指揮態度、頗為憤慨、然蘇聯最近所以復在東部國境方面採積極的態度者、意在牽制中日交涉、故有田外相十二日電訓酒勾駐蘇代理大使、嚴重抗議、

華聯社十二日哈爾濱電 圖們江「滿」蘇邊境第十二號界標洋館坪附近偽滿軍監視隊矢野中尉以下十名、十一日晨五時半與蘇聯邊防軍發生衝突、死一人、重傷一人、至下午二時、駐該地之日軍富永中尉以下五十名、又與蘇軍發生激戰、結果日方被擊斃四名、同時防守圖們江沿岸之朝鮮軍、亦與蘇軍衝突、死一名、重傷二名、關東軍當局據報、當即令琿春日軍駐往增援激戰、相持至夜十一時半、日方死八名、蘇聯亦有相當損傷、現兩方均各增兵力、對峙於相距四五百米之間、又朝鮮軍應援隊、亦已於今日渡江、與蘇軍各據南北對峙、形勢極為嚴重、惟詳細情形、此間各方均甚不明瞭、惟據一般觀測、在此間中日外交緊張之秋、半年來保持小康狀態之「滿」蘇邊境突發生此種事件、其影響如何殊未可忽視云、

華聯社十二日長春電 日偽當局接到「滿」蘇東部邊境日蘇兩軍發生衝突之報告、已決於日內向駐哈爾濱蘇聯總領事提出嚴重抗議、

清理冀察私貨 冀察當局復電到京

▲津海關查獲私糖扣留

中央社十二日南京電 清理冀察私貨事、冀察當局最近有復電到京、對保全關完整原則已無問題、惟徵收稅款手續、須再作研究、後始能將出項清理私貨辦法公布、又防止路運

走私總稽查處由京遷津、確期剋由該處總處長安斯運向總稅務司請示中、

中央社十二日天津電 津海關九日查獲之浪人私運白糖百包、十二日已予照章處分、全部扣留、冀察稽查總處發言人稱、該處自改組後、一切辦法、尚未經冀察政委會核定、目前無工作可言、亦未續發查驗證、至清理私貨辦法、目前亦無所聞、外傳本處遷移後、擴充內部、增加經費說均屬不確、蓋八九兩月經費、尚積欠未發、

橋本今日由滬飛津

中央社十二日天津電 日駐華使館武官橋本大佐、定於十三日由滬乘機抵津、將謁田代、傳達川越在京折衝經過、並徵詢意見、

中央社十二日天津電 日軍百三十餘名、十二晨由塘沽來津、另念餘名、鋼炮兩門、由津赴唐山、

中央社十二日北平電 日使館一等書記官花輪奉召回國、定十四日啓程返日、

津日領館擴充警察部

中央社十二日天津電 駐津日總領事館將擴充警察部、預定增加經費十四萬元、山海關並設領事分館、定下月一日成立、日外務省事務官相場十三日抵津後、將與堀內等有所商洽、

增開平瀋通車

▲日方將派代表來津折衝

中央社十二日天津電 增開平瀋通車事、日方希望早日實行、最近將派代表來津與北甯路局折衝、又北甯路局向滿鐵訂購之客車、業已交齊、定十五日分配各次車行駛、

山海關等處 日添設領事分館

同盟社十二日東京電 外務省決定在西利亞新設領事館、在牡丹江、佳木斯、山海關等各地開設領事分館、自十一月一日一律開始辦公、

平東單牌樓 建人力車夫休息室

使館根據辛丑條約 保留必要時拆除權

本報十二日北平電 東單牌樓人力車夫休息室、使館界已允我建築、惟仍根據辛丑條約、於必要時仍當拆除、

日貴院 考察團昨過廈赴粵

中央社十二日廈門電 日貴族院議員台灣華南考察團堀切善次郎等十一人、自台乘廣東丸十二日晨抵廈、登陸遊覽、午訪李時霖、午後四時乘原輪赴港轉粵、

中央社十二日廣州電 日本貴族院議員考察團堀切善次郎等十一人、定十六日來省觀光、遊覽名勝、即晚乘車赴港、

路透社十二日廣州電 日本視察團一行、內計貴族院議員十一人、將於本月十六日抵粵、稍作勾留、該團團員中、有日本實業界領袖數人、法學教授及陸軍少將各一人、此來目的、係研究華南現狀、由東京前任市長現任內閣書記長之堀切氏任該團領

袖云、

梅維亮今接事

中央社十二日天津電 新任津海關稅務司梅維亮、因前任許禮亞病已痊愈、決定十三日晨開始接收、即日起正式辦公、

津市縣境重新勘定

中央社十二日天津電 津市縣境重新勘定後、市境較前擴大三分之一、刻已經冀察政委會核准、市府十二日函省府派員來津商交接手續、又津市縣兩府十二日午開會、商保護津沽航運事宜、

冀完成各公路

中央社十二日天津電 冀省公路網最近完成者、計有津滄鹽、津沽、平大專線、冀察政委會頃在津訂購長途汽車百輛、將分配在各路行駛、此後對商營長途汽車、將予限制、

綏產馬比賽結果

中央社十二日歸化電 綏五屆產馬比賽會十二日閉幕、本屆次賽結果、包頭李榮之跑馬冠軍、大會命名「北昂」、獎三百元、中公旗韓葆之走馬第一、命名「邊聽」、獎百元、武川鄙得祿之果馬第一、命名「蕃康」、獎百元、薩縣崔懷之海啾爾改良種馬第一、命名「龍駒」、獎百五十元、

國府昨開委員會

中央社十二日南京電 國府十二日晨十一時開念次委員會議、到會者林主席、柏文蔚、李文範、鄧家彥、經亨頤、王伯羣、王正廷、馮玉祥、李烈鈞、陳立夫、葉楚傖、馬超俊等、魏懷、陳其采等均列席、至十一時半散會、

中央社十二日南京電 十二日晨國府委員會議討論通過例案數件、報告事項七十餘件、

政院令 各省中心建設工作 應由主管機關 釐訂建設方案

本報十二日南京電 政院十二日令內政實業部、各省中心建設工作、應由主管機關釐訂建設方案、尤應注意財力所及、俾易舉辦、

花會機關 以聚衆賭博論罪

司法院之解釋

本報十二日南京電 滬地院首檢呈法部、請解釋開設花會如何處罰、經交司法院統一解釋法令會議決、設有花會總機關、發表號碼或花樣、以定輸贏、即係圖營利聚衆人之財物而為賭博、自應依刑法第二六八條論科、則分送會單或花樣單之人、自亦構成幫助聚衆賭博之罪、

臨時高考週內給憑

中央社南京電 考試院現正積極準備臨時高考及格文憑、約在週內或可舉行給憑典禮、

國經建總會昨開 各股聯席談話會

中央社十二日南京電 國民經建設總會、十二日下午二時舉行各股聯席談話會、到主任委員吳鼎昌、總幹事周詒春、及各股正副主任等多人、經討論決定、改進農村工業及瓷業等進行計劃、俟呈經蔣總會長核准後

省分會籌設情形、經統計如下、（一）已成立分會者、蘇威海衛皖甯粵京閩黔、（二）已設立分會籌備會者、豫陝滬鄂晉湘綏川青島青海甘察浙、（三）尚未設立分會籌備會者、贛魯冀滇桂新康平津、聞總會對未成立分會者、將促其早日成立、未設立分會籌備會者、將令其從速籌備、俾國民經建運動、能積極作普遍之推動、

意圖營利或奸淫 和誘有配偶之人 非告訴乃論之罪

本報十二日南京電 司院統一解釋法令會議決、意圖營利或意圖使被誘人猥褻之行為或奸淫、而和誘有配偶之人脫離家庭、非告訴乃論之罪、

農產品抵押放款

財部飭交行等儘量投資

本報十二日南京電 財部因本年各地農產豐收、為預防穀賤傷農、飭交行及中農行對於農產品抵押之放款、應儘量投資、以期調劑農村經濟、

港華僑工廠出品 輸內地請減進口稅

中央社十二日南京電 港華商總會呈行政院、以該地華僑工商業、日趨衰落、請將港華僑工廠出品輸入內地之進口稅率、酌予減輕、以資救濟、院令交財部核辦、

中國酒精廠 與美龍廠雙方合作

中央社十二日南京電 中國酒精廠與美龍廠擬雙方合作一事、已由滬機製國貨工廠聯合會定期召集雙方開會、妥商合作辦法、並已呈請實部屆時派員指導、

就業訓班後日開學

中央社十二日南京電 就業訓導班首期正取、經檢查體格合格學員已報到入學者、共三百六十餘名、連日均經予以紀律訓練、使其生活上一切趨紀律化、十二日晨首次紀念週、並由丁惟汾張厲生勉各員努力學業、作為國服務準備、該班已定十五日晨舉行開學禮、十六日正式開講、

外部令派專員二人

中央社十二日南京電 外部令派陳海超金通藝為該部專員、

閩綏署 將移設建甌

閩南閩西一帶 由四路軍接防

中央社十二日福州電 漳綏署將移設建甌、蔣鼎文定兩週後來省晤陳儀商談一切、閩省各地匪患已肅清、將來主要工作、重在築路、閩西閩南各屬公路、已將完成、閩北尚在建築中、交通不便、將來綏署移甌後、將致力於閩浙公路之建設、

本報十二日廈門電 四路軍接防閩西南、一五七師派副官長呂承文昨自汕抵漳、謁蔣鼎文、商該師接防漳州事、

本報十二日廈門電 蔣鼎文十日在漳接見記者談、閩綏署移設建甌、兩週內實現、閩南閩西由粵四路軍接防、將來一切軍事剿匪、統歸四路軍指揮、記者詢綏署存廢及蔣主任是否已奉新命、蔣答目下尚未知等語、綏署人員定十六日開始北移、四路軍月內可入閩、一五七師黃濤先來接防漳州、一五六師會友仁移閩西、原駐漳

、即可進行、三時許散會、至現時各

龍、第七五師第三師北調、

國選總所解釋疑義

中央社十二日南京電 國選總所頃解答自由職業團體代表選舉事務所詢疑義云、查廣州市產科師公會既與醫師資格完全不同、自不能參加醫藥師團體選舉、

魯國選 自由職業初選開票

本報十二日濟南電 魯國選自由職業初選、十二日開票、律師張思偉、會計師卓定謀、醫藥師尹志伊等得票最多、記者工程師教育十三日續開票、

永陞輪 在泉州海面觸礁

乘客已全獲救

本報十二日廈門電 滬大同公司永陞輪九日自滬開港、十一日在泉州海岸崇武秀塗間小墜門觸礁、船破進水、半沉、半擱石上、客全救起、貨物行李正趕卸、損失待查、

各國元首賀我國慶

中央社十二日南京電 美利堅、古巴、捷克、土耳其、薩爾瓦多、瓜地馬拉、墨西哥等國元首、均有電致林主席賀我國慶、

中央社十二日南京電 駐華各國外交官員日前來京賀我國慶、現已事畢、除英大使許閣森已赴滬外、荷使傳思德、十二日晨乘通車離京赴平、瑞典代辦培克飛利思、亦於午車赴平遊覽、丹麥代辦雲爾定十三日返滬、

程大使電告 駐德使館慶祝國慶

中央社十二日南京電 程天放十二日有電到京、報告駐德大使館國慶日之熱烈情況、電謂、國慶日使館舉行慶祝、因國內和平統一、羣情歡忭、到學生僑民三百餘人、晚假市府國際廳舉行聯歡會、到中德人民八百餘人、國社黨德外部均有代表、學生演國樂京劇、極得德人歡迎、並由天放代表僑民贈旗於市長、由市長接受、情形異常熱烈、柏林日報及德意志日報、均著文論我國念五年來之進步、

國民海通社十一日柏林電 數年來中德邦交之密切及德國人民對中國興味之濃厚、可由昨晚在國際大廈由程大使主理之慶祝民國成立念五週年紀念會見之、與會者有德國聞人數百名、德國來賓有前駐北平公使愛德曼多夫、國社黨駐中國區分部部長拉爾曼、遠東協會副會長林得博士、中國學術研究會會長利茲曼提督、前駐北平公使現任佛蘭福克中國學會菩赫格、此外尚有德國國防部及法學院代表多人、此慶祝會由中國留德學生會及德國地質學會主辦、是晚先由德國地質學會會長福普爾將軍致歡迎辭、繼由中國大使程天放演講、程氏指出中德在政治進展中之雷同地方、程大使謂在念五年前當民國肇造時、有若干人民均持懷疑態度、咸謂此受數千年君子專制淘養之古老民族、可否實行民治、實屬疑問、但二十五年經驗、卒能征服無數國難、而證明民國之基礎、是建在大石之上、程氏復謂「中國政治之進展有如人類之生長、然童年已過、已入青年時代、故吾人對中國前途有極大希望、」至此則由程大使贈一國旗與柏林市長利普特、留為紀念、在答辭中、利普特謂中國國旗與德國者同樣象徵民族理想、且為孫中山先生手定、并謂予僅以至誠向中國大使及中國民衆保證、此中國國旗將

在國際大廈、永遠佔一光榮地位、

國民海通社十一日佛蘭福克電 此間中國學生及僑民及無數德國朋友、今晚慶祝雙十節、全場空氣甚為融洽、席間羅素爾特教授演講、

法大使今補行謁陵禮

中央社十二日南京電 法大使那齊雅、十二日下午四時赴外部謁張外長、有所商談、約一時餘辭出、復分訪徐陳兩次長、作普通拜會、六時許返使館、又那使呈遞國書後、原擬次日赴陵園謁陵、嗣因身體不適、未克前往、現定十三日上午十時率使館員、補行謁陵獻花、外部派交際科長林桐實陪同前往、聞張外長定十四歡宴那使、

義大使昨謁張外長

中央社十二日南京電 義大使羅亞谷諾偕祕書斐賚樂、十二日上午十一時赴外部謁張外長及徐陳兩次長、作普通拜會、十二時離外部返使館、

俄大使宴餞蔣廷黻

中央社十二日南京電 蘇聯大使鮑格莫洛夫、十二日晚八時在使館設宴歡餞蔣廷黻大使、並邀張外長、蔣內長、翁祕書長等作陪、

章嘉今晨謁陵

昨接見賓客甚忙

中央社十二日南京電 章嘉活佛十一日午抵京後、十二日在寓接見賓客、甚為忙碌、十二日往訪者計有戴季陶、張繼、樂景濤、各蒙旗駐京代表何永信等五人、新疆敏珠親王及吳忠信、趙丕廉等、章定十三日晨七時謁陵獻花、然後拜訪各院部會長官、至覲見林主席、已呈國府請示日期、吳忠信定十三日晚七時假勵志社正式歡宴、並請各部會長官作陪、記者十二日午往訪、據談、本人十月四日由五台山啓程、經太原、訪晤閻指導長官、有所商談、八日離並、本擬先赴平料理使署事務、並訪察北平各封廟喇嘛教務、中途接奉中樞電召來京、遂由道南下、至此次到京、除向中央當局報告歷次派員赴蒙宣化情形、並請示今後進行方針外、尚擬出席國民大會、

中央社十二南京電 蒙旗宣化使章嘉呼圖克圖、十二日晨十時赴行政院謁翁文灝、報告宣化公署過去工作、及各蒙旗近況、約談一小時辭出、

韓復榘赴膠東視察

本報十二日濟南電 韓復榘定十三日晨九時赴膠東視察、

縣司法處律師執務

法部公布辦法七條

中央社十二日南京電 司法行政部以縣司法處組織暫行條例、已經制定公布、各省縣司法處、已紛紛成立、依辦理訴訟補充條例念九條之規定、律師得在各縣司法處執務、特制定縣司法處律師執務辦法七條、以部令公布、茲誌其要點如下、凡律師在縣司法處執務、應組織律師公會、呈經高院核准、律師加入附近公會、以鄰縣壤地相接、或火車汽車能一日往返者為限、律師在會應比較省垣公會所定數額減半規定、依補充條例之規定、縣長得不出庭之刑案、律師亦無庸出庭、

中央社十二日保定電 冀高法院為實現司法獨立精神、各縣承審、均準備改為審判處、並在冀縣及定縣各先設地方法院一、冀縣地院已正式成立、以徐俊彥為院長、定縣亦開始籌備、至遲明年元旦可成立、

刺汪要犯 余立奎等開庭偵查

中央社十二日南京電 刺汪要犯余立奎、現押於首都地院看守所、蘇高五分院於九日派承辦是案之羅人驥檢察官來京、開庭偵查、除提訊余犯立奎外、其他楊升孫楊欽佳郭宇平等嫌疑犯、亦經分別提訊、十日雙十節、十一日星期均繼續偵訊、聞案情繁複、一時未能訊畢、十二日仍開庭續審、俟偵查完畢即將提起公訴、

京票據所十五成立

中央社十二日南京電 京票據交換所、經銀行公會決定、於十五日成立、並定是日上午招待銀行界人士參觀、下午一時開始交換、所址附設中央銀行內、

美航空公司 橫渡太平洋民用機

十九日由檀抵港

中央社十二日香港電 汎美航空公司舉辦橫渡太平洋長途民用航空、已派機試飛夏威夷、九日可抵港、

鄭汴二次防空演習 後日開始舉行

中央社十二日鄭州電 鄭汴第二次防空演習、定本月十五日起同時舉行三日、現正分別積極籌備、

四省特產輪流展覽

決組聯合辦事處

中央社十二日漢口電 粵湘鄂贛四省特產聯合輪流展覽、經四省代表在湘集議、決組聯合辦事處、經費預算二萬七千餘元、展覽會於明年一月十日在廣州、三月一日在長沙、四月四日在武昌、五月十五日在南昌分別先後開幕、展覽期各為三星期、鄂省已組籌備會徵集物品、

粵商檢局長劉厚視事

中央社十二日廣州電 粵商品檢驗局長劉厚、十一日晚由港晉省、十二日到局視事、蔡無忌定十三日返滬復職、

粵市組體育設計會

中央社十二日廣州電 曾養甫發起組織廣州市體育設計委員會、特約宋子良陳策凌道揚刁作謙郝更生暨體育家人士為委員、籌建大規模之中心運動場、

中儲會平支會開幕

中央社十二日北平電 中央儲蓄會平支會十二日開幕、金融界多前往祝賀、十二日起開始營業、儲戶甚踴躍、

浙地方銀行發輔券

財部已予核准

中央社十二日南京電 浙省地方銀行、為調劑市面需要、呈請發行輔幣券、現悉財部已予核准、發行額以三百萬元為限、至發行輔幣券辦法、以早經中政會核定、由發行銀行繳現金及保證準備各四成、存於當地之中央銀行、其餘之二成現金準備、留存發行本行、充兌換之用、聞財部以此項辦法、限制綦嚴、目前並無另訂輔幣券發行辦法必要、

冀省編辦鄰閭街

舉發毒犯勸戒吸毒

中央社十二日保定電 警務處長李炘、因念六年元旦清毒限期即屆、恐市民未澈知利害、特定十三日晨召街長副及各分局警官戶籍警等、在警務處大禮堂、編辦鄰閭街、定五家為鄰、五鄰為閭、原有街為街、商號按住戶計、並參酌保甲條例、擬具河北省會鄰閭街單行章程、實行連坐法、由鄰閭長等舉發毒販、勸戒吸毒、並將戒毒所擴充、本年內吸毒者、如自願投所由官方予以戒除、不取費用、元旦後吸者決槍斃不貸、

龍烟鐵礦將歸國營

中央社十二日北平電 冀察政會十二日通令龍烟鐵礦公司、略謂查礦業法第七條載、鐵礦應歸國營、停輟已將十年、自應依照礦業法收歸國營、除令建設委會另行設計恢復採外、仰該公司遵照移交等語、

馬麟談 青省教育財政交通

▲定念七由滬赴麥加朝聖

中央社十二日南京電 記者十二日往訪馬麟、詢青海近況、承詳答如次、青教育較往年發達、惟學生仍未達十萬人、目前推進教育工作較有效者、當為回教育促進會、該會一面使回民漢化、一面普及教育、現受其教育管理者、已達五萬餘、特別童軍教育成績尤佳、省府正計劃籌辦義教經費、青海財政全年收入僅達一百念餘萬元、支出達二百十萬餘元、不敷甚鉅、為使平衡計、只能由維持費中籌劃、結果尚佳、惟一般公務員生活極苦、甚盼中央接濟、最近擬請中央設中央分行、俾便調劑金融、開採礦業、促進牧畜事業、至交通事業、由蘭至宜公路、現已完成、惟此為舊路、刻已開建新路、行程可縮短一日、交通益為敏捷、省路近已完成者、有自西甯至循化海邊大西壩等要線、班禪頃已決定暫留果洛、待明年五月啓程云、馬在京俟謁蔣院長報告省政後即赴滬、定念七日往汗志王國麥加聖地參加朝聖典禮、約留一月即歸國返青、省府公事由馬步芳代、

時人行蹤

中央社十二日南京電 薩鎮冰十二日晨十一時由陳訓泳陪同赴國府晉見林主席、談約數分鐘辭出、

中央社十二日南昌電 張森在蘇浙接洽指導徵收所得稅事宜、結果圓滿、十二日由杭抵南昌、將訪謁熊式輝及工商界商洽徵稅手續、然後赴皖、

中央社十二日蕪湖電 皖民財兩廳長馬凌甫楊綿仲十二日晨分由京省抵蕪、馬定十三日午返省、楊擬赴京一行、

中央社十二日北平電 法喜馬拉雅山探險隊隊醫賈爾、日前來平、十二日謁秦德純致敬、談半小時辭出、

中央社十二日南京電 葛光庭十二日晚偕宋若愚由濟赴京、出席鐵路局長會議、

中央社十二日南京電 馬麟十二日晨由滬乘車抵京、十一時半至國府觀謁林主席、報告省政、約半小時辭出、即赴陵園恭謁總理陵墓、並獻花圈、謁畢即入城分謁中樞各當局、有所請示、

中央社十二日南京電 馬麟於十二日晨十一時半覲見林主席、報告青省政情甚詳、主席亦慰勉有加、

日政局大變動

行政機關改革問題
恐將促成嚴重政潮
軍部態度强硬决達其目的始已
內閣中反對建議者亦頗佔勢力
陸相趕回東京似將有具體發展

路透社十二日東京電　陸相寺內正毅伯爵近曾提出行政機關嚴峻改革之建議．日本政界對此辯論甚烈．恐終將促成嚴重之政潮．該建議主張任命不管部閣員一人．並將各行政省合併．以固內閣對行政活動之統制權、此事已引起全國注意、同時並有人力加駁斥、謂爲萬不能實行、但軍部則決達其目的而後已．惟內閣中反對陸相之建議者．亦頗佔勢力．首相雖具徇從軍部主張之誠意．而亦深信此項方案不能整個予以贊同．至少須緩若干時．衆意欲使此項改革見諸實施．內閣唯有全體辭職而已．惟首相則以爲當此國際局勢吃緊之際．不宜魯莽更易內閣．此事前途如何現殊難逆料也、按陸相提出之建議、內含（一）設一強有力之機關、調整內閣調查局與其他同樣機關、（二）任命不管部閣員一人專管該機關、而制定國策、（三）外務與拓殖兩省之合併、（四）商工與農林兩省之合併、（五）鐵道與遞信兩省之合併、而於新省中設鐵道遞信空運諸部、（六）將目下由內務省土木工程局辦理之事務移交新運輸省、並將神社局辦理之行政事務移交文部省、（七）拓殖省管理之殖民事務應移交內閣辦理、

同盟社十二日東京電　政府與軍部關於改革行政機構問題之意見．互相背馳．將有招致政局危機可能性．誠爲政治上重要問題、據廣田首相及各閣員意見、現內閣應盡力使明年度預算圓滿成立、然預算問題未解決前、處理改革行政機關問題、則阻害明年預算之編製工作、故編製預算爲先行問題．軍部提議之改革行政機關案．應於明年度預算後加以考慮．然軍部方面抱持反對見解．而認政府遷延改革問題．違反一新庶政之精神．軍部兩相此項意見頗強硬、廣田首相與其談判之際、能否妥協、頗堪注目．

同盟社十二日東京電　陸軍當局關於改革行政機構問題之態度、頗爲強硬、而寺內陸相於十二日回東京後、此問題必須有具體的展開、陸軍省主張改革案中關於設置不管部大臣之具體方針、大致如下、一、統制重要國策機關之第一辦法、合併現在調查局、法制局、資源局、統計局、情報委員會及大藏省主計局之一部、而創設資源局、企劃局、豫算局、由長官統轄由三局、二、第二辦法、設立總務院、以上記三局爲其內局、三、第三辦法、統合資源局與調查局作爲其長官統制重要國策之機關、四、任命副總理資格之人物爲不管部大臣、管轄此機關、五、或任命參謀長資格之人物爲其長官

日寺內陸相因中日外交激化．特變更視察東北地方之預定計劃．提早歸京．

華聯社十二日東京電　陸相、業於昨日離北海道西下、定今晚十時半可抵赤羽車站、屆時梅津次官等、均將到站歡迎、聞寺內陸相、對於中日外交談判問題、所持態度極爲強硬、對於改革行政機構一節、亦志在必行、日內即將與海軍當局、對廣田首相有重要提示、其前途甚堪注目、

日本內閣調查局．對於日本貴族院之改進．已擬具計畫一種

路透社十二日東京電　如貴族院能予通過、則以後該院議員席次、將由三百九十七席、減爲二百八十席云、

西革命軍又施轟炸
瑪德里損失甚重
民團四萬準備迎敵
奧維陀城巷戰仍烈

國民新聞社十二日瑪德里電　叛軍總司令佛蘭科將軍部隊今日由炮火掩護沿泰格斯流域冒雨進攻、叛軍驅逐機則自奧維陀北飛、以機關槍射擊奧利亞斯政府軍防線、但因政府軍在那伐爾坡拉爾反攻、叛軍攻勢遂稍受挫、

國民新聞社十一日倫敦電　此間今日得悉、西班牙叛軍飛機二十架現正轟炸瑪德里、京內損失甚重、美聯社訪員時正在電話局、因外間危險、無法離局、

路透社十二日瑪德里電　據今日瑪德里政府廣播無線電台宣稱、現有民團四萬八準備防衛首都、以禦叛軍之大舉進攻、並信在最後之大戰中、必能將一希時勒與墨索里尼之黨羽一擊敗云、叛軍主力頃正準備向瑪德里出發、衆料叛軍司令佛蘭科將軍或將於今日大舉進攻、蓋今日爲西班牙民族舉行宴會慶祝發見美洲紀念日也、

哈瓦斯社十二日西班牙奧維陀城電　本城自被政府軍攻克之後、國民軍仍盤據城中心區、與政府軍巷戰、迄至本日、戰况仍甚猛烈、此外近畿方面國民軍、開即當向瑪德里城開始進攻云、

國民新聞社十二日瑪德里電　今日據半官消息、奧維陀叛軍已被困城心、大隊叛軍業於星期日開到、阿斯都利亞省礦工即以手溜彈機關槍與之肉搏、激戰終日卒將叛軍擊退、

意已宣佈
將協助西革命軍
如俄贊助政府軍

路透社十二日塞維爾電　據德拉諾將軍今日侵晨在此間廣播無線電臺宣稱、意國已宣佈如蘇俄贊助西班牙之馬克斯主義運動、則意國不得不協助西班牙之國民軍云、

華府海約第十九條
日將要求大修改
對英邀請討論維持
一時恐難提出答覆

路透社十二日東京電　據外務省發言人今日接見新聞界時聲稱、外務省在數日前、曾經英國邀請討論維持華盛頓海軍條約第十九條、發言人預測日本須經過甚長之時間、始能答覆英國、按華盛頓海軍條約第十九條、規定各簽字國應維持在華之現局並禁止在太平洋中海軍根據地續建防禦工程、日本報界預料日本將要求將十九條之第三段大加修改、該段規定應維持下列太平洋中日本各島嶼與屬地之現局、即（一）千島羣島、（二）小笠原島、（三）大島、（四）琉球島、（五）台灣與貝斯加杜里斯島、（六）日本今後或獲有之太平洋任何海島與屬地

倫敦海約
意即將加入
該約第四部即可生效

哈瓦斯社十二日倫敦電　一九三〇年倫敦海軍條約自經英美日三國簽定之後、法意兩國雖未簽字加入、但法國對於此項條約第四部、（即關於潛水艇戰爭部份）業已聲明、意國若果接受此種約束、法國亦可加入簽字、頃聞意國對於此一部份即將正式加入、一俟該國實行加入之後、該約第四部所載條款、即可發生效力矣、

史泰漢堡赴意
將晤墨索里尼

國民新聞社十二日維也納電　外傳史泰漢堡親王於今日前往羅馬、會晤墨索里尼首相、

波蘭消息
德缺乏食物
有數處發生騷動

塔斯社十日華沙電　據波蘭通訊社及各報消息、德國食物形勢已日益嚴重、該通訊社指出德國本年之收穫遠不及去年、現在萊茵及薩爾區域因食物缺乏、巳發生騷動、德萊亞及珂白倫茲等城、甚至在市場上發生反法西斯示威、

調查軍火業特委會
反對軍火業國有
主張戰時加以統制

路透社十二日倫敦電　調查軍火製造之皇家委員會已完成其報告書、頃已呈遞政府、據聞該委員會之報告書中、對於軍火工業國有一事、雖不予贊同、但表示主張於戰事發生時、並強迫徵集資本、一切事務全由政府統制、則需特別之豫備工人、據謂歸爲國有、此類工人能用於尋常之商業工作、委員會並覺此舉將使軍備直接入於政治範圍、其遺患實大、委員會建議嚴格發給輸往半文明國之軍火出口執照、

亞爾薩斯勞蘭
舉行共產黨會議
十處均無意外發生

路透社十二日巴黎電　昨在亞爾薩斯勞蘭舉行之共產黨會議十處、均平安渡過、並無意外發生、頗出當局意料之外、特由黑昂及南錫兩地調重斯特萊斯堡從事防範之額外警衛隊一千名、因地方平靜、竟日無所事事、總理白倫氏在倫斯地方、向八萬餘民衆演說、大受歡迎、昨日演講者尚有共產黨副主席杜克羅斯、渠在繆爾好斯之演辭中、暗示政府如不能實施其全部之程序、則或將失去共產黨方面之擁護云、此間政界中人士、相信白倫氏終將在共產黨與急進派之間擇一請其擁護、今日急進社會主義派之演說者、曾警告各選舉人、謂罷工及擾騷等情事、倘再繼續不已、則勞工方面所爭得之利益、恐將發生危險云、

耶路撒冷
全境總罷工終止
居民行特別祈禱禮

路透社十二日耶路撒冷電　全境總罷工已定今日終止、故城中居民昨日曾齊集各禮拜堂行感謝上帝之特別祈禱禮、今晨教堂鐘聲鏗鏘、表示歡忭、按停止罷工之決議、乃星期六日阿刺伯高等委員會與當地阿刺伯民族委員會會議三次後所決定者、當時一致決議接受漢志王伊平薩胡德、外約但王阿白林、拉伊拉克王加茲所提出之共同籲請書、過去二十四小時中曾發生許多不法事件、伯利恆英兵營房亦被鎗擊、英兵回擊、斃阿人二名、星期五日之夜、耶路撒冷南有阿刺伯人襲擊鐵甲汽車一隊、傷英兵三人、與英巡警一人、當局遂判令希白朗鎮集體罰鍰一千鎊、以示懲戒、

路透社十二日耶路撒冷電　巴力斯坦之阿刺伯人罷工六個月、今日均已復工、商店之門均已開啓、此爲春季後之第一次、阿刺伯人公司之街車均復駛行、惟暴行尚未全停、昨夜有猶太人所聚居之區仍有狙擊情事、昨夜有猶太警察一名爲人擊斃、

日勞資衝突激化
左翼運動有滋長傾向
爭議事今年達千餘件

華聯社十二日東京電　日勞資衝突、因經濟恐慌日益深刻、而愈趨激化、據內務省統計、今年度爭議事件、計達一千二百六十五件、參加工人共六萬一千八百四十八人、因此左翼運動、在工人羣衆乃有漸滋長之傾向、內務省對此極爲注意、現正計劃採取嚴厲辦法、以資鎮壓、俾維治安云、

日新艦熊野號竣工
定十五日行進水式

同盟社十二日東京電　昭和九年十二月一日在神戶川崎造船所起工之二等巡洋艦熊野現已竣工、定十五日由伏見軍令部總長宮代表日皇臨舉行進水式、熊野爲前在橫須賀海軍工廠舉行進水式之鈴谷之姊妹艦、係最精銳之艦云、

沿海岸遭颶風襲擊
菲列賓島受災頗烈
已發現屍四七具
尚有四百人失蹤

國民新聞社十二日馬尼拉電　非列賓島海岸一帶連日有颶風、本加新南、泰拉克及紐伐伊西加等省城市二十處受災最烈、秋收無望、交通運輸均感困難、現已發現屍體四十七具、尚有四百人不知下落、太平洋航空公司之夏威夷號大飛船不得不展期飛美國、

英倫銀價
近遠期均未變動

路透社十二日倫敦電　倫敦大條銀價、今日近遠期均爲二十便士與十日價同、今日午後一時倫敦對紐約匯價如下、英金一鎊合美金四元九角零七五、美金一元合英金四十八便士九〇五、

新疆境
與印度交換郵件
正在商洽中

本報十二日南京電　容部咨外部、在新疆境與印度、交換郵件、正在高洽、即可實現、

建築武漢鐵橋
昨日舉行勘察

中央社十二日漢口電　鄂主席楊永泰、以建築武漢鐵橋、事屬重要、已約建築錢塘江鐵橋之工程師毛某來鄂、楊氏於十二日特會同毛工程師及武昌市政處長程文勛、勘察武漢江岸、開建築地點已擇定、待詳商後即可決定、

東京長春間
日將舉辦特快航空
將於明年六月實施

同盟社十二日東京電　遞信省航空局日本航空輸送會社定十二年度一百三十五萬圓、十三年度以降每年二百十一萬一千圓、作爲東京長春間一千二百基羅急航定期航空補助費、業已獲得議會之協贊、將自明年六月一日實施、其所使用之快速旅客機、中島飛行機會社所造純國產最高時速三百六十五基羅、乘載八客之小發動機輸送機、並已向該會社定造數架、實施時、若於午前八時由東京出發、僅在大阪京城瀋陽三處降落、則迄長春二千二百基羅之距離、僅需八小時、而可於午後四時安抵長春飛機場、比較從來東京長春間需時十四小時半者、竟縮短爲八小時、並開設大阪米子北鮮清津間橫斷日本海、由日本內地往北鮮滿之航空路、得由清津聯絡「滿國」、於是連結日「滿」之航空路、將有此經由北鮮之航線與從來之冶航空路、及急行航空路等三線、飛翔於日「滿」之間、

日藏相拒絕
繳付滿鐵資本
軍部態度强硬

同盟社十二日東京電　滿鐵公司佐佐木理事日前來東京、要求政府繳付其所有股份中未繳款項、大藏省因財政困難、尚在考慮中、然軍部方面認政府應即時繳付該款、實行對「滿」政策、即對「滿」投資爲政府重要國策之一、馬場藏相亦極力促進開發滿洲產業、故理應早時考慮適當方法、據聞大藏當局擬拒絕繳付該款、此殊不合道理、滿鐵公司本爲半官半民之國策公司、其經營事業、即爲政府之國策、政府須即設法使滿鐵實行其事業計劃、

同盟社十二日長春電　從來年度起着手之滿洲產業開發五年計劃、概算達十五億元之鉅、其資金除一部發行內債外、惟有待日本之對「滿」投資、其所要資金之動員、卽一、政府除以最少限度發行三億元之內外債、外冀以設定新稅增加官業收入及自然增收共籌五億元、二、滿鐵專担任交通鐵道煤炭其他重工業大約五億元、三、日本內地民間投資於各種產業大約三億元、四、新設金融機關藉發行債券及動員存款約可籌劃二億元、至關於此計劃之工業及交通方面、以純粹官營及特殊公司之增資或新設行之、對於各種企業、則待政府滿鐵及日本民間投資、至農業及畜產業方面、則變更從來政府滿鐵之二元之指導獎勵、術五年計劃之方針、於政府指導之下、滿鐵則爲技術的援助、從事開發農業、增殖畜產云、

港限九龍居民遷居
凌士芬調查畢返省

中央社十二日廣州電　粵當局爲調查香港政府限本年底九龍城居民遷居案、派專員凌士芬七日赴港調查、八日向各戶居民作個別詢問、均據表示請港政府收回成命、凌氏十一日返省、草擬報告書、日內呈外部請示進行解決辦法、

紐絲綸華工可暫留
合同一年滿後
將不再行續訂

路透社十二日紐絲綸沃克蘭電　地方顧問委員會近申請立即驅逐薩摩島中阿披亞之華工、茲由總理薩法治氏答稱、此項問題、並不嚴重、渠主張俟現有華工合同一年期滿後、不再續訂、則該問題即可解決矣云、

黑省義軍包圍日軍
▲森田部隊死傷五十餘人

華聯社十二日哈爾濱電　黑龍江蘭西縣一帶抗日義勇軍楊靖宇部一百餘人、昨下午三時許、包圍駐在該縣之日軍森田部隊、當卽展開激戰、義軍據守要隘、居高臨下、彈無虛發、相持至四小時、後因日軍方面大隊兵由海倫開到、始分向靑岡安達各地退却、結果日軍方面共死傷官兵五十餘人、義軍亦略有損傷云、

各地紀念國慶

中央社十日重慶電　渝江巴各界十日晨十時在市黨部禮堂舉行國慶紀念會、到各界代表三百餘人、龍文治主席、並報告辛亥革命史略、及紀念意義、繼由行營代表關柏良等相繼演說、禮成後、復由市府及外特處會同在市府招待外賓、茶會、各國領事、及艦長、共到念餘人、賓主甚爲歡洽、是日全市國旗飄揚、萬衆騰歡、各機關學校銀行報館、均休假慶祝、全市童軍並於八時在夫子池舉行大檢閱、共到童軍四十九團、達六千三百餘人、由李市長主席、幷致訓詞、秩序極爲嚴肅、熱烈之狀、爲近數年來所未有、

中央社十日貴陽電　本日國慶上午九時、各機關團體學校代表及軍警部隊四千人、齊集警教所曠場、舉行慶祝國慶及和平統一大會、薛岳主席行禮後致詞、略謂吾人在國慶大典中、首須紀念總理及諸先烈創造中華民國之艱難、吾人須以擁護信任服從總理之精神、以擁護中華民國、信任國民政府、服從蔣委員長、以推翻滿清之精神、打倒侵略中國之敵人、求得國家民族之自由平等、旋由楊森、曹經沅、劉祖純、相繼演說、至十一時散會、入夜各界提燈遊行、省黨部組織宣傳隊、沿街講演、全市懸旗結綵、

中央社十日昆明電　十日晨九時、綏署省府召集各軍政學各界千餘人、赴烈士祠、由龍雲領導行禮、致祭、祭畢、至省府舉行國慶典禮、十一時招待駐滇外賓、夜間省市學生三千人舉行盛大提燈會、全市熱烈慶祝、盛況空前、

中央社十日廣州電　曾養甫十日午在廣州市府、招待外賓、接受慶賀、駐粵各國領事、外僑開人、暨余漢謀、黃慕松、香翰屏、徐景唐、李煦賓、及各機關高級長官三百餘人、均莅會、先由領袖領事英總領事費理伯、代表外賓致賀詞、恭祝我國國運昌隆、並對蔣委員長遙致欽敬之忱、曾市長致答詞、賓主極爲歡洽、

中央社十日廣州電　粵各界十日上午八時在中山紀念堂舉行國慶紀念大會、黃慕松、余漢謀等、及省市黨務委員、省市政府高級職員、四路總部留省將校、各界代表等二千餘人、行禮如儀、主席黃慕松、報告慶祝意義、禮成後、全體均赴燕塘軍校操場、參加閱兵典禮、九時開始行禮、由余漢謀任閱兵官、張瑞貴任指揮官、參加檢閱部隊、共約萬餘人、先行檢閱式、次分列式、檢閱時、步伐整齊、軍容甚盛、最後由余漢謀訓話、勗各官兵努力衛國禦侮、克盡軍人天職、發揚革命的光榮歷史、正午禮成散會、

中央社十日香港電　港政府各機關十日放假一日、紀念我國雙十國慶、商店休業一天、懸旗誌慶、

中央社十日鄭州電　鄭各界十日假一區專署舉行國慶紀念、各商號住戶懸旗慶祝、各報出特刊休假一日、十一日照常出版、

中央社十日洛陽電　雙十節洛黨政軍各界三萬餘人、齊集西宮廣寒宮前舉行盛大慶祝禮、同時洛軍分校特別班、軍士教導隊、合併行開學禮、會場空氣極爲嚴肅、祝紹周主席、恭讀蔣委員長訓詞、

中央社十日開封電　汴垣各界慶祝雙十節、暨全國統一大會、及閱兵典禮、十日晨八時在演武廳舉行、到駐汴各部隊、各中小學生、各機關、團體五萬餘人、劉峙商震戎裝乘馬、先率各機關長官閱兵、繼由劉報告開會意義、商及省黨委燕化堂相繼演講、十時許散會、

中央社十日濟南電　雙十節濟市各機關均紮松坊懸旗、休假一日、各商店居民均懸旗誌慶、省府晨七時念分在大禮堂舉行國慶紀念大會、各機關公務員全體參加、駐濟美日德各國領事、及日僑居留民團、齊魯大學外籍教授等均到、共五千餘人、財政廳長王向榮主席、報告開會意義、日領有野學代表致賀詞、八時餘、攝影散會、省黨部九時召集各界代表、在大禮堂舉行國慶紀念大會、到千餘人、李文齋主席報告、十時許散會、韓復榘七時在辛莊大操場舉行閱兵典禮、駐濟各部隊均參加、幷演習各項術科、至九時餘始完竣、

中央社十日北平電　國慶日平各機關放假一日、全市及各國使館均懸旗誌慶、各街口加崗戒備、以防意外、宋哲元於晨十時在南苑閱兵、並舉行慶祝禮、參加軍隊萬餘人、中外賓客前往觀禮亦有千人、宋閱畢、訓話、勉以爲公捨身救國等、禮成、招待中外賓客茶會、盤齊嚴肅、頗得外人好評、至十二時、始畢、下午、在懷仁堂請梅蘭芳等演劇、娛樂嘉賓、

中央社十日靑島電　靑市府十日晨八時在市府禮堂舉行國慶紀念大會、沈鴻烈主席、並報告紀念意義、市黨部、膠濟路黨部亦分開紀念會、全市懸旗誌慶、盛況倍於往年、慶祝雙十之運動大會、十日晨九時在匯泉大體育場開幕、參加各項運動員達千餘人、市民往觀者不下十萬人、是日天朗氣清、運動員精神煥發、情況之熱烈、爲民元來之所未有、沈鴻烈於紀念會後、並設筵招待外賓及各界領袖、

中央社十日榆林電　榆林各界十日晨十時、在縣黨部開國慶紀念會、到各機關代表五十餘、全市懸旗誌慶、各機關放假一日、

中央社十日太原電　十日各機關學校均放假一日、全市懸旗、共同慶祝雙十節、並在中山公園舉行禁烟禁毒運動大會、公布禁毒懲罰條例、

中央社十日天津電　十日國慶紀念日、各機關學校均放假一日、全市一律高懸國旗誌慶、市府於晨九時在大禮堂開慶祝會、到各機關學校團體代表六百餘人、張自忠滯平未返、由馬彥翀代表致詞、謂紀念國慶、應（一）發揚先烈精神、（二）喚起民衆愛國情緒、旋全體歡呼中華民國萬歲而散、今日全市戒備甚嚴、各重要路口均加派保安隊值崗、鐵甲車亦出動巡梭、

中央社十日蘭州電　蘭州各界十日晨八時舉行國慶紀念大會、到數千人、朱紹良、于學忠等講演、省黨部發告同胞書、勗民衆一致擁護政府、努力圖強、各機關學校放假、全市懸旗誌慶、

小言

花會與聚賭同科　（蘋）

花會之性質，爲一種賭博．開設花會者，聚衆賭博，從中漁利；一般婦愚，希圖發財，迷信花會，而蕩產傾家者，往往有之．花會之流毒社會，實應與賭場之抽頭聚賭，同等科罪．

司法院昨有明文解釋：開設花會機關，應依刑法第二六八條之罪論科．開設花會之人，其觸犯刑章，更無疑義．依法理言，凡以財物賭輸贏者，不論形式如何，皆爲類似賭博．社會間類似賭博之遊戲，而屬於聚衆賭博，藉以贏利者，不僅花會一端而已；律以刑法，應與抽頭聚賭同等科罪也．

開發濱海墾區 蘇省擬採三步驟進行

選擇大片荒地試辦公營農場 獎勵銀行投資扶植自耕發展

（鎮江通訊）蘇省府計劃濱海墾區之開發、除成立棉產改進處、推進棉花之改良及產銷外、惟墾區幅員廣闊、約計千萬畝以上、其中最短期內可墾之地、至少在六百萬畝左右、關於營墾制度、如仍照昔日公司制度、由私人組織公司經營、實非所以提倡墾殖、而達耕者有其田之意、如由國家作大規模之公營農場經營、恐值此試辦之初、即以數有萬畝之地、爲之亦屬非易、據鎮江社記者探悉、今後營墾問題、蘇省當局已擬定辦法三種、茲誌之於后、（一）由政府於墾殖區中、選擇大片荒地兩處、每處約十萬畝、試辦公營農場、使用新式大農具、雇工經營、以五年爲期、結果如佳、再逐漸推廣、（二）原有公司組織、應於政府監督管理之下、繼續進行、以區墾植區中之大塊荒地、得於短時期內、全部利用、至業佃間之生產分配、應由政府爲之評定公允辦法、嚴令遵行、（三）私人經營、或自耕農、應由政府派員指導、組織合作農場經營、獎勵銀行界從事投資、扶助自耕農之發展云、

主蘇政三年紀念

昨在省府舉行紀念會 陳主席

（鎮江通訊）江蘇省政府第六屆三週紀念與省黨政第四十一次聯合紀念週、於十二日上午九時在省府禮堂合併舉行、到省黨部特派員省府委員及各廳職員來賓等二千餘人、主席陳果夫、行禮如儀後、由主席致詞、報告省政三年來之經過、及以後興革各點、報告詞綱要如下、關於保的方面、（一）完成地方治安、（二）努力肅清鴉片及其他毒品、（三）推進救濟事業、關於養的方面、（一）開闢新運河、（二）推進各縣水利、（三）推進各種副業、（四）振興金融機關及企業、（五）培植森林、（六）改進農產工商業、關於教的方面、（一）推動公民訓練、（二）積極推行職業教育、末云關於政治方面、同人等本諸就職時之誓詞進行、以後仍本此旨、繼續努力、以完成職守云云、繼由來賓顧子揚、孫連仲、冷遹、聞笠僧等演說、旋即攝影散會、齊赴省廬參加陳主席招待之茶會、

偽匪西犯 綏東防務頗嚴密

偽匪各部已獲接濟餉彈 嘉卜寺會議後漸進犯綏

（商都通訊）企圖西犯之王英匪部、在某國卵翼下、現已編制就緒、番號亦經確定、即所謂西北防共自治軍、由王英任司令官、其部下共有騎兵兩旅、步兵一旅、另有特務團一團、人數共約五千五百餘人、張萬慶、于子和等分任旅長、張又兼副司令、現王英本人、仍在嘉卜寺、出席德王召開之會議未返、大約當無多勾留、三二日內即可歸來、綏東五縣之嚴重程度、將由此而進、展開綏遠主席傅作義、已在綏東一帶駐有重兵、防務佈置、極爲嚴密、王如西犯、實難得逞、

察北預徵下忙田賦

至於嘉卜寺會議、對於察北綏東之影響如何、在國人一般目光中視之、雖關於局部之衝突、而其背景之擴展、實涉及整個之國策、是嘉卜寺會議、其關係重要可知、茲探得其梗概如下、「嘉卜寺會議、於本月七日閉幕、各匪偽之軍政首領、均已各返原來駐在地、其會議中重要之商討者、即爲進犯綏東、時間遲早之決定、開已決議、自即日起、逐漸加多察綏邊境之兵力、節節向西推進、（即綏東五縣）至偽匪等部之餉糈、其一小部份、則賴當地下忙田賦收入、及其他雜項攤款、除此則無正當收入、其大部則由某方之供給、其總額暫定爲七十萬元、至於察北商都各縣人民、聞預徵之說、頗感痛苦而形恐慌、

偽匪獲接濟七十萬

偽匪各部、自接到此七十萬元接濟信息後、其分配法如下、計李守信念萬、王英念萬、（聞王已領到兩月接濟四十萬元）、德王念萬、張海鵬、卓世海、（蒙古王）以及各軍共十萬元、其所需軍火、已有某國作大量之接濟、六日下午、運抵康保六百萬粒、短期內即轉運嘉卜寺、張北、商都、再分發各軍、本月（九日）北有棉軍裝五千套、係某國供給運至張北云、

黃埔闢埠積極籌備進行

粵省府已撥開辦費十萬元 辦事處定十五日成立辦公 粵漢路黃埔支線正在測量

（廣州通訊）開闢黃埔商埠督辦、曾養甫奉委後、積極籌備成立辦事處、計劃初步工程、頃查曾督辦決定本月十五日在省府禮堂舉行宣誓就職、辦事處亦同日正式成立開始辦公、至於會辦兩員、係由鐵道部省政府各派一人充任、人選在物色中、未有派定、將來委出後、補行就職、關於開辦經費、呈由省政府支撥十萬元、昨由財政廳支付、辦事處高級人員、亦經委定、屆時在黃埔辦公、查開闢黃埔商埠經費、業由財部省府會商決定爲一千萬元、各負半數、省府負責之五百萬元、當由省庫項下陸續支付、鐵道部之五百萬元、將由國庫撥支、俟辦事處成立後、款項可陸續撥付、又查開闢該埠

工程計劃

分爲四期、第一期建築堤岸、第二期保持黃埔港口水道、及溝渠河道、第三期建築貨倉商業區、第四期則設立行政區等工程、至詳細計劃、現在草擬中、至粵漢鐵路、興築黃埔支線計劃、前經鐵道部長張嘉璈來粵審查妥當、規定採用路線以後、已經面飭粵漢路局長凌鴻勛、廣九路局長李祿超、妥籌工程計劃、迅速興工、查該支線工程進行、係依照黃埔商埠開闢之情形而定、故在黃埔商埠未開工建築以前、則先行派出測量隊、由西村站起、開始測量、至石牌站止、查該測量隊出發者、共有兩隊、測勘時間、已達月餘、全線測量工作、巳達半數、尚餘半數工程、現在辦理中、中樞當局以該支線完成、關係重要、會飭令鐵道部

迅速興築

以完成華南運輸、張部長亦曾再次轉飭粵漢路局長、廣九路局長等知照、粵路局長凌鴻勛、日前由廣州赴株州、過武漢總局後、即奉到張部長此項通知、預定各事停妥後、即行晉京謁見張部長請示後、即行南返廣州、視察黃埔支線測量工作、記者昨據廣九路局消息、興築黃埔支線、經鐵部交由粵漢路局全權辦理、其所定路徑、則由西村站至石牌達魚珠、至石牌站時、廣九適橫亘於中、該支線則建築斜坡而過、絕對不與本路平行、蓋鐵路規則、凡兩鐵路路線、在距離若干里間、不能互相平行、於此點規定足以證明一切、不過粵漢路如建築支線工程、力有未逮時、則本路儘可以予業務上之幫忙、至外傳種種、殊不足信云、

察省積極 整理全省公路

令各縣限期修築完竣 函各地駐軍隨時保護

（張垣通訊）察省交通、除平綏鐵路經過省境外、其與各縣交通之連系者、惟賴現在已經完成之公路、但此項公路、向因限於經濟、多係因陋就簡、略加修葺、即行通車、是以每屆雨季、路基時被冲毀、路面坎坷不平、車行其上、既有顛覆之虞、旅客之生命財產、亦無安全之保障、茲爲維持交通便利、及旅客安全起見、決定趁此秋收農暇、一方令飭各縣政府、於令文到後、各將轄境以內之公路、認眞修整、統限於念五日以前報竣、並於十一月一日派負責人員乘驗道車、前往查驗工程、一方更分函一百四十三師司令部及保安司令部、請令沿途駐軍、酌派兵士隨時保護、遇有損壞之處、即時修補完整、此外對於各縣通行之火車道路、關係商民之運用、亦極重要、當於本日（九日）由省府、同時分別函令各關係機關辦理、其函令原文如下、

★函請駐軍隨時保護★

查本省各縣公路、關係交通至重且鉅、惟路線太長、各縣保護時有未周、如遇路基損壞、交通卽感阻滯、汽車行駛、並有顛覆之虞、行旅生命財產、殊屬危險、茲爲維持安全及交通便利起見、函請貴部查照轉飭各縣駐軍酌派士兵隨時妥爲保護、遇有損壞之處、並卽時修理完整、俾利行旅、而維路政爲荷、

★限期修整各縣公路★

查本省公路、向以限於經濟、多係因陋就簡、略事修補、卽行通車、是故每屆雨季、路基時被冲毀、坎坷不平、現秋收將竣、亟應限期責令各縣、將轄境以內公路、認眞補修、務須平整、合行電仰該縣選於十月念五日以前、將該管轄境以內公路補修完整、以便於十一月一日派負責人員乘驗道車前往查驗、勿得延忽爲要、此令、

★修火車路以利商民★

查本省各縣火車道路、關係商用民用、至爲重要、除窮鄉僻壤、山路崎嶇、不能行走火車外、其路基路面稍寬之道路、儘可暢行無阻、以視火車汽車、僅及都埠而止、不能普利村鄉者、相去有間、茲查各縣舊日行走火車道路、非塊壤塞、即坎坷不平、阻礙行旅、莫此爲甚、刻秋收將竣、農事多暇、着由各縣責成各鄉長副、徵採義務勞力、督率民夫、紛段修補、以重路政、而利商民、除分令外、合行令仰該縣即便遵照辦理、並將辦理情形、具報爲要、切切、此令、

★察省各縣公路里數★

察省全省公路、總計一千零七十九公里二九、宣化縣估二百三十七公里三七、懷來縣估一百三十七公里三六、蔚縣估一百一十五公里二九、懷安縣估九十一公里一一、涿鹿縣估八十五公里六一、龍關縣估九十七公里一一、延慶縣估八十三公里八九、萬全縣估三十公里零一、赤城縣估六十八公里九七、陽原縣估五十公里云、

西蘭郵運 改道辦法已開始

郵車行駛甯包隴南等線 運輸郵包已達空前激增

（平涼通訊）西蘭公路、自平涼蘭州間發行困難、郵運汽車停駛後、沿途羈押郵件甚多、雖由蘭局改發大車旱班運輸到平一次、此間郵局亦曾一度發旱班西上、但以郵件甚多、緩不濟急、而且僱腳非易、以故該局乃改變計劃行包甯路、即由蘭州來平郵件、須走蘭甯路而包甯、復由包甯接搭平綏、平漢、隴海諸道、再由西安改用汽車、駛西蘭西平段到平、聞此項改道辦法、業已開始、至平涼西安間之公路交通、則無變化、

●平涼華亭 修築大道●

據交通界某君談稱、平涼爲隴東經濟政治交通軍事之中心、機關學校林立、城關距離鴛遠、惟對民用電話設置、尙付缺如、現在人事日繁、兼以隴東電話網逐漸完成、機關住戶需要電話之迫切、遂與日俱增、平涼電政局楊局長宗濂有鑒於此、近擬購置電話機百架、以備此間住戶商號之需、開計劃書業經呈報交部、以俟核準、即可開始購設云云、又此間區專署前令平涼第五區趕派民夫修關平涼至鎮原間大車道、聞該區署奉令後、即於上月三十日開始動工、第三聯担任由龍渠坡自南而北、第四聯担任由潘楊潤自北而南、惟路線崎嶇、修築多佔用民地、究對佔地如何處理、開該區長巳呈縣府請示、又縣屬白水鎮與華亭安口窰鎮、相距九十華里、全係山路、行旅苦之、刻值剿匪期間、該路爲軍事運輸之要道、聞安口窰駐軍、已由該處起、將該徑改闢大車道、平涼縣府亦令二三兩區、派夫由白水起修、以期早日完成、而利行旅云、又訊、據此間郵局某君語記者、本局過去每年郵包運輸最高額不過一萬包、今年以郵局代收貨款和及商家多爲避免商車沿途經過手續複雜包承運羊毛諸故、郵包已達至四五萬票、深爲空前所未有、又此間郵票匯兌、近日多係由蘭航運西安轉運平、包自此間農行停止匯款後、郵局匯兌、務較前增加、華亭縣府近購電話機並架、與各區署各機關設置而便剿匪云、桿線以資消息靈通、

●西蘭郵運 轉遞路線●

（蘭州航訊）此間郵政管理局昨通函各省區郵管局、以本省東路郵道被阻、各月來運遞頗感不便、茲爲維持郵運起見、特規定繞道轉遞辦法、凡發寄蘭州郵件及經轉各地郵件、均擬交西京轉馬鹿鎮接投張家川經秦安、通渭、馬營、定西、而達蘭州郵件、請將以後各省各地寄發本區蘭州郵件、概按規定路線交轉云、

魯省改善 長山八島行政

新運會視察後提出意見 省府會議交由各廳會核

（濟南通訊）魯東蓬萊北部之長山八島、距省既甚遼遠、又以交通不便、道致教育文化、均極落後、魯省新運會股長趙季勳等、日前視察各縣新生活運動、由蓬萊親履其地、考察結果、覺其地之行政治安漁業、及風俗習慣等、均有待於興革之處、特繕具意見、呈請省府設法改善、省府據呈、提交本日（九日）省府政務會議議決、交民財建教四廳會核、茲將其提案原文、探誌於後、

提案原文

新運會股長趙季勳等呈稱、奉派視察膠東各縣新運、道經蓬萊、便親履長山八島實地考察、謹就所得、擬具關於該區應興應革事宜、分別陳述如下、一、充實區署組織、該行政區轄境遼闊、公安局僅有官佐長警五十三員名、不敷分配、又一切司法教育衛生建設等重要事務、均由公安局長一人處理、實力未及、似應添設科長或科員數人、幫同處理、經費擬援例恢復舊日額定、全年七千五百餘元、警捐不足時、再由省府補助、二、確立徵收制度、該八島年徵地丁及附捐雜共一萬七千餘元、向由各島鄉村長代徵、作爲當地教育經常費、而保管支配、無統一權責、流弊甚多、擬應無立徵收制度、統收統支、三、培植小學師資、該區有完全小學七處、初級小學十七處、但均未立案、擬應飭各該核負責人辦理立案、併令在縣省立師範或講習所、每年爲區設立學額數人、免收學費、以便造成將來助資、四、發展漁業生產、該區山磽地薄、無林木礦產、每年所產糧食、僅供島民食量百分之五、日常生活之源、專特漁業、近來外人侵越海權、以新法捕魚、島民仍沿用舊法、難與抗爭、現在省令派員辦理各縣漁業合作指導事宜、該島有船千餘隻、合作技術、應派員切實指導、並一面舉辦漁業貸款、添置新式捕魚器具、一面在長山島設漁業交易場所、五、實行警衛聯繫、該區公安局警力薄弱、槍枝係由海軍第三艦隊借用、多屬朽壞、擬在該區設聯莊會員訓練處、分期抽調壯丁、並購買小汽船一雙、以備傳送公事、及運接會員之用、款、先由省府籌墊、再由公安局徵收鋪地捐補解、又該區商號、私自發行紙幣者共二十四家、應予取締、其他如厲行新運、改良風俗、培植深林、均係要政、惟該區分財力、俱感困難、應須上層機關、予以經濟協助等情、如何辦理、請公決、

湘省公路築成達四千餘里

省內外支幹各線口可銜接通車 興修已歷多年經營欵絀殊匪易

（長沙通訊）湘省興修公路、歷有多年、因時局擾攘、款項奇絀、遲至今年、始將省內外支幹各線修築完竣、互相銜接通車、茲調查各線之里數、暨銜接情形、誌之如下、

幹線

幹線即七省聯絡公路、經過湘境、銜接鄰省之線也、計通鄂省者二線、一以長沙黃花市爲起點、經平江至界上、抵鄂通城、共長一百四十九公里、是爲湘鄂東線、二以長沙省城爲起點、經甯鄉、益陽、沅江、漢壽、常德、臨澧、澧州、抵鄂東岳廟、達公安、全長二百九十九公里、是爲湘鄂西線、計通贛省者三線、一以長沙省城爲起點、經瀏陽、至東峯界、抵贛萬載、共長一百十二公里、二以澧陵陽三石爲起點、經攸縣、茶陵、至界化隴、抵贛連花、共長一百五十九公里、三以平江縣爲起點、經長壽至龍門廠、抵贛修水、共長八十四公里、惟此線由長壽至龍門廠三十四公里、涵橋未修、計通粵省者一線、以長沙省城爲起點、經湘潭、衡山、衡陽、來陽、郴州、宜章至小塘、抵粵坪石、共長三百八十八公里、計通桂省者一線、以衡陽縣城爲起點、經祁陽、零陵至棗栗鋪、抵桂全縣之黃沙河、共長二百零四公里、計通黔省者二線、一以湘潭縣城爲起點、經湘鄉寶慶、至武岡洞口市、共長二百八十一公里、此線從洞口市、經洪江、至芷江檢樹灣、銜接湘黔第二線、暫未興修、二以常德德山爲起點、經桃源、沅陵、瀘溪、辰谿、芷江晃縣至鮎魚堡、抵黔玉屏縣、共長四百五十公里、計通蜀者一線、以瀘溪簑灣爲起點、經乾城永綏至茶洞、四川秀山、共長一百八十八公里、路基、橋涵、現已完工、現正積極鋪築路面、約在本年十一月全部完成通車、

支線

支線、即省內各縣公路、未與鄰省互相銜接者、計有下列各線、一、常德至桃源、共長三十四公里、二、澧州至津市、共長十一公里、三、澧州至石門、長三十一公里、四、攸縣經安仁、至耒陽、長一百二十公里、五、茶陵至浣溪墟、長三十二公里、六、以上幹線、銜接鄰省公路、總計有二千三百十五公里、省內支線、總計有二百三十三公里、兩項合共爲四千四百零八華里、沿路設備周全、行旅咸稱便利、

鄂省府厲行整理田賦征收

嚴訂考成規則分三期規定比額 及額獎勵不足比額或捏報撤職

（漢口通訊）湖北省政府、以整理田賦、定爲本年度之中心工作、業經先後令派督徵委員及清賦委員、出發各縣、實行稽查催徵、並以各縣徵收賦稅、亟應嚴行考成、分別獎懲、以資策勵、經飭由財政廳訂定湖北省各縣徵收田賦考成規則、提交上次委員會議修正通過、於昨日公布施行、茲誌之、

考成規則

如下、第一條、本省各縣徵收田賦之考成、除法令別有規定外、悉依本規則辦理、第二條、各縣每年徵收田賦、以本年新賦與上年暨積年民欠舊賦兩項合計爲其徵收之總額、分別旺平淡月份、照列比額徵收之、一、每年九月至次年一月之五個月爲旺月、每月以應徵數百分之十二爲比額、二、每年四月至八月之五個月爲平月、每月以應徵數百分之六爲比額、三、每年二三兩個月爲淡月、每月以應徵數百分之五爲比額、前項應徵數內之舊欠賦額、如在五萬元以上、並係徵收素稱

疲玩之縣

得由省政府按其積欠田賦總數、酌定本年度最低額、與新賦合併計算、第三條、各縣縣長征收田賦之考成、每年度分左列二期行之、一、自七月一日起至十二月末日止爲第一期、二、自一月一日起至六月末日止爲第二期、應依前條規定之比額征完、第四條、各縣於每次考成或期限屆滿後、各縣縣長、應編造新舊賦已完未完實數表、半月內由各該區行政督察專員核轉省政府查核、每月五日以前、並應將上月份

徵起賦稅

掃數解庫、暨造具實征月報表、呈送省府查核、第五條、各縣縣長在第三條所定期限內、征解田賦數額、如有超過應征成數或較短絀者、分別獎懲如左、一、獎勵、第一期依限征解至六成以上者、記功一次、七成以上者、記大功一次、八成以上者、記大功二次、第二期依限征解足額者、除嘉獎外、按照前項勞績金、給予勞績金、前項勞績金、按照三年收數、

平均比例

給予多收成數百分之十二、懲戒、一、第一期依限征解不足六成者、記過、不足五成者、記大過、不足四成者、撤職、第二期依限征解不足九成者、記過、不足八成者、記大過、不足七成者、減兩個月俸十分之二、不足六成者、撤職、第六條、各縣縣長屆考成時、如在任未及一月者、免予計考、其任事在一個月以上未滿六個月者、應依第三條規定之

全年田賦

每期應徵數、並參照第二條規定之月徵比額、合前後通計、其已完未完實數、各就在任日期擁算計考、第七條、依本規則、受獎懲者、縣長、暨將已徵田賦捏報民欠者、依第十八條、第十九條兩條規定、分別懲處、第九條、各縣以下各級經征人員之考核獎懲、由各該縣政府擬訂辦法、呈准施行、本規則自公布之日施行、第十條、

武漢防空宣傳 開辦防毒傳習班

辦法大綱業已擬定

（漢口通訊）武漢防空演習籌備處、本月五日開始辦公、處長由陳繼承擔任、另設宣傳委員會、下設講演、遊藝、編纂三股、昨編纂股函本市記者公會、嗣後關於該處消息、各報社均向編纂股接洽云、省會各界鑒於現時環境、瞬息萬變、爲謀灌輸人民防毒常識起見、特由省民教館發起舉辦防毒傳習班、以資保障市民生命安全、業推定余勁松、黃炳廷、吳壽安等籌辦、限今（九）日籌辦完竣、定下星期一開始傳授、惟在短時期內、欲謀普及市民防毒常識、似非少數人力所能做到、決即聯絡省會各機關團體、各派代表數人、由該館推余勁松負責、編輯委員會、編印戰時民衆防毒須知、協商辦理、同時爲民衆備禦戰時防毒計、其傳習班辦法大綱如下、（一）本班以灌輸本省會民衆防禦戰時各種毒瓦斯之簡易知識和方法爲目的、（二）本班由省會公安局、省立實驗民衆教育館、武昌商會、及省醫師公會、省教育會聯合主持、（三）防毒方法以傳習簡易而易行者爲主、其要目暫定爲一、簡易避毒方法、二、簡易防毒方法、三、簡易驅毒方法、四、簡易毒傷救護法、（四）傳習教材（文字與實物）由省會實驗民衆教育館、省醫師公會兩機關負責擬訂、（五）傳習區劃、省會依照省會公安局區劃辦理、每區內設若干傳習場、借用若何地點、統由各公安分局決定之、（六）傳習時間、自十月十二日起至十月三十一日止、每晚七時至九時、二小時爲一次、（七）傳習民衆、每次以四百家爲原則、每家以一人到場、由各區按照保甲組織、分次傳習、（八）每次應傳習之民衆、由保甲長按時領導到場、不得遲到早退、（九）傳習場指定傳習員、（十）傳習人員由聯合主持各機關分派、借用學校担任、（十一）傳習時所用具物品、由各公安分局派警維持秩序、（十二）本辦法經呈報政府備案後施行、

蚌埠 水陸公安局易長

兩局長已分別接事

（蚌埠通訊）蚌埠公安局長魯宗敬、長淮水上公安局長蔣毅、前奉省令對調、比即各辦移交手續、十日上午十時、魯至水上公安局、蔣至陸上公安局、分別接事、並各召集職員訓話、關於器具、卷宗等項、一一接收、各局內重要職員、頗有更動、茲悉陸局秘書彭世杰、總務科長吳振遠、行政科長崔啓恩、司法科長陳世恩等、俱被調水局、水局總務科長郭益、督察長、仍任該職、蔣毅另委馬尤良開運爲督察長、其他如水陸各區分局長、仍爲原人、向無更動、

海鹽縣府 公安科長舞弊解省

（嘉興通訊）海鹽縣政府第三科公安科長唐炯、爲僞造拘留人犯估拘留飯金、及盜用違警罰金、被地方人士上控於省府、經省府飭令嘉興專員公署查明屬實、於九日晚由省府巡電海鹽張縣長、着令停職扣留、解省訊辦、張縣長奉令後、已於十日晨派曹秘書押解該公安科長唐炯、解省案辦云、

松江緝獲大批著匪

預謀洗刧莘莊不諱

（松江通訊）九日上午二時許、松屬莘莊鎮上、有形跡可疑之二男子、由東市梢石橋附近、匆匆而來、經公安六分所警察查見、乃喚住盤詰、言語支吾、常非善類、乃一併拘所押訊、二犯堅不吐實、詎至十日天將拂曉、有一中年婦人、在六分所前徘徊窺探、被警士扣留、經董巡官預訊、據供、徐潘氏、年三十三歲、常州人、與被捕之徐規福係姊弟、並供認二犯乃著匪、乃經隔別嚴訊、供認名徐規福表六、係換帖弟兄、直認預謀糾衆洗刧莘莊鎮、並首徐老四等、匿居上海、槍械藏匿於本鎮北首橫塘橋附近坟地、在三個柴包棺材內、等語、當派隊前往、在柴包棺材內起出步槍、匪船中、抄出步槍三支、毛瑟一支、子彈一百十一粒、一併帶所、以案關運械、重大、於十一日解送總局、由偵緝隊長楊士傑、根據獲匪供詞、會同上海法捕房、率同探長朱夢威、赴滬、在小沙渡路康腦脫路一華號、擒獲匪首徐老四、徐油沺二名、十二日備文、遞送第一特區法院、迎提來松訊辦云、

教育與體育

上海足球會本季盃賽 參加資格略有更動
定十五日報名截止逾限概不通融 國際盃賽代表國籍資格限制極嚴

上海足球協會、因本季賽組織、業已改革、故盃賽限制、亦略有更動、日昨該會已通告各會員隊、加以注意、現盃賽報名日期已定本月十五日截止、各會員隊如須參加者、須於期前將註冊手續及應繳報名費繳清、逾期概不通融、探誌各情如下、

史考托盃　史考托盃係公開供給本會聯賽各組會員球隊（甲、乙、丙）參加、但必須具有相當之資格、報名費每隊十元、按以前係各組聯賽會員均可參加、並不限制相當之資格、

字林盃賽　字林盃專供聯賽會員乙丙兩組球隊及未參加聯賽之會員球隊參加、報名費每隊五元、按以前爲凡屬乙丙丁戊各組、均可參加、並限制未參加聯賽球隊、不准加入、今春又修改爲祇准乙丙組參加、但求參加聯賽球隊仍不准許、並限制已參加字林盃賽之球員、不准再參加初級盃賽、

初級盃賽　初級盃祇供聯賽會員之參加丙組及晨聯賽會員球隊、及未參加聯賽之會員隊加入、報名費每隊五元、按以前爲乙丙丁戊各組及未參加球隊均可參加、今春又改爲僅准丁戊兩組及未參加球隊加入、

國際盃賽　國德杯係供各國代表國家之球隊參加、每一球隊之球員、參加資格、須經過其所代表國家之正式承認、而住在上海者、且須獲得各關係國家之國籍證明書、如上述情形外、球員如在上海無正式代表機關、足資證明其國籍者、可代表其出生地之國家、球員如已指定代表每一國家後、不准再去爲其他國家効勞、此賽報名費、一概不收、

注意事項　上述各種杯賽、每一球隊至多參加二種、每一杯賽、各球隊祇准以一隊參加、各賽均採淘汰制、

市立國民體育學校 昨日開學
下午起即正式上課

市立國民體育學校、於昨日上午十時、在該校校址、舉行開學典禮、下午起即開始正式上課、茲將各情誌次、

來賓員生二百餘人　禮堂設於大體育場西司令台下、計到校長吳鐵城、總務主任宋大章、教務主任方萬邦、衛生局長李廷安、工務局長沈怡、公安局長蔡勁軍、財政局長徐桴、市參議會會長王曉籟、暨該校教職員學生及來賓等共二百餘人、行禮如儀後、首由總務主任宋大章報告籌備經過、

校長吳鐵城致訓詞　繼由吳校長致訓詞、略謂、市府擬辦一完善之體專學校、動機遠在兩年前建築運動場之時、年來以財政及時局之關係、延未着手、現以參加世運所受之刺激、深覺無論如何困難、非從速成立體專學校不可、一以充分利用此偉大之運動場、養成正當之體育指導人材、服務本市、以糾正從來體育界方面之片面的錯誤、一以鍛鍊健全之體格、以爲復興民族之基礎、務求體育與軍事、打成一片、從嚴格之新生活運動中、造就服從、耐勞、自治、勇敢、互助、團結、及守紀律之健全的人材、去指導社會、以打破「東亞病夫」之傲慢、偷安、自暴、自棄、懦怯、自私自利、及散漫凌亂的病態、以完成強國保種之使命云云、

教務主任方萬邦詞　嗣由教務主任方萬邦訓話、略謂、學生應從教育原理、運動基礎、人生哲學、科學、道德、衛生等各方面努力上進、學校教務方面之計劃有三、(一)充實課程、(二)管理嚴格、(三)生活紀律、宋

由來賓王曉籟演說、略謂利用體育場設立體育學校、乃地盡其利、人盡其材、滬市雖已有體育學校三所、但均無此校規模之大、土地人民爲國家要素、須有強健之人民、以捍衛國土、則富強可期云、十二時禮成、攝影後、由校長引導來賓、參觀該校各部設備、下午即行開始上課、

本市第四屆全市運會定期舉行
▲未繳證金從速補繳 ▲收到獎品頗爲豐富

上海市社會局主辦之本市第四屆全市運動會、決定本月二十二日起在市中心區體育場舉行、報名業已截止、日內開始編配、查公開組報名運動員、尚多未繳保證金者、統限於日內將保證金大洋二、十分補繳、否則取消參加資格、該會近收到各省市獎品頗爲豐富、茲探錄如次、計立法院長孫哲生緞額一、中央研究院長蔡元培緞旗一、司法院長居覺生緞旗一、軍政部長何敬之銀杯一、財政部長孔庸之銀杯一、教育部長王雪艇緞旗一、陝西省政府主席邵力子題字六、淞滬警備司令楊嘯天銀盾一、實業部長吳達詮銀杯一、浙江省政府主席黃季寬緞旗一、銓敍部長石瑛緞旗一、海軍部長陳厚甫緞旗一、國府文官長魏子杞緞旗一、天津市長張自忠銀杯一、上海市政府祕書長俞鴻鈞銀盾二、浙江省教育廳長許紹棣呢旗一、湖北省教育廳長程其保緞旗一、上海市公用局長徐佩璜呢旗一、同濟大學校長翁之龍銀盾一、建設委員會張靜江緞旗一、南京市長馬超俊緞旗一、中國企業銀行沿季美銀盾一、市總工會朱學範銀盾一、新聞報館銀盾一、五和織造廠運動衫六件、金城工藝社墨汁一百打、泰康食品公司餅乾五打、又寄來現欵請該會代製獎品者、計行政院蔣院長二十元、訓練總監唐生智八元、外交部長張岳軍八元、內政部長蔣作賓十元、中央銀行總裁孔庸之五十元、副總裁陳行二十元、市商會杜月笙五十元、江蘇省政府主席陳果夫六元、江西省政府主席熊式輝五元、湖北省政府主席楊永泰二十元、浙江興業銀行徐寄廎十元、暨南大學校長何炳松十元、中法藥房許曉初二十元、保安總團長吉章簡十元、天廚味精廠吳蘊初十元、德孚洋行買辦周宗良二十元、衛生局長李廷安六元、交通大學校長黎照寰十元、市農會林美衍二元、法學院一元、

小球裁判會將實現
▲簡章草案已擬定

本市小球界渴望年餘之小球裁判會、以種種問題、迄未實現、茲悉小球協會已於日昨召集董事會議討論此事、且簡章草案、亦經擬就、預料該會日後成立、對於小球界不無相當貢獻也、(一)定名、本會由上海小球協會發起組織、定名上海小球裁判會、(二)宗旨、本會以增進小球運動之效率、培養競賽裁判、服務社會爲宗旨、(三)會員、本會會員分下列二種、甲、普通會員、凡對於裁判事項發生興趣而具有相當經驗、並經本會訓練合格者、乙、名譽會員、凡熱心體育贊助本會事業者、(四)組織、本會設委員七人、組織委員會、互推主席委員一人、主持會務、並設書記會計各一人、處理日常會務、任期爲一年、於年中用票選法產生之、連選得連任、(五)會期、本會常會、規定每月中旬舉行、年會每年舉行一次、遇必要時主席委員得召集臨時會、(六)會費、普通會員入會費一元、常年會費五元、(七)會址、本會暫設法租界聖母院路高福里三十五號小球協會第三分會、(八)細則、本會另訂之、(九)本簡章如有未盡事宜、得修正之、

滬聯足球 本週共二十二場角逐
▲東華及暨南甲組預備組均有比賽 ▲東華各場比賽本週移在申園舉行

滬聯足球本週末秩序、業於昨日公布、計共二十一場交鋒、星期六(十七)甲組賽兩場、均屬西人球隊、與國人無關、其中法商對臘克斯一役、最屬重要、蓋臘克斯本屆實力異常勁銳、雖上週失敗於蘭開夏一次、但未可遽下定評、本週與法商相逢、勢將決定兩隊今後之命運、自無疑問、東華與暨南、同日將出席預備組賽、東華對西捕、自操必勝、暨南與西商兩隊均屬初次登場、實力無從推斷、總計甲組二預備及丙組各三場、星期日甲組賽三場、東華出戰西商、勝利自不成問題、暨南對蘇克爾、暨南如能保持上週對東華時之實力、或能擊破敵方、葡萄牙對西捕、依西隊最近貢獻、西捕之獲勝、如操左券、其他爲預備兩組各二場、晨聯賽則佔六場之多、志不在小之進德會、自重經核准參加後、將於是日出戰浙江興業銀行隊、進德勝面、自屬較多云、茲誌週末各場秩序如下、

▲十七日(星期六)

法商	對	臘克斯	甲組	下午三時	逸園場
蘭開夏	對	聖芳濟	甲組	下午三時	跑馬廳一
暨南	對	西商	預備	下午三時	膠州園
葡萄牙	對	臘克斯	預備	下午三時	跑馬廳五
西捕	對	東華	預備	下午三時	申園場
初級會	對	光陸	丙組	下午三時	虹口園一
鐵路	對	公聯	丙組	下午三時	虹口園二
亞佩隆	對	同文	丙組	下午三時	跑馬廳二

▲十八日(星期日)

亞佩隆	對	初級會	晨聯	上午九時	虹口園一
測量	對	培德	晨聯	上午九時	膠州園
猶太	對	俄僑	晨聯	上午九時	申園場
東光	對	震旦	晨聯	上午十時	震旦場
進德	對	興業	晨聯	上午十時	逸園場
卡爾蘭	對	滬中丞	晨聯	十一時三刻	申園場
西商	對	東華	甲組	下午三時	申園場
葡萄牙	對	西捕	甲組	下午三時	跑馬廳五
暨南	對	蘇克爾	甲組	下午三時	膠州園
蘭開夏	對	法商	預備	下午三時	跑馬廳一
蘇克爾	對	聖芳濟	預備	下午三時	跑馬廳二
歷代亞	對	華捕	丙組	下午三時	虹口園一
維鐵士	對	友聲	丙組	下午三時	虹口園二

▲更正　昨日滬聯總結果、蘭開夏勝臘克斯之結果顛倒、形勢表亦連帶錯誤、應改爲蘭開夏五球、臘克斯四球、形勢表名次臘克斯亦應退居第四位、勝二、負一、勝球十四、負球九、得分四、蘭開夏應列第三、勝二、和一、勝球十三、負球七、得分五、

英國式小型足球
▲周邦俊贊助提倡

本市小球協會發起之英國式小型足球、最近復得中西藥房總理周邦俊氏之贊同、並捐助大銀盃一座、以資提倡、現正在積極準備中、茲分誌各情如下、

▲發起動機　近年滬上盛行小球運動、上至文人學子、下至販夫走卒、胥皆以此鍛鍊身心、提倡體育、法至良善、惜以缺乏具體改進、致規則鬆弛、弊竇叢生、關至有心人裹足不前、引爲遺憾、邇者鑒有本市重心之小球協會、鑒于足球始祖之英國、竟亦提倡小球、且所採形式一如足球、以之訓練一班兒童、逆料不久之將來、黃髮碧眼兒之球藝、將蒸蒸日上、而我國小球界、勢必望塵莫及、惟有急起直追、繼英人之後、積極邁進、庶幾小球實座、可以永保、現該會已在積極準備組織英國式小型足球賽、以資提倡、昨復接中西大藥房總理周邦俊先生來函、贊同提倡此新興運動、且已鑄製大銀盃一座、以資鼓勵、其原函如下、

▲周氏原函　逕啓者、欣悉貴會爲提倡適合國人體力之運動、發起英國式小足球比賽、熱心體育良深欽佩、茲爲鼓勵起見、交由標準運動器具公司設計、鑄製大銀盃一座、定名「明星盃」良以國衰民弱非提倡體育無以復興邦家、貴會努力促進、無異民族曙光、以此命名、諒貴會當亦定表贊同也、至參加比賽辦法、開始日期等等、尚希示知一二、不勝預禱、此致上海小球運動協會、(下略)按周氏素極熱心體育、前次因邱飛海紀念賽捐欵時、解囊之人、亦由周氏仗義捐製大銀盃一座、由體協會組委員會管理、餘欵歸數匯寄邱氏家屬、其高誼與熱心、諸堪欽佩、據聞周氏此後對於各種體育、均將助以實力、俾資發展云、

學生硬地單打賽 蔡國基倖勝胡旭光
▲成績三對零比數尚屬接近 ▲顧德奎亦直落三勝王元昭

學生硬地網球單打第三週賽、業於十一日舉行、計共八組交鋒、昨日該賽當局、已接得兩組結果報告、尚有六組、則因道遠未曾交來、兩組已賽成績、約翰均以地利得宜獲勝、交大兩生均全軍覆沒、除顧德奎直落三勝王元昭外、以蔡國基之勝胡旭光、最稱緊張、比數亦極接近、一二兩盤、胡毫不示弱、着着進取、終以差之毫釐而失敗、末盤漸見氣餒、且挽回非易、遂不堅持、致一瀉千里、以三對〇慘敗、成績如下、

顧德奎(約)六—四　六—〇　六—二　勝王元昭(交)
蔡國基(約)六—二　六—四　六—四　勝胡旭光(交)

全黑籃球隊歡讌賈幼良
▲本星期四並開月會

賈幼良君、此次榮膺世運足球隊代表、出征各國、歷時五閱月、參戰念餘次、從未敗北、頗獲好評、此次載譽歸來、各同志特訂於本星期四晚、設讌歡迎、並舉行月會、商討隊務進行、下列隊員、希准六時前、集合市一體育場、會同出發、張龍海(教練)瞿錫麟、華強、許聖榮、徐菊生、吳炳浩、俞達、張少卿、俞楚華、陶葆康、周智、譚務、崔世義、張心健、俞介平、鄭冠漢、王樹九(管理)

中山郵自由車隊旅行記

上海聯青社中山郵體育部、發起之自由車國慶長途旅行、於雙十節晨八時出村出發、經眞茹到達南翔、計費時七十分鐘、復由南翔出發至崑山、全程計費時四小時另七分二十四秒鐘、由該郵郵民程福生君首創紀錄、是日因參加人數較少、故未會在青陽港崑山舉行划船爬山等競賽、然全隊隊員不因人數少而敗興、個個均能走完全程、精神頗爲奮發、現該部爲鼓勵隊員起見、特贈銀盾一只與程君、第二三名亦各贈紀念獎品等、以資提倡云、

晚霞盃乒乓競賽開始報名

晚霞新隊長周維新、虞元麟、爲積極提倡乒乓運動大衆化見、特發起主辦全滬公開乒乓錦標賽、採用中國乒乓研究會最近訂定之十年規則競賽章程、業已印就、報名自即日起本月三十日截止、請向老西門外唐家灣厚德里口一四八號晚霞乒乓隊虞之麟接洽、

蘇省職業學校變通學生轉學辦法
蘇教廳特呈准教部施行 頃已通令所屬一體遵照

江蘇省教育廳、以本省職業學校轉學辦法、係依照部令按照中學及師範學校規程第十章所規定辦理、但轉學生所習之科別、則規定必須相同、該廳近復以此項規定、殊有困難、特呈請教部准予變通、凡普通高初中肄業一學期之學生、願轉入同等之職業學校第一學年第二學期者、准予插級、其職校學生、則仍不得轉入普通中學或師範學校、以示限制、茲已奉到教部指令內開、呈悉、准如所擬辦理、惟收受插班生之職業學校、其修業年限、須爲三年、且招收之插班生、其原校學期成績、各主要學科、均須及格爲限、教廳奉令後、頃已轉飭所屬一體復辦矣、

蘇教廳修訂輔導教育辦法
通令自本年度起施行 民衆訓練爲中心工作

江蘇省教育廳、爲求省立民衆教育館及教育學院輔導各縣社教適用起見、特將輔導辦法、加以修訂、分令各省立民衆教育館、及各縣教育局等一體遵照、自本年度起、應以輔導各該區內民衆學校、公民訓練爲輔導中心工作云、

工部局設立中西學校學生數目
▲九七六五名

公共租界工部局設立各中西學校、俱已於上月初始業、茲由工部局教育處探得各校學額、摘誌如下、

西童各校校名	校址	學生人數
工部局西童男校	北四川路一九一號	三三九
工部局西童小學	地豐路十號	二七八
工部局西童女校	海能路十號甲	四二六
工部局女學校	愚園路四〇四號	四五〇
工部局女子小學	榆林路五九號	六六
合計		一，五五九
華童各校校名	**校址**	**學生人數**
工部局華童公學	赫司克而路六三號	七三二
工部局育才公學	山海關路四四五號	四八八
聶中丞華童公學	荊州路四二號	五五三
工部局格致公學	北海路一六二號	五二三
工部局女子中學	新加坡路九號	四五八
工部局東區小學	匯山路一五〇號	四三四
工部局西區小學	新閘路一四六一號	七四三
工部局北區小學	克能海路一九九號	六六六
工部局荊州路小學	荊州路一〇〇號	七〇四
工部局華德路小學	華德路一三八號	八二三
工部局文監師路小學	文監師路三九〇號	一，〇二八
工部局荊州路夜校	荊州路一〇〇號	五五五
工部局東區小學夜校	匯山路一五〇號	四二二
合計		八，二〇六
中西各校學生總數		九，七六五

青年會將舉辦默繪地圖比賽
今日開二次會議

上海青年會爲增進學生對於本國疆土及各地物產、山水形勢等之深切認識起見、特發起舉辦默繪地圖比賽、經第一次會議決定原則及推定負責人員積極籌備、該會茲定今日下午召開第二次會議、決定詳細辦法後即可開始報名、預定月底即可舉辦云、

民衆常識指導會舉行常識播音演講

上海市民衆常識指導委員會、於昨日下午三時、假南京路大中華無線電台、請東南醫學院院長郭琦元播音演講醫學常識、題爲健康與經濟、首述健康之意義及重要、次述各國健康事業之概況、末述健康與經濟之關係云、

市童軍代表隊昨晨返滬

全國童子軍第二次大檢閱大露營、業於前日(十一日)上午在京陵園宣告閉幕、各省市童子軍代表隊均先後拔營離京、本市代表隊一行八百七十六人全體、由總領隊沈同一率同於前晚六時半、由和平門搭乘專車返滬、聞此次市童軍赴京參加全檢、動作敏捷、精神活潑、頗爲戴院長等所稱許、尤以營地佈置、營門建築博得好評、頗爲本市增光云、

勞工識校教員今發登記證

市社會局舉辦之勞工識字學校教員登記、經該局審查合格者之登記證、定今日上午十時起在市立民衆教育館發給、並發還原繳各證件、領取者須隨帶信件及收據云、

校訊

▲新寰中小學　本市重慶路新寰職中、新寰中學、暨新寰小學、每週請校外名人到校演講、聞國慶紀念日、中學部請大夏大學教授孫亢曾講「國慶與國難」小學部請上海實驗小學第一部主任朱堯銘講「中華民國開國史」、日昨紀念週時、中學部請北新書局編輯趙景深講「國防詞人辛棄疾」、小學部請中華書局秘書趙侶青講「訓育上幾個問題」、

▲私立申培小學　本市私立申培小學校、自經前年創辦於東熙華德路元芳路懷安里、該校校長魏裕農君、竭力擴充、不遺餘力、故學生極爲發達、設備亦稱週到、已蒙市教育局准予備案、國慶日該校舉行盛大遊藝慶祝大會、遊藝節目共有三十餘種、其間最精彩者爲還我山河等數科、幼稚班之實報謡、亦頗有聲色云、

公債與金市

公債市在動盪中
▼回漲後繼以下挫 ▼下挫後終仍高翔

昨日華商證券交易所各債券市況、晃起騰落、仍不安定、堅漲之後、又趨回跌、回挫以後、終仍高翔、市場人心、雖對於中日外交之現狀、不致遽興嚴重之演變、但午後所傳日本廣田內閣有演變之電訊、頗足以忐忑堅定平穩之市氣、因此整個過程、又成微波盪漾不能捉摸之狀態、瞻望前途、此際殊難以言也、

昨市四盤之經過、初開時過程堅强、三十七號委由二十三號代補空頭、六十六號作空頭掉期、毛盤市價、一致高翔、見挺三四五角、次盤亦繼漲增高、形勢好轉、迨後市開出、因東京之倒閣消息而遭受十號五十三號十四號等之再施傾售、於是漲力不繼、又趨跌落、統戊以下、各小三四五角、一部份且跌過前市之漲價、變化至爲迅速、收市一盤、一般人對於東京消息之認識漸稍清楚、於是重趨回漲、又呈堅定狀態、四盤結果、因較雙十節前一致高翔一二角至三五角間云、茲將起落參差、列表於後、

債別	前開	最高	最低	後收	較前	差額
統戊十月	五九.八五	六〇.一〇	五九.六〇	五九.六五	漲〇.一五	〇.五〇
統戊十一月	五九.九五	六〇.〇〇	五九.五五	五九.六五	漲〇.二〇	〇.四五
統丁十月	六一.〇〇	六一.二〇	六〇.六〇	六〇.九五	漲〇.五〇	〇.六〇
統丁十一月	六一.〇〇	六一.〇〇	六〇.二五	六〇.六五	漲〇.三〇	〇.七五
統丙十月	六〇.四〇	六〇.五〇	五九.九五	六〇.三〇	漲〇.三〇	〇.五五
統丙十一月	六〇.四五	六〇.四五	五九.九〇	六〇.一五	漲〇.一五	〇.五五
統乙十月	六三.八〇	六三.八〇	六三.二〇	六三.三五	平	〇.六〇
統乙十一月	六三.六〇	六三.六五	六三.一〇	六三.二五	平	〇.五五
統甲十月	六八.〇五	六八.二〇	六七.六五	六八.一五	漲〇.三五	〇.五五
統甲十一月	六七.八〇	六八.〇五	六七.五〇	六八.〇五	漲〇.四〇	〇.五五
金長十月	未開出					
金長十一月	未開出					
九六十月	九.一〇	九.三〇	九.〇五	九.一五	漲〇.一〇	〇.二五
九六十一月	九.二五	九.三五	九.一五	九.二〇	漲〇.一〇	〇.二〇

純金關金回跌
標金仍在跌風中
美匯鬆動大戶出多進少 結果比假前又降三元四

昨十月十二日標金仍降、因關金市帶鬆及多頭方面售者更多、因此金價呈易降少回元局、自晨至晚、最高價爲一千一百五十四元三角、最低五十二元三角、計有二元之落、結果比雙十節前又降三元四角、純金俱降、及同業意志向實、且以匯初大條近遠縮一二五、美銀仍平、匯兌英美俱長、生金小四錢半、關金降六厘、九時標金開盤、爲一千一百五十四元二角、次至四元三角、旋由鼎康宏利元茂永齎出、立跌一元五角、爲五十二元八角、繼因大德成鼎康元茂永購、遂五十三元二角、後以匯豐掛牌勿動、惟內盤鬆動、慶發永大德成元茂永實出、再小九角、五十八分、退爲五十二元三角、以後洽豐永成大裕大貫、達五十三元、元茂永大德成出還五角、至五十二元半、散戶進、到午收價爲一千一百五十二元七角、

後市二點開盤、爲一千一百五十三元八角、先鋒豐永進、價頗平、後福興永及散戶來售、當降至五十二元五角、後因大恒大德成永德等進、回漲一元一角、三點卅八分、好至五十三元六角、嗣由元茂永賣出小七角、爲五十二元九角、後錦豐永又進、爲五十三元三角、此後稍回到四點收盤、價爲一千一百五十三元一角、茲以全日市價列後云、

▲前市十一月份

開盤	一千一百五十四元二角
最高	一千一百五十四元三角
最低	一千一百五十二元三角
收盤	一千一百五十二元七角
補水	一千一百四十八元

登賬價格　十月　一千一百四十八元　十一月　一千一百五十三元

▲後市

開盤	一千一百五十三元八角
最高	一千一百五十三元六角
最低	一千一百五十二元五角
收盤	一千一百五十三元一角
補水	一千一百四十八元

交換所交換數報告

上海聯合準備委員會票據交換所票據總數、國幣八千五百九十一萬九千零六十一元七角九分、內計交換數、一千七百四十九萬四千另三十五元八角八分、轉帳數、四千六百七十二萬一千另念元另六七分、代收數、六百四十五萬另七百四十三元八角、其他五百念六萬二千二百六十一元四角四分、

又上海銀行業同業公會聯合準備委員會昨日公單拆欵息、每千元每日一角、銀行承兌匯票九十日期貼現率、每千元每日一角二分

疾病一經其治愈便永不復發此韋廉士醫生紅色補丸特色之一良以此丸乃一神效補藥以其補血益血清血之功治理血虧各症乃去其病因非僅治其病狀也由是血足體壯疾病不侵矣關於此事熱心人士以其獲益情形見告者不知凡幾今又有河北什方院郵政局長張羲廷君來函述其經驗如次張君書云

『十六年前余供職北京東車站三郵局時忽患腰瘋腰際兩膝均覺疼痛體力虧損暈眩遺精諸症紛起迭服各藥未有效驗後試**韋廉士醫生紅色補丸**腰膝疼痛隨即消除他疾亦相繼痊愈兩年後復舉一子今已十三齡身體壯健余至今仍甚康强深感韋廉士醫生紅色補丸之功也』

韋廉士醫生紅色補丸補血健腦世界馳名其去病强身之功宜男宜女宜老宜少凡患血虧體弱神虛不眠胃呆腰痛背痛瘋癱怔忡早老腎虧瘴瘧久病之後身體虛弱或婦科各症者允宜一試**韋廉士醫生紅色補丸**而獲其也各藥房皆有出售或逕向上海江西路四五一號**韋廉士醫生藥局**函購每瓶大洋一元五角六瓶八元郵力在內

募購呈獻祝壽飛機
改期舉行命名典禮
二十五日在龍華飛行港
定二十日開二次籌備會

上海市募款購機呈獻政府、爲蔣委員長五十壽辰紀念委員會、爲籌備獻機命名、昨開籌備會、改廿五日舉行命名典禮、分誌詳情如下、

▲到會代表　募購呈獻祝壽飛機命名典禮、昨日下午五時、在八仙橋青年會第一次籌備會、到軍訓會陶一珊、公安局喻澤清、陽靖寰、旅業公會廖文禧、鄭駿程孫秋屏、市商會朱伯元、甯波同鄉會毛和源、羅糧公會顧馨一、保安總團李毅生、童軍理事會謝炯波、公用局羅朱生、市政府及購機祝壽會李大超等五十餘人、由李大超主席、

▲主席報告　主席李大超報告云、各位代表、購機祝壽會自八日開會、決定十五日在龍華飛行港舉行命名典禮後、經籌備會向航空委員會等各方接洽、惟市長以爲時間倉促、恐佈置不及、故主張念五日舉行、俾市民得踴躍參加、爲此特於今日召開會議、對於一切手續、請各貢獻意見、共商進行云云、

▲規定機號　滬市捐款百萬、所購之機十架、業於本月初來滬、此十機均爲最新式之戰鬥機、名爲中正隊、九架爲一隊、另一架爲補充隊、各機名號、業於昨日正式決定、計㈠滬市一、㈡滬市二、㈢滬市三、㈣滬商、㈤滬警、㈥滬旅館、㈦滬鮮肉、㈧滬甯波、㈨滬糧、㈩滬學生集訓、內中滬市三爲補充隊、其餘九架、則編成一隊云、

▲議決各案　旋討論結果、㈠改定念五日下午二時、在龍華飛行港舉行命名禮、㈡主席團由各團體機關各推一人担任、㈢布置應莊嚴簡單、由購機會負責、㈣警衛由保安隊司令部公安局担任、㈤交通由公用局公安局担任、㈥宣傳由購機會擬定、請各報出特刊、影戲院映幻燈片、㈦糾察由童子軍理事會担任、㈧認捐未繳及未捐者、限期捐認、㈨定二十日下午五時、開二次會議、

晉京道賀我國慶後
意大使昨晚返滬
捷克波蘭等國公使亦均離京
美大使中止來滬明日還返平

意大利駐華大使羅亞谷諾、晉京道賀我國慶、昨日上午、拜訪張外長後、經即於下午、偕夫人及使館二等秘書羅斯德、乘五時特快車離京返滬、當晚十時五十分到埠、尚有古巴公使鼎安達、波蘭公使魏登濤、捷克公使費哲爾、丹麥代辦希爾、瑞典代辦貝克羅斯、挪威代辦燕爾德、比利時代辦譚爾伏等、晉京道賀我國慶後、均於前昨兩日陸續離京返滬、又美國駐華大使詹森、原擬趁便來滬一行、昨據美館署消息、詹氏此行、現已決定中止、并定明日、由京遙行北上返平云、

駐華美海軍司令易人
由亞雷爾氏繼任

駐華美海軍司令、現已由美方更易、昨據駐滬美總領事館發言人語記者云、現任司令牧芳中將、業已奉調回國、另由海軍部改任海軍中將亞雷爾氏繼任、亞氏已於日前由美乘大來公司柯立芝總號來滬、准本月十九日抵埠、預定於二十八日就任、牧芳司令俟卸任後、即行返國云、

英大使許閣森
在滬有旬日勾留

英國駐華大使許閣森夫婦、於昨日正午假華懋飯店、設筵歡宴該國駐華艦隊司令李德中將、並邀請英國駐滬總領事白利南等作陪、至下午二時、賓主始盡歡而散、許使預定在滬勾留旬日、即行入京轉平云、

馬麟昨日晨飛京
將再來滬繼續診疾

青海省政府主席馬麟、自七日抵滬後、延醫診治病疾、已於昨晨七時、偕青省府秘書長譚克敏、乘中國航空公司機、離滬飛京、晉謁林主席蔣院長等當局、約勾留三數日、將再來滬、繼續診疾、馬氏信奉回教、因循教例、或將趁便赴漢先一行、朝見摩罕默德墓、何時北返、尙未決定云、

王寵惠定期南下
主持胡故主席國葬
念一日搭傑佛輪啓程
孫科居正兩氏亦同行

中監委王寵惠氏、本月八日晚入京、分晤中樞當局、交換國是意見後、茲據記者探悉、王氏已定十九日晚、偕同秘書馮執正、乘夜快車返滬、定二十一日搭乘大來公司之傑佛輪南下、俾主持二十五日舉行之胡故主席國葬典禮、立法院長孫科、司法院長居正、現經國府派定爲主持典禮代表、故屆時亦將偕王氏同輪赴港轉粵、至財長孔祥熙氏、原擬是時一同前往參加、順便視察粵省財政狀況、惟以京滬間要公紛繁、屆時能否成行、尙不得而知云、

黃郛病狀已轉佳
蔣院長十日過滬探視
談話時間達一時以上

臥病安恩醫院之黃郛氏、自經延請范石生將軍診治之後、飲食及精神方面、均有進步、刻仍繼續服范氏所開藥劑、並悉范氏將於日內來滬、爲黃氏復診、蔣院長十日由京飛杭曾過滬稍留、專誠前往探視黃氏之病狀、蔣院長在宏恩醫院、與黃氏談話之時間、達一小時以上、於此足證黃氏病狀、有良好之進步矣、

國大市區代表推選
今日選舉當場開票
在楓林橋選舉事務所
上午九時至下午四時

國民大會本市區域代表之推選、已定今日（十三日）上午九時起、至下午四時爲止、在楓林橋選舉事務所舉行、由市政府委定臨時坊長二百四十四人執行推選、選舉當場開票、由吳總幹事開先臨場監票、聞事務所已指定楊德安朱家讓等、爲投票管理員云、

浦江中駐泊
外艦念一艘
日艦九艘法美各四
英艦三艘義艦一艘

上月二十三日日水兵被擊案發生後、英美等國在遠東兵艦、紛紛調派來滬保僑、現駐泊浦江中之外艦、據中央社記者調查、共有二十一艘、計日艦九艘、法艦四艘、美艦四艘、英艦三艘、義艦一艘惟悉法艦Amiral號、十二日下午離滬、

四路軍考察團
繆培南等昨抵滬
繆談此行係旅行性質
俟香翰屏等到後入京

四路軍考察團團員繆培南李振球林時清三氏、日前由港乘坐大來公司之格蘭總統號輪北來、十一日上午十時許到滬、停泊於浦中十三號浮筒、前往歡迎者、計有吳市長之代表李大超、淞滬警備司令楊虎之代表王之南、及楊德昭等多人、繆等下輪之後、當即換乘公安小輪渡江、逕赴滄洲飯店休息、據繆培南氏談、粵省情形甚好、一切均上軌道、余等此來係旅行性質、將俟香翰屏等來滬、再行會同業已到滬之黃任寰張達黃延楨三氏入京、轉往各地考觀、陳濟棠氏已擺瑞士、近況並無所聞云、

各銀行意見交公會
存款利息徵收所得稅
該會將於執委會議提出討論

本埠銀行業同業公會、爲財政部開征存款利息收益所得稅、其征收手續、亟待研究、曾交銀行學會研究、並邀集全體會員商議、決再交各行研究、現各行已陸續提出意見、送交該會、日內該會、將於執行委員會議時、提出討論、並推定人員、組織小組委員會、以便彙集各方意見、詳加研究、擬定方案、再提執委會通過後、呈請財政部採納云、

潘局長談
社會局減政
▲裁員係經費的問題非人的問題
▲市校校長教職員絕無加委之意

本市社教兩局合併改組後、因奉命撙節經費、致原有一部份人員未能繼續、外間不明眞相、或有誤會、社會局潘局長特於昨日對上海社記者發表下列談話云、此次兩局合併改組、本人奉市府令、須月減經常費一萬元之譜、除辦公費項下力予撙節外、範圍既見緊縮、職員自不免有遺珠之憾、此爲經費的問題、而非人的問題、乃事後有向隅之憾者、不予見諒、竟有所醞釀、其他好事之徒、亦復乘機放發匿名傳單、公然詆謗、殊不知本人職責以內、此項不得已之辦法、原非所願、對被裁各員同情固有不僅在本人分致被裁各員之通函中備述其詳、且已呈請市府予以相當之補救、如市府對本局經費能酌量從寬、則本局自當再行酌用一部分人員、以資安插、至於本人年來獻身黨政、彌甚勞倦、當兩局合併改組以前、曾小謀休養、迭經陳請中央當局、及市長求卸仔肩、惟不獲請、故猶勉爲其難、但在職一日、對於社會局今後工作、自必力求推進、人事更選、本人素主鄭重、對於市校各校長及教職員、尤無重加委任之擬議、且亦從未涉想及此、本人爲一黨員、供職市府已多年、對本黨同志、對各方人才、自問向尙愛護、如各人能就事業之職責以內、勉力從公、本人正維護之不遑、況言更調、希望大家安心做事、則事實當能爲最有力之證明、

本市社會局局長潘公展氏、日前赴京出席中央文化事業計劃委員會、業已公畢返滬、此次文化委會討論者、係教育一組、由潘氏主持、而潘氏因本市社會教育兩局合併未久、一切均待部署、故在京不多勾留、即行返滬云、

普通考試截止報名
定十一月一日起舉行

本市普通考試、自本月一日起展期報名以來、已於九日截止報名、參加者二百餘人、依照原定日期、爲十一月一日起、開始舉行考試、其詳細地點及科目等、將另行登報公佈云、

申新第二廠
下月中旬可復工
兩行借款合同即可簽訂

申新紡織公司第二第五兩廠停工已久、今年因國棉豐收、紗布銷路亦有好轉、故曾向銀團請求續行墊款、協助復工、業經一度接洽、乃各廠債權人永豐錢莊、現不願繼續投資、而兩銀行亦無意承受其債權、故兩廠同時復工之進行、已發生故障、旋經公司請求將二廠先行復工、現已經借款之中國上海兩銀行允可、於上週內集商、決定續放廠基押款約三百萬元、以抵償舊欠押款二百七十萬元、及未付之利息、另行借給營運資金一百五十萬元、爲整理及購買原料之用、其利息經議定廠基押款爲七厘、營運借款爲七厘半、合同正草擬中、本星期內開始會商修正條文後、約二十日前、即可正式簽訂、而在下月中旬、當可復工、聞將來廠務之管理、決組織管理委員會、委員七人、由中國銀行推三人、上海銀行及申新公司各推兩人担任之、其人選在簽訂合同時、當可推定云、

閘北虹口一帶
表面情形益臻和緩
歐陽路日軍分防所昨已撤去
昨日軍駛入市區者約十餘次

駐滬日本軍、除昨日在北四川路及市區一帶行動、表面上已益臻和緩、市上謠諑全息、人心亦趨安定、惟日軍行動、難於捉摸、昨日日軍巡邏隊及軍用車等、越界駛入市區者、約達十餘次之多、六三花園後面、日本俾酒廠內日軍、昨日下午、調遣甚忙、附近村落、如莊家谷何家宅等居民、因鄰近軍房、均已遷移一空、北四川路一帶各日軍分駐所、亦於下午四時調防、其數約三百餘人、分乘軍用車八輛、經越四川路一帶、各路口之佈崗、較之前日未見增減、

▲減少軍崗　新聲社云、閘北虹口一帶、雖日陸戰隊尙未完全撤防、惟表面情形、確已益臻安靜、歐陽路四達路口日本女子學校內之日軍分防所、並已撤銷、記者昨途經該處、祗見門前尙有日兵崗位兩名、鐵甲車軍用卡車機器腳踏車等、已全不見、按該處係市區花園、附近其美路等處、均告無事、江灣路一帶、除同濟路口等處日軍、仍以保護日僑學生名義、分早中晚三次派崗三數名外、別無異狀、惟下午三時半許、曾有日軍卡車二輛、載兵七八十名、又形似高級軍官者兩三人、乘汽車一輛、先後開入花園街底、同時另有卡車八輛、約共載日兵二百餘名、自江灣路日陸戰隊司令部出發、經北四川路折向東駛、未悉何謂、不半小時、空車經狄思威路而回、又記者於上午九時許、經過北四川路狄思威路口時、見日兵三名、正在該處裝修軍用電話、虹口公園又有日軍操演、但據公園守衛言、日軍在該公園操演、已成常事、數日以來、從未間斷、其操演時間、總在九時半或十時、多則五六百、少則二三百、均全副武裝、機關槍等武器齊備、該公園、已成爲日兵之操演場矣、

虹口各崗之日軍崗位、除北四川路虬江路口、完全撤去外、昨日上午、嘉興路橋堍有三名、老靶子路吳淞路口有二名、至下午撤去、狄思威路天同路口、昨日上午未有、下午忽又有二名、再日領署對於我市府抗議、猶未有答覆、

▲日魚雷艦　最近日艦往來頻繁、除前日續有巡洋艦三艘抵滬外、昨日下午二時五十分、復有第二十二號魚雷艦一艘進口、計泊滬日艦、已達十餘艘之多云、

▲新兵登陸　十一日午前由佐世保到滬之日巡津艦長良仙台二號、及運輸艦井津號、現仍停泊於大阪碼頭江面七至十號浮筒間、該艦等除當晚運下多量麻布袋軍需品外、茲悉昨日正午十二時、又有陸戰隊一百五十餘人、由大阪碼頭登陸、分乘預侯該地之日軍用卡車五輛、沿百老匯路、折入吳淞路、而至海甯路、北四川路、逕向江灣路日軍司令部駛去、聞該項新兵、係由佐世保載運來華換防者、故現駐滬上之日海軍陸戰隊、不日即將有一批撤去、調往他埠駐防云、

▲楠本飛津　駐滬日陸軍特務機關長楠本、現以某項使命、須赴平津一行、故特定今晨六時半由龍華機場、乘中航機飛津、俾分晤田代司令官等商洽一切、並悉渠在平津預定勾留旬餘、始能竣事返滬云、

上海火葬場
定明年春間落成
伍連德談火葬利益至鉅
火葬爐德工程師設計中

本市自發起火葬場以來、關於最近情形、記者昨特訪該場籌建委員伍連德氏、茲誌其所談如下、

▲建築經費　據伍氏談、本市火葬場、經上海市長吳鐵城氏發起籌建以來、預定建築費爲四萬元、除市府撥給二萬元外、其餘二萬元、由各籌建委員負責籌集、關於火葬場地、亦經市府在江灣撥地二十畝、一切進行、因有市府協助、極爲順利、

▲經濟利益　伍氏繼謂、火葬爲最衛生最經濟之葬法、我國古時、即已有之、惜後良法漸廢、演成遍地墳墓之情形、不僅於衛生觀瞻兩有妨礙、而全國良田爲墳墓佔去者、約達十一分之一、其間接影響人民食糧國家經濟、至爲鉅大、

▲火葬國家　至現在盛行火葬之國家、計有日本、暹邏、緬甸、印度、爪哇等、即以日本而論、每年用火葬之尸體、一百人中佔五十强、惟日本對於火葬爐、係以煤氣爲燃料、費用較大、故上海火葬場火葬爐、現由德國工程師設計、擬改用柴油、大約每焚一尸體、費時祗需一小時、所燃柴油費、亦祗國幣八角之譜、且能安置三具屍體、同時焚化、

▲明春竣工　伍氏末謂、上海同仁輔元堂、與普善山莊、每年收殮屍體、達六萬具、費於是項屍體殮埋、姑以需費三元而言、已達十八萬元、且如改用火葬、不僅是項屍費大可節省、而有用土地、免爲所佔、伍氏最後謂、屍體火葬後、約有三觔骨灰遺剩、儘可用器封儲供養、爲子孫對其親屬奉祀之具、不愈於現在流行之神主乎云、又悉上海火葬場、算定明年春間可建築竣事云、

虞洽卿等
發起購米辦積穀
未雨綢繆以備不時之需
今日下午會商進行辦法

旅滬甬商領袖虞洽卿、傅筱庵、俞佐廷、朱守梅、徐梓張繼光、竺梅先、金廷蓀等、鑒於本年豐收、擬發起購辦積穀、以備不時之需、特函邀旅滬同鄉、於今日下午四時、在甯波旅滬同鄉會、討論進行辦法、記者錄其原函如下、逕啓者、吾甬食米、向感缺乏、今年雖幸豐收、然至青黃不接之交、往往不敷所需、際此風雲緊急之時、民食尤關重要、同人等爲未雨綢繆之計、爰擬購辦積穀、以備不時之需、茲事體大、端賴羣策羣力、方克有濟、茲定本月十三日下午四時、假甯波同鄉會會議室、開會討論、事關桑梓治安、屆時務祈准時駕會爲荷、

新運講習班
定下月一日起開學
吳鐵城潘公展分任會長
學員由各人民團體保送

本市新生活運動促進會、爲訓練學員具培植智識與技術、以備推行新運工作起見、業經呈准總會、舉辦新生活運動講習班、定十一月一日起開始上課、並已推定市長吳鐵城爲名譽會長、潘公展爲會長、委□□務主任、其學員則由各人民團體保送、茲誌其規章於下、㈠宗旨、本會以訓練學員具有充分之新生活運動智識與技術、使成爲本市新運推行之幹部工作人員爲宗旨、㈡學期、本學期爲二月、自十一月一日起至十二月三十一日止、間日授課二小時、（下午三時至五時）㈢學員、學員須具有中等學校以上之學力、名額定爲二百名、其中一百七十名、由本會指定各機關、各大中學、以及各團體保送、其餘三十名、由指定以外之機關團體等保送、每單位以名爲限、經本會審查合格者、始准入學、㈣學科、學科三小時、分下列八種科目、一、三民主義與新生活運動、二、新生活理論與實際、三、新生活運動與國民經濟建設運動、四、新生活運動與民族復興、五、新生活運動與文化建設運動、六、新生活運動促進會之組織與運用、七、軍事化、生產化、藝術化方案之推行、及勞動服務團之組織、與訓練方法、八、鄉市與鄉村新生活運動之推行方法、名人演講、十六小時、㈤組織、本會設名譽會長一人、會長一人、及會務主任一人、下設總務、教務各組、職員由新運會調用、或另僱之、㈥費用、學員學費全免、其所需往返之車、由原服務機關津貼之、㈦獎懲、凡學員平日學行兼優、畢業考試又屬良佳者、由本會給以獎狀、或請其原服務機關嘉獎記功、凡平日學行不良、畢業考試成績、又屬欠佳者、由本會或其原服務機關、予以相當之處分、㈧凡本會畢業之學員、在原服務機關、應盡力於新運之推行工作、遇必要時、並應担任新運會指派之各項工作、㈨會址、本會會址設市商會內、㈩另則、關於本會其他細則另訂之、

日清公司
又競爭長江航運

揚子江下游航運業務、除國營招商局及民生實業公司之各商輪、往來行駛、乘載客貨、其勢力較爲雄厚外、其次日輪清公司、在滬漢航運勢力、亦頗不弱、自「九一八」與「一二八」兩度事變發生後、國人激於義憤、自動改裝國輪、日輪營業、始稍凌替、降至近日、則因日貨進口日漸擁擠、該公司原有行駛滬漢之岳陽、南陽、瑞陽、襄陽、洛陽、鳳陽等六輪、已不敷支配、故於雙十節起、特將大貞、大吉兩商輪、加入滬漢班、以與我國營民營各商輪競爭、又如漢湘（自漢口至長沙）漢宜（自漢口至宜昌）兩綫、日清公司亦有武陵、沅江、當陽等三艘、往來行駛、并劇烈與民生輪船公司競航云、

中國茶業協會年會
昨日分組審查提案
今晨續開大會提出通過
並修正簡章及加選理事

中國茶業協會第一屆年會開幕後、昨晨起分會務產製運銷其他等四組審查提案、當晚編製報告完竣、定今日上午九時在貴州路湖社續開大會、通過提案後、即行閉幕、茲誌詳情如下、

▲審查會議　前日首次大會議決、分會務產製運銷其他等四組、推定委員審查各關於改良整個茶業產銷之提案、一百八十餘件後、昨日㈠會務組、由汪振寰俞希稷召集、地址顧家弄洋莊茶業同業公會、㈡產製組、由方翰周彭志千召集、地址虞洽卿路東方飯店、㈢運銷組、由子爾林耀廷召集、地址顧家弄洋莊茶業同業公會、㈣其他組（即雜務組）由唐季珊甯蔚庭召集、地址天潼路華茶公司、以上四組、均在上午九時、至下午六時、開始審查、將有關提案歸併、至下午六時、全部始告完竣、送交商品檢驗局、由該會幹事范和鈞彙集油印、以便分發各會員、

▲提案報告　經審查歸併後之提案、茲錄如下、甲、會務組、㈠改善業務及團結保障利益案、㈡設立本會基金委員會案、㈢充實本會組織與任務案、㈣推選職員駐會主持會務案、㈤本會應負向政府建議、關於茶業建設事業之責案、㈥廣爲徵求會員案、㈦發行刊物、以廣宣傳案、㈧編印茶業叢書案、乙、產製組、㈠獎勵全國茶業生產事業案、㈡各縣苗圃應添茶苗案、㈢設法設立製茶機械工廠案、㈣請政府及茶區公團、督促鼓舞獎勵資助茶農實行生產改良案、㈤綠毛茶應建築倉庫儲藏案、㈥組織學校茶園、㈦請政府詳定標準茶價、禁止競做競賣、以資運銷案、㈩建議政府、茶業合作、以毛茶合作爲宜案、(十一)爲變更祁紅運銷合作、擬改生業初製合作案、(十二)紅茶平茶應逐漸改由茶農自製案、(十三)提倡嫩採、校正倡言早採之弊案、(十四)爲改革平水茶葉案、(十五)改良平水茶區茶灶案、(十六)擬請舉辦茶業合作改良試驗區案、(十七)產銷急救改良案、(十八)製紅茶收買生葉、應採用生葉分級制案、(十九)浙省擬在茶場附設管理平水綠茶運銷案、(二十)擬請建議政府統制磚茶製造、運銷案、(二十一)擬請政府統制茶葉、宜先從改良產地製造着手案、(二十二)倡導紅茶生產初製合作社案、(二十三)請政府頒令規定國際系統、督促茶葉改良、予以技術上及經濟上之援助案、(二十四)請求政府籌設全國茶業改良場案、(二十五)請求政府撥款及改良西湖茶葉案、(二十六)出口茶葉應依標準品質製造案、(二十七)請求限制採摘俾免過剩滯銷案、(二十八)請政府組織茶貸銀團辦理全部茶業貸款案、(二十九)對溫屬洋莊製茶、採取系統組織之方法、鞏固資本之充實案、丙、運銷組、㈠組織華茶運銷合作社案、㈡請求協助切實禁止回魂茶、以重市民衛生案、㈢製定標準開樣決定年輪箱額劃一過磅收銀、以杜流弊案、㈣建議政府、取締杭州茶舖之回扣案、㈤請求政府對洋莊箱茶統制、從嚴實行案、㈥爲請實業部對洋莊同業、從自行統制立場、主張官督商辦原則、俯賜扶助、以資策進案、㈦本國出口茶葉、應建議政府確定官督商辦方針、亟圖改良案、㈧爲請安徽省政府體恤商艱、准予洋莊同業恢復紅茶營業、以解懸案、而觀初效、㈨設法避免汽車裝運箱茶案、㈩請求政府、對於統制洋莊箱茶、轉請審愼研究切實討論案、(十一)請求政府、對溫州毛茶等、應予免稅案、丁、其他組、㈠改進茶箱製作案、㈡減少茶箱內三角木條數及略增茶箱板厚案、㈢洋莊茶箱、急應規定改製案、㈣劃一茶葉名稱案、㈤請求政府實行免徵茶葉轉口稅案、㈥統一茶葉用秤案、㈦檢定營業資本給發營業證書、以昭劃一而資愼重案、㈧推廣茶葉宜用廣告宣傳案、㈨請政府取消上海新運分會、禁止飲茶之條文案、㈩舉行茶葉展覽競賽會案、(十一)建議政府注重華茶國外宣傳案、(十二)販售出茶價、徵收宣傳費案、(十三)建議政府、培植各級茶業人才案、(十四)擬請各地改良場、在滬共組聯合辦事處案、(十五)徵求古今飲茶器具及茶葉文獻案、

▲今晨大會　准定今日上午九時起、在貴州路湖社續舉行第一次大會、將各組審查合格之提案、提出通過、同時討論會務一切進行事宜、擬修正議會簡章第七條之規定、增加理事額數、並加選理事、預定下午行閉幕式、至於遊覽上海各名勝、決定俟閉幕後、再由各會員自由遊覽云云、

金鐵
烏人資
門診：診金一元號金弍角
出診：診金五元車金在內路遠加倍
施診：號金弍角
時間：上午八時至下午六時
貧病不計．星期不停
地址天津路石路西首三七二弄三號
電話：九二六六六

浙紹老順先
陳連記金爵牌
藏陳酒出世

三缺一　不成局

有了電話就可以解決了．

三缺一、叫不到人、空候了半天、使每一個人都覺得不快、如果有了電話、立刻可以叫人成局、

這不過是電話偉大用途的一種罷了、家裏裝了一架電話、便利安適、什麼事都可以在迅速的時間裡稱心如意的辦理、家用電話每月六元半、可打一百次、打進者一概免費、比前更加合算、

請打電話九四〇九〇、通知本公司營業部、或通知本公司其他職員、他們都願意替你服務、

若要安全舒適
請即裝置電話

上海電話公司

電話九四九〇〇
江西路三二二號
住宅裝電話每月六元半

浙建廳沈光煦談
浙省茶業建設近況
年產三十餘萬担值二千萬元
滬杭銀界均極願向茶業投資
平水改良茶場正建屋購機器

浙江向以茶產著名，「平水綠」「溫州紅」多由上海出口外銷，龍井旗槍則銷國內，因之各界對浙省茶業設施，咸極注意，浙省建廳爲參加此次在滬舉行之茶業協會年會，特派代表沈光煦來滬，神州社記者昨特往訪，探悉浙省改進茶業近情如次，

✻浙茶產年✻ 浙江綠茶，由上海出口，多銷美國，全年產量盛時四十萬担以上，少則二十餘萬担不等，價值當在二千萬元以上，浙省茶區，約分（一）杭湖區，產量七八、六八七担，值三百八十餘萬元，（二）平水區，產量一五三、二七〇担，值價八百餘萬元，（三）溫州區，年產三萬担，值價九十六萬元，茶爲浙省著名產物，浙建廳特極從事改良，業經進行者，（一）開闢上虞萬塲獅子山茶園，（二）設立紹興茶業指導所，（三）設立溫區茶業檢驗處，（四）督促臨安縣改良天目雲霧茶，

✻今後茶產✻ 浙省建設行政方針，在亟謀振興農業發展交通，稻麥棉茶已大量推廣，然大部份經費過去多用之於公路交通，現以公路建設，已具相當規模，故亟以推廣農業爲中心工作，並決定技術人員，深入農村，至對茶產建設，除已施改進方針外，現正計劃進行者，卽擬在茶場附設管理處，管理平水綠茶運銷，此係正提請協會援助，頗盼望協會及茶界多予貢獻意見，至於銀界對茶業投資，則以其信用穩固，且因茶葉受水旱風災病虫傷害等關係極少，脫售時間亦短，故滬杭金融界極願投資，

✻成立平水✻ ✻改良茶場✻ 末記者詢以平水改良茶場經過及進行近情，據告，本年二月間，全經會農業處，舉行茶業技術討論會時，建廳經擬就協建平水茶業改良場案，業經該會第四次大會通過，經數度協商，全經會農業處，允撥開辦費半數一萬四千元，並由雙方勘定紹上嵊三縣，交界西園鄉之芝山地方爲場地，由全經會派員來浙籌備，嗣全經會將農業工作，劃歸實部接管，但此案仍予維持，八月間實部派技正吳覺農來浙接洽進行，經擬訂農林改良場、及茶場辦法呈部，現省府已聘吳氏兼任茶場主任，負責進行一切技術行政事宜，現已成立、正在從事購地興築房屋工場，及置辦機器等工作，並訂定事業三年計劃，目的在謀提高茶葉品質，現已積極進行云、

中航公司在港設站 英方許可證未寄到

美國聯美航空公司，由舊金山飛馬尼剌之航線，將於本月念一日起展長航程，以香港爲終點，該公司董事長等，將於本月十四日飛港視察，我國中國航空公司前計劃將滬粵線展長至香港，以利交通，而謀發展商業，大致原則已經與英國方面商妥，惟迄今未有具體之進行，記者向該公司探詢，據稱現該項計劃，仍處於停頓狀態中，並未賡續談判，英方當局亦未派員赴港，至聯美公司，將於念一日起開駛香港之說，未有所聞云、

市商會電請糾正 海關歧視華商待遇

上海市商會，昨電財政部云、南京財政部鈞鑒，案於本月九日，據本市電機絲織廠業同業公會函稱，頃據敝會會員美亞織綢廠函稱，查江海關規定，凡進出口貨報關，須預先將報關者之公司行號名稱，及經理人姓名等，向海關註册登記，不論中外商人，固屬一律辦理，惟對於國人，則並須黏貼經理人之照片，而外國人則無須繳存照片，實屬歧視，且含有特殊意味，查江海關係中華民國之海關，且關政早經收回自主，而此項歧視華人之舊習慣，迄未革除，不特待遇不平、抑亦使人氣短，用敢函請貴會轉請上海市商會，卽予據情呈請財政部暨關務署並總稅務司，請予飭糾正，對於華人報關註册，亦應與外國人同列，不必黏繳照片，倘認華人之英文簽名不易每次完全相同，則或用華文簽名，或用圖章，當昇準確無誤，蓋海關旣屬中國之海關，則其簽字等，亦當以華文爲準也，至希查照辦理見復爲荷等情，查江海關爲中華民國之海關，且早經收回自主，所有使中國人民不便利及歧視華人之舊習慣，自應一律革新，方崇國體，而資平等待遇，據函前情，相應函請查照，卽懇賜予轉呈等語到會，查海關待遇中外商人，辦法應歸一律，據稱商人向海關註册，自行辦理報關事宜，華商須黏貼經理照片，而外商則無此手續，似此待遇，顯分軒輊，不惟非政令大公之道，實亦爲國體之玷，至謂此項辦法，係因國人英文簽名，每次不易完全相同所致，則海關此項辦法，本未適當，蓋國人對於英文簽名，本非素所嫻習，偶有參差，亦其常情，海關年來一應文牘，其關係國人方面者，多已改用國文，何以對於自行報關一事，仍須墨守舊慣，責令使用英文簽名，此誠非僅以所維，陰爲軒輊地步，商人對於機製洋式貨物稅法之待遇，以及公司或商標之註册，論其權利關係，較之報關註册，並無輕重之分，按照向來辦法，此項呈文，均以經理之具名蓋章爲憑，並無錯誤，海關何得別出一格，強以洋商所無之待遇，施之華商，理合電呈鈞部鑒核，俯賜卽予令行各地海關，此後華商報關註册，應改爲以經理人國文簽名或圖章爲據，以崇國體，而昭一律，曷勝迫切待命之至，上海市商會叩青、

市黨部昨舉行 總理紀念週

本市市黨部，於昨日上午九時召集全體工作人員，在該部大禮堂舉行總理紀念週，蔡洪田委員主席，張漢雲司儀，行禮如儀後，主席報告該部工作情形，及最近外交狀況，原詞甚長從略，至十一時禮成而散云、

植物油廠設立後 不准設立同樣油廠 實部訓令各省遵照

我國桐油外銷民初頗爲活潑，近來漸見衰落，實部有鑒於此，乃聯合六省成立植物油廠，該廠已於八月在廬山舉行創立會，茲悉該廠已呈請實部通令各省，對於同樣性質之油廠，不准創設，以免有粗製濫造之弊，實業部已通令各省遵照云、

新藥業同業公會 舉行翔孫廳落成禮

本市新藥業同業公會，於雙十節上午十時，舉行翔孫廳落成典禮，到中西來賓百餘人，儀式隆重，並有盛大公宴，茲分誌各情如次、

▲參加來賓 本市新藥業公會徐翔孫君，熱心社會公益，對公會會務，尤悉心策劃，近鑒於會務發達，原有會所，不敷應用，特斥資建築大廳一所，以供藥學講習所學生絃歌之用，該廳於雙十節舉行落成典禮，到本市新藥業領袖許曉初，周邦俊、許冠羣、屠開徵、馬炳勛、毛和源、朱瑞臣、朱玉泉、孫鑒成、丁丁、戴春風、南京新藥業公會主席孫德堯、愼昌洋行勞實斯，霍傑士洋行崇衛，派德公司羲爾，第威德洋行宋施德等、中西來賓百餘人、

▲主席致詞 開會時，推首席監委許曉初君爲臨時主席，許君致詞云、近來愛國救國等名詞，甚囂塵上，係國民應盡之天職、無人敢否認，但其方法，有研究之價值、所謂實業救國，航空救國，名目繁多，不尙空談，而貴實行，勸人愛國，須自己能愛國、不然徒託空言，於事無補，蓋現在之中國、國難嚴重，非高談闊論，是實事求是之[illegible]、凡屬國民個個應抱定「本位救國」四字，苟能腳踏實地去做，國家不患不能轉弱爲强、本會同業徐翔孫先生，自奉儉約，而熱心公益，當選本屆主席，卽慨斥鉅貲，而添建會所，足徵其有世界眼光，而能實行「本位救國」四字，國人皆能仿照徐先生之爲人，國事前途，必有無限希望云，旋由該會監委袁鶴松報告、南京新藥公會主席孫德堯演說，從略、

▲徐氏答謝 末由徐翔孫氏致詞答謝云，諸位外賓、諸位同人、今日本會新屋落成，荷蒙撥冗蒞臨，多方賜敎，不勝感謝，本會此次添造二層樓，推鄙人向工部局接洽，經多次之磋商，始允出照會，遂卽興工，所需費用，僅數千元，爲數尙微，乃由鄙人個人担任，聊盡棉薄，旣蒙會員代表大會議決，是樓命名翔孫廳於前，已愧不敢當，今日又荷諸同人釀資公宴於後，更覺慚感奚似，散會後，全體參加人員，卽在翔孫廳公宴徐君，共十桌，每桌坐十人，與雙十節可稱天然湊合，又含有事業發達十全十美之意云、

通易銀行昨開股東會 議決卽行解散清算
▲選任徐永祚爲清算人

通易銀行，於上年一月間停業後，卽委托徐永祚會計師清查帳目，催收欠款，了結債務，去年曾兩度召集股東會討論進止辦法、均因出席股東，未足法定數目，未能有所決定，昨日下午二時，又假座愛多亞路徐會計師事務所，召集股東臨時會，出席者已足法定數目，公推俞寰澄爲主席，首由主席請徐會計師報告經過情形，略謂停業時對外負債，共達三百二三十萬元之鉅，嗣逐漸了結、迄今僅餘七十餘萬元云，主席請衆討論進止辦法，僉以現在時局狀況，及市面情形，較停業時更覺不佳，復業實無把握，對外負債，僅餘七十餘萬元，不如卽行解散清算，以資結束，當場一致通過，並選任徐永祚會計師爲清算人，全權辦理清算事務云、

旅客攜帶鈔票及 銅鎳輔幣免費限額

▲重訂修改條文下月一日實行 京滬滬杭兩路局奉鐵部通令云，查旅客携帶銅鎳輔幣上車，未超過五百元者，准予免收運費，前經本部業務通令客運類第十四號令飭遵照在案，茲據津浦鐵路管理局呈以銅質輔幣重量過巨，請將旅客携帶銅質輔幣上車免費限額，酌予減低等情，經核尙屬可行，又查銀元現已禁用，而旅客携帶鈔票，若按照客運通則之規定，以五百元爲限，尙不足以便行旅，而資流通，茲將該通則第七版第一百〇六條文修改如下，凡旅客携帶錢鈔入客車者，無論多寡，均應自負危險責任，其免收運費之數，鈔票爲二千元，鎳輔幣爲二百元，銅輔幣爲二十元，如超過上項規定之數，應按超過之數，照章繳付運費，若經查出隱匿不報，除照收運費外，並須加收運價之半作爲罰金，關於銅鎳輔幣運價，前經業務通令客運類第十四號規定，按照銅幣運價核收在案，自應訂入通則條文，茲將客運通則第一〇五條（丙）項條文修改如下，銅幣及銅鎳輔幣，應照三等貨運價加半計，（卽比照貨車裝運銅幣運價加收百分之五十）又客運通則第七版第三三條第三四條第九十五條第一百〇五條等，其中所列銀元字樣，應一律改爲國幣，以符實際，以上修正條文，着定自本年十一月一日起實行，除分令外，仰卽遵照辦理，此令，該局已轉飭車務處遵辦云、

熊氏畫展展期閉幕

熊氏姊妹畫展自開幕以來，已逾一週，中國慶日休息慶祝，前日（十一）爲星期日，中西來賓極多，原定昨日閉幕，現已展期至十八日閉幕，杜月笙氏于前日偕其好友李子裁等到場參觀，流連逾一小時之久，極加讚賞，共定購畫件十餘幅，皆極名貴之作，而歐亞愛好美術之婦女所定之畫，每多卽時取去，又昨日中國婦女會會長梅夫人到會參觀，並自動向婦女界爲熊氏介紹，以資聯絡，

捕房捨棄上訴 周社榮昨已釋放

日水兵中山秀雄被暗殺案，中犯廣東人周社榮，經第一特院宣判無罪後，公共租界捕房，昨已由汝葆彝律師代表，向承審該案之刑庭長錢鴻業聲明捨棄上訴，錢庭長審核之下，遂諭周社榮應卽開釋，並繕就開釋票派法警送達捕房，周社榮已於昨日恢復自由云、

中山秀雄案
楊文道等被處死刑 楊唐氏爲夫上訴
委託律師撰就上訴理由書 昨晨呈高二分院請求平反

廣東人楊文道葉海生（綽號小廣東）周社榮等，被公共租界捕房起訴暗殺日本水兵中山秀雄案，業經第一特院審結於本月二日宣判，楊文道之妻楊唐氏及葉海生之義務辯護律師張志讓，於判決之後，相繼聲明爲楊葉上訴，張律師已爲葉海生撰上訴理由書，呈高二分院，請求撤銷原判，諭知葉海生無罪等情，已誌報端，茲悉楊唐氏委託唐愼霖律師，爲其夫楊文道撰上訴理由書，亦於昨晨呈高二分院，請求撤銷原判、宣告楊文道無罪，滬光社記者現覓得該項理由書原文，誌之於下、

理由原文 上訴人楊文道，爲念四年度訴工字第二八九三號，工部局狄司威路捕房，訴楊文道謀殺日水兵中山秀雄一案，不服第一審判決，呈請上訴並補具理由事，查本案經奉第一特區地方法院判決楊文道以殺害日水兵中山秀雄論罪，處以死刑，業已依限聲明不服，提起上訴在案，嗣以研究本案判決書內容，其所認以論斷楊文道之罪刑部份者，厥爲根據兩點，（一）挖槍形洞之物理書一本，（二）葉海生之自白，然此兩點是否能作論罪之基礎，核以歷次庭訊之情形，及事實之旁證，誠屬一極大之冤獄，而有待於分別申辯陳述者，（一）

關於挖槍 形洞之物理書查楊文道於被捕之後，雖於四月念日，當庭承認此捕房所呈案之挖槍洞之物理書，係屬所有，但於同月念七日，則復稱該書並非所有，以前另有一本等語，前者坦白無慮若是，後者初衷倏變如此，不注意事實者，能毋不疑其狡滑，尤認定該書爲犯之罪證諦耶，但將無論過去與現在情形，一經研討之結果，遂可不剖而自明，（蓋楊文道在民國念二年，因有向友人李肇借得手槍一支，曾向工部局照章領照，以作自衞之用乃家中小孩太多誠恐爲彼等玩弄而發生危險，經其堂任楊建忠敎其以書挖洞藏置之方法後，當卽以一英文物理書照製而藏之，嗣後該槍交還，書遂無用而棄置，一聽其孩童玩弄，迨被捕之翌日，捕房在其家搜得其書帶回捕房，雖未發問，而楊文道卽稱該書係其所有（西副探長克勞德之報告）可見在楊文道，認此書之本無足輕重，復於四月念日當庭自認，顯見其坦白之心跡，苟該書果屬構成犯罪行爲者，非特無以該書之來歷，固不得不追查其因素，故楊文道對該書前者之自承，與乎後者之謂係其堂任楊建忠之栽挖，實大有研究焉，至查四月念日，僅係捕房聲請覊押，緣非本案審理，且在詢問楊文道時，亦僅就案呈持書相詢，並未交閱（呈案之書雖係中文譯本但其形色與英文原本頗相類似）初不料更有如此之巧合，因未加細視，卽行承認，（查五月九日筆錄第二十九頁載）原審楊文道稱，「太遠了，我看不淸楚」，亦何足怪，而所謂栽挖由於其堂任楊建忠所爲一語，蓋楊建忠之品行惡劣、兇悍成性，素爲其鄉黨友朋所盡知，果加密訪偵查，不難詳細，在楊文道被捕之前數日，曾突由其同族楊桂梅者，告以涉有某種嫌疑，囑速逃避，迨楊文道追究此語來歷時，則稱係楊建忠所轉囑，迨楊文道急欲找其以晤楊建忠，遂支吾不能答，當被楊文道怒批其頰而去，此事之經過在先，是楊建忠對於此案實有預謀之可能，加以事後證人張琛之供詞，與捕房提出之證人曾元，鄭平山等之互相淵源（詳張志讓律師代撰葉海生上訴理由狀）楊建忠栽贓陷害蛛絲馬跡，亦非無因，但捕取具楊建忠之指紋及掌紋交法醫研究所檢查，經其詳細比對，在送檢之指紋及掌紋內，未能檢見與書內殘留指印相似之紋路，故認稱楊建忠陷害一點爲無可採取，夫凡拋贓陷害者，在贓物上是否必須有其手紋與掌紋，始可論斷姑置而勿辯，但該書旣屬久置於楊文道家中者，何以法醫研究所經原審法院之囑託，將楊文道之指紋及掌紋，與該書內發見之各指紋相核對，反覆檢查，並未見有相似之處，且書內留有血指痕，亦與楊文道指掌之紋路不符，（均見該所各驗查書）試問有此理乎，而原審法院對此重要問題置之不顧，非特認定事實，顯屬錯誤，衡以該書無楊建忠手指紋判斷一節，更欠公允，更進一步言，呈案之書，所據法醫研究所檢查內容報告各節，果如是使各頁之污舊及壓痕之深，何則使用歷時許久，洞內切痕，倘能如此整齊簇新，其屬不可能，亦人所盡知，原審不予注意，令人費解，若以此呈案挖槍洞書，卽遽爲楊文道論罪之證據者，要皆不合情理，概可想見，（二）

關於葉海生自白 葉海生自白，歷次庭訊、前後矛盾，俱見筆錄，言不由衷更可斷定，並詳張志讓律師代撰上訴狀內）是其遷涉於楊文道各節，益不足信，況楊文道自始至終，從未承認葉海生所供及謀殺之事實，卽葉所供當時，並有高麗人傑克參與此謀，海當庭質之傑克與楊文道並不認識，倘果係謀共同殺人事件，其重要絕非可與一不相識者所能共，故本案情形之複雜，內幕之黑暗，奚能認定葉海生自白中之遷涉於楊文道者，而作論罪之基礎，是非冤獄世誰能置言、獨原審法院對於被告有利證據，一概抹煞，貿欠斟酌，綜上事實與理由，可知本案之發生，全係僞證鄭平山，曾元，張才之，楊建忠等爲一有組織圖賞陷害之冤獄，日水兵中山秀雄之死，實與被告楊文道毫無關係，除本案所有申辯理由，已經張志讓律師，先爲同案被告葉海生撰狀，詳述不予縷陳外，爲此呈請鈞長俯念恩准，詳賜審理，撤銷原判，依法諭知楊文道部份無罪開釋，以申冤獄，生死人而肉白骨，實爲德便，謹狀，江蘇高等第二分院公鑒，具狀人楊文道妻楊唐氏，撰狀律師唐愼霖，

閔行富室小孩被綁案 華租界各獲一犯
包崇甫極口稱遭誣扳 庭諭准交公安局提去

本年七月間上海縣閔行鄉間富室楊姓之十歲獨子楊阿寶，於街坊遊玩之際，突遭綁匪數名持械強行擄去，事後曾致函要求贖價五十萬元，事主家當報告該管公安局緝捕，歷久毫無線索，直至上星期，始由本市公安局在界內拘獲該案綁匪江北人張少雲一名，訊據供認於綁架楊阿寶之事，係住居公共租界小沙渡路一三五一號之泗陽人包崇甫主謀，彼雖亦參與，但不知肉票藏匿何處、該局據供遂派偵緝員王霈霙等，着手調查、小沙渡路一三五一號確住有包崇甫其人，在該處附近開棺材舖老虎灶柴炭行等店，頗具勢力，乃遂於昨日清晨五時許，由王偵緝員投普陀路捕房請求協助，派探按址前往將包拘獲，至九時解送第一特院刑八庭，由傅琳推事提訊，首由捕房律師王耀堂，陳明本案爲協助拘獲，現公安局派員到案，請求移提，捕房亦同意，繼由偵緝員王霈霙到案，要求移提，但因時間匆促，不及備公文，請將被告提去後補來，共犯張少雲，今日亦解案請訊，傅推事遂先訊張少雲供、包崇甫係拜王德林爲老頭子，前因干欲建造平民住房六百間，派我出外募捐，並介紹與包相識、綁架楊姓小孩卽係包起意，肉票亦係彼藏匿、可向彼訊問云、庭上乃訊包崇甫，則極口喊冤，初稱與張從不相識，繼忽稱現始憶得張曾冒我老頭子王德林名義，向我募捐，騙去三百餘元，此次實遭誣扳，傅推事以本案爲協助性質，遂諭包崇甫准交公安局來員提去歸案訊究云、

嚇詐匪楊一平又犯兩案 許院長吳市長受騙
二特院昨訊楊供認不諱 否認嚇詐回力球場經理

福建青年楊一平，因有投函法租界亞爾培路回力球場經理西班牙人亞色令，（譯音）恐嚇五百萬元未遂之嫌疑，上月三十日在東亞旅館被捕，經法租界捕房解送第二特院，覊押偵查等情，已誌報端，茲悉法捕房在偵查中，查得被告楊一平，最近假借法租界霞飛路霞飛坊八十九號宋淵源名義，致函市長吳鐵城，請求救濟，吳市長派郭祕書接見，請楊吃一餐飯，並給楊一元零用費而楊又假借葉祖全名義，致函監察院副院長許崇智，請求幫助，捕房認爲該案情節複雜，昨晨又將楊解送第二特院請求偵查，當由章朝佐推事升座刑一庭提訊，據被告楊一平供，致函吳鐵城，許崇智，請求救濟，確有其事，但恐嚇詐財五百萬元，絕不知情，被告流落上海之原因，在菲律賓時，因父母強迫與未婚妻結婚，被告因另有愛人，不得已逃婚來滬，尋友人孫某未遇，住在東亞旅館所欠房金無法應付，腹內飢餓，致函吳市長許副院長請求幫忙，上月三十日在東亞旅館看見有黃元良信件，回憶在菲律賓時有同學名黃元良，故取該信看，不料包探將被告捉住，章推事曰，照你所說致函吳鐵城許崇智均爲假借人家名義，已經犯法，你對於恐嚇案爲何狡賴，楊一平答，我的確沒有恐嚇回力球場經理之事，庭上硬說我有此事，還是請庭長賜我一支手槍，我願在庭上自己槍斃，訊至此，章推事因捕房請求改期偵查，遂諭被告楊一平還押，候偵查完畢再訊、

中央捕房舊址 新闢汽車停駐所

公共租界福州路河南路轉角，中央捕房舊址，自舊屋拆除之後，所有空基一所，卽由工部局通告招標，闢作私人汽車停駐所、頃聞該地已由西人穆萊姆氏租得，租費每月二百二十五元，並聞穆氏之計劃，擬將該地劃分車位，約九十餘個，租費每位每月國幣五元，若以日計，每日五角不及一日者三角云、

宋國賓著 中英法對照醫學辭源 出版預約

本局爲解決醫學生識字困難及統一中國醫學譯名起見將一切醫學名詞釐爲首尾二部每字皆中英法對照學者得此一書不僅可認識一切新舊醫學名辭並可爲翻譯醫名及創造新字之南針本書自卽日起開始預約十一月底截止十一月初出版 定價平裝六元精裝八元預約價平裝三元精裝四元（外埠郵寄另加掛號費四角） 函索樣本附郵五分 總發行所上海辣斐德路一一九三號醫藥評論社

國民政府軍事委員會禁烟委員會總會 通告
警告種運售烟犯並勸誡吸烟領照限戒

[illegible]

九星乳白魚肝油
分純淨含麥精二種

中西大藥房

五洲藥房 新廈已開始營業
特備優厚紀念贈品 五樓公開表演製皂

五洲大藥房十層新廈雙十節舉行落成典禮，於十一日開始營業，特備優厚紀念贈品，在門市部贈送三星期，不論購貨多少、均有贈品，前日爲營業第一日，賜顧者甚爲熱烈，人數竟達三萬以上，昨日第二日，顧客較前有增無減，對於該公司佈置之堂皇、設備之週到，莫不交口稱譽，再該公司所出香皂，現已臻於大量生產之境，茲爲各界仕女明瞭香皂製造起見，特將雛形香皂製造機、配置於五樓，公開表演，其製造之階段，如和料、壓煉、壓條、切塊、模印等，皆與大量製造之順序，完全無異，歡迎參觀云、

海菜業工會 昨日舉行成立大會
張錦福等被選爲理監事

本市海菜業職業工會，自籌備以來，迄今已二月，茲籌備手續，均告就緒，於昨日下午三時，在南市總工會內舉行成立大會，到市黨部代表戴有恆，社會局代表王友梅、總工會李志愼，暨出席會員一百五十餘人，推蔡鶴鳴主席，行禮如儀後，首由主席報告籌備經過後，由黨政代表致訓詞畢，卽行選舉理監事，當選出張錦福，朱德聲，吳脫云，季巨裕，馬榮昌等五人爲理事，張國維、俞鳳翔、蔡鶴鳴等三人爲監事，賈耀先周云亮爲候補理事，夏實林爲候補監事，因時間不及，將另行定期宣誓就職云、

浙江文獻展覽會
日期 定十月廿六日起
地點 杭州省立圖書館

慨悉，本年十月廿六日起，浙江省立圖書館、浙江文獻展覽會，假座杭州大學路浙江省立圖書館，舉行展覽兩星期，除浙省各縣均有物品應徵外，並已徵得南京、北平、上海等處之有關浙省之文獻物品，運杭陳列展覽云、

積存人造絲織品 照章補稅發照運銷

江浙絲綢機織聯合會，因華北走私原料人造絲織品，在華南運銷，曾電請實業部，拒絕發給華北人造絲織品運銷執照，茲接實業部商字第四八七五六號通知云，案查前據該會代電，請拒絕天津染織業代表請願，將積存人造絲疋頭，令關發給運照等三點，一律按照華南同等稅率納稅一案，當以事關稅政、經咨請財政部核辦，並批示各在案，茲准財政部咨復稱，查各工廠用人造絲、或攙用人造絲，織成土貨疋頭之稽查，及清理辦法，前經本部規定，通行照辦，並經呈奉行政院令准備案，所有各工廠違章清理，報請海關登記之積存人造絲，如不能提出完稅證據，自應照章補稅，至積存疋頭，均須一律辦理給運銷執照，全國各地工廠，則由海關發給、本部前據總稅務司電陳，天津市染織業同業公會各會員工廠清理之積存人造絲疋頭，並機上所存蔴絲經數量，業經津關查核相符等情，經已飭關將積存人造絲及機上所存蔴絲經補稅，並將積存疋頭發給運銷執照，此係按照規定辦法辦理，而清理以後，各該工廠所用人造絲及所織疋頭，旣均須由關照章切實稽查，自可杜絕購用走私人造絲，以作疋頭原料之弊，且對於正當商人之營業，亦可資以維護，等由到部，特此通知、

投送不出電報招領

茲有左列電報，投送不出，存本埠四川路二〇〇號上海電報局待領，請收報人本人或備人備帶圖章，至該局領取，（電話一三八〇號）一、由瀘交來發交辣斐德路一二五四號華民公司事務所夏纘禹，二、由南京來發交東方飯店轉交王珏，三、由鄞縣來發交博物院路一二八號正泰洋行蕭衛，四、由吳縣來發交北四川路德鄰公寓（三六三）號劉劍剛，五、由大連來發交梅白克路祥康里八三周，六、由鄞縣來發虹口香烟橋天寶路一號陳還動，七、由阜甯來發交愛多亞路西興旅館旅客李正華，八、由集江來發交上海鄉村師範李一奚，九、由南京鼓樓來發交慕爾鳴路四號三樓曾子顯，十、由長沙來發交十六浦福建路五號永大水菓行，十一、由海安來發交掛號〇二〇七，又存本埠民國路五六五號電報局待領者，請收報人本人或備人備帶圖章，至該局領取（電話八〇〇九五號）一、由廣州來發交霞飛路崔步武

氣象報告

徐家匯天文台昨日下午四時三十分氣象報告云、山東周圍天晴曇、有強烈之西北至東北風、黃河流域及揚子上游有不定向之風、揚子中下游有北至東北風、東海上及台灣天陰、有強烈之東北風、小笠原西南天候惡劣、因颶風向北進行之故、又昨日下午三時前二十四小時內本埠氣溫最高八三·七、最低五五·六、去年同日最高七七·九、最低五九·二

談應時文章

家怡

人類有生命就有感情•富於感情，原是人類的本性和特點；但是一個人把感情濫用了，那就失却了眞摯、成爲虛僞•無聊•

我們看到一件藝術品或偉大的自然景，往往引起我們愛好和贊嘆的情感•所以許多文人學士，看到春花做一首詩來贊美，看到江海作一首賦來寄感，這些原本乎各人的的靈性•但是看到女人的屁股也要寫一篇屁股頌，抽起大烟還來二篇騰雲賦，這些更下於打油詩之類的無聊文墨，卽使他們尖鋭的靈感如何眞摯，我總覺得卑劣•

自來「文人好奇，慣弄虛玄」這兩句話，確是極嚴正的評語•事實上，只要我們去檢閱古今的作品，這確不難得到證據的•

我們且說現在應節的文墨吧：自從溽暑一過稍動涼意的初秋，那麼你就可找到許多應節的作品出來•什麼秋意，秋裝淡抹，秋虫，秋聲……等題起直到中秋，月餅，桂花，深秋……這一階段的報章雜誌，眞不知有多多少少類似的作品•本來觸景生情，因情達意，原是文人的常理•不過年年此日都拿出這一套濫調，把靈活的文章放在一個模型裹製出來，就成爲虛僞與無病呻吟了！

文章應具着眞摯的靈魂，引起人心一種情的共鳴•所以牠的應用或作以借諷時局，或描繪民間疾苦，或鼓舞別人被壓的精神……；是文化進展道上一件光芒鋒銳的利器•負有指示人生的鵠的•牠自有牠獨特的精髓，本意，決不能運用文藝辭典，時文作法的規範，可製造一種虛飾的靈感而發於言表的•在今日若是仍把藉當作吟風弄月的消遣品，以無聊的頌揚與傷感的寄意，寫身邊瑣事，發無爲的牢騷，效士大夫們喞杯飲酒流臨作賦的習性，那確乎遠維時代之光了！

這裏我並不反對應時的作品•不過我覺得濫用了一個人的感情，以致把眞實的生活放在另一個靈魂中，不是有理智的人所該有的•節序的更替是自然必然的現象，要是你看到秋花就悲，臨到春光就喜……就有強笑迎人的假意……的境界了•

[illegible]

北海的殘冬 （一）

吳復原

燕武經過一番打算之後，兀自沉思不語，好像有什麼不幸的事情將要臨到他的身上一般，……

[illegible]

滿庭芳

▼賦祭風

黃谿

陰千頃，海不揚波，槌懸鼓浪，羃開明媚風光•綠吞山吐，汪洋•鷗鳥狎迴翔•鳥嶼壚於拳石，周十里，河誰是主，能容納，幾回圖，巨舶良港，錯梯航•衢入艅艎•試輪軋軋，一陣，鴉頑連環，任縱冷然善•東向鶯江，兩望雉尾，鄉柴桑•可橫排羃帆檣，•風借得，（不受酬）赤壁

一個是感情本乎幻靈的反應；一個是理智的人在現實生活的人形界，人情是生活在一個大的虛人前者，而上半是多數科學家•所以前者多是後者學潦倒，頹喪的文人！

生活與感情是互相依據的一個人在社會上生活，一方面要才能依特點，背道而馳，制要有觀念所以我們人類的特點是怎樣的宇宙觀與人生觀，自己不致生活在生活範圍裏，成爲一個偏僞的！

末了我還要說幾句：我們現在的四周有許多可泣的事實，那些是慘痛的悲壯；發生：隨時隨地，我們在不斷的深層要眞諦我們找着的於我們寄意表的情精靈具，把運用作出文學傳工播找到牠們製心來的成傳偉大聲呼大衆的靈，匯時代的力量，來推進我們造成羣衆上的一文章，才是人生道的利器•

▲代郵　拜里君鑒七八月份稿費請具條向會計部領取可也　編者

觀潮記

胡野吟

廢曆八月十八日正逢星期六，許多有錢的人都不遠千里地到海甯去看潮；我們這些窮光蛋，海甯去是做夢也沒想到，可是因爲心裏想應個景兒，到對江去看潮•奈何中想出一個聊以自慰的辦法——到對江天氣很晴爽，人覺得很輕鬆•由六和塔出發乘一輛黃包車直達南星橋江干，那裏特別班的渡船早已停在等着多久了•上船人很擠，可見無票是一道不拔，大家都是窮光蛋，相對亦頗有趣•，船身滿口先泰毛大洋；沙發坐有茶吃•茶役蠻客氣•，生請進來，坐有窮光蛋受了這種意外的恭維……肚內不知打的什麼主義•

[illegible]

[illegible]

遺失聲明

[illegible]

遺失證章聲明作廢

[illegible]

曹樂銘聲明遺失圖章

[illegible]

遺失聲明

[illegible]

遺失聲明

[illegible]

遺失聲明

[illegible]

大華麵包公司 大華協記麵包廠 啓事

[illegible]

聲明產權

[illegible]

鏡古堂啓

賈順月脫離夫關係啓事 長郭秋離妻關係啓事

[illegible]

支票作廢

[illegible]

黃人哲啓

聲明作廢

[illegible]

生活須知　禮義廉恥　整齊清潔　簡單樸素

遺失類

遺失圖章聲明

[illegible]

黃鳳琴啓

遺失圖章

[illegible]

張福記謹啓

王律師王順明代表王妍養父脫離關係事 安四競離女證啓

[illegible]

趙連興啓事

[illegible]

推受盤聲明

[illegible]

推受盤聲明

[illegible]

推受盤聲明

[illegible]

曹汝梁退股聲明

[illegible]

陳師閣菜館代表 推受盤公堂記 推泰利堂記 律表園證 與義盤受明

[illegible]

江蘇上海第一特區地方法院三九公告七〇

（聲請執管朱瑞階遺產）

[illegible]

倪施昌表師蘊聲退啓 綱鎮代律陳秋明股事

[illegible]

葉華貨基財要事 振租店生緊啓

[illegible]

一心春記商店緊要啓事

[illegible]

義成祥布廠批發所 東股聲明

[illegible]

推受盤聲明

[illegible]

同森泰協記併股聲明

[illegible]

民衆廣告

遺失田單

[illegible]

遺失聲明

[illegible]

遺失田單

[illegible]

遺失田單

[illegible]

遺失聲明

[illegible]

遺失田單

[illegible]

聲明類

胡愛屏先生鑒

[illegible]

潘聚華聲明退保

[illegible]

「復仇艷遇」斷片

改編文學電影的一個備忘錄　（昭懷）

原名：杜布洛夫斯基（Dubrovsky）
監製：A．伊凡諾夫斯基
演員：B．N．林凡諾夫
出品：林飛影片廠
上映：上海大戲院

對於普希金，我們尙未敢下什麼判斷。自然，倘學時下的樣，也可以抄幾段別人的話以裝點門面，但我覺得這卻是無需的。與其說，「杜布洛夫斯基」這影片，使我們接觸到普希金的現實主義的氣質，倒無寧說，「杜布洛夫斯基」這影片，使我們領晤到目前蘇聯之處理文學遺產的態度。

後者較前者，在我們，是尤其重要的。

這樣改編以往的文學名著爲電影呢？這影片給予我們很好的教訓，並爲我們樹下了很好的榜樣，是值得學習的。

★

作爲電影的「杜布洛夫斯基」，是較之原著有着某種程度的不同的。但這不同，並不是電影作者的妄加删改，而是更積極的掘發了原著的現實的氣質。換句話說，便是給原著灌注了新的生命。普希金所未敢或者無意描述的一些社會的現實，但確實是巳經存在於原著裏的。電影把它加強，使得它更鮮明，更潑辣，更有意義。

在這一意義上，作爲瞭解普希金，電影是給了我們很多的提示的。

★

也因此，電影的「杜布洛夫斯基」，才對我們這時代，有着很大的意義。

★

電影的「杜布洛夫斯基」特別強調了原著的主題，加強了主題的積極意義。在電影「杜布洛夫斯基」裏，我們可以明顯的看到農奴與貴族的階層的對壘。只有他們，才有眞正的仇恨。至於那原是貴族出身的「杜布洛夫斯基」，雖然因不敵特洛耶若洛夫的財勢，而致家破人亡，但在某些場合下，仍是可以和解的，雖然這和解終使其遭遇了欺騙。但農奴與特洛耶若洛夫都永無和解之日，他們毫不吝惜他們的子彈，而描準了貴族的腦袋射擊。

我們很難遺忘以下諸場面之強調：

一，當執法官宣佈了判決時，農奴憤怒的擁上，預備解決了法官的性命。但終被杜布洛夫斯基自己阻攔了。這顯示了杜布洛夫斯基的猶疑和農奴的堅決。

二，農奴深夜持利斧偸入諸官員的臥室：

三，當農奴圍攻特洛耶若洛夫私邸時，又被杜布洛夫斯基自己所鎮息。他巳經被特的女兒馬涉所誘，準備和解了。

四，但結果怎樣呢？當他爲了援助馬莎，中了公爵一槍時，馬莎卻毫不感動卻很冷酷的對他說：「太遲了，我巳經結婚了」。

五，而終於，還是農奴的槍，描準了特洛耶若洛夫的腦袋。

★

電影作者之掘發原著的眞實性，也表現在對於農奴與貴族之對比的描寫上。一方面，是強悍，粗野，正直，堅定，並且溫柔和善，另一面，則是狡詐，陰毒，兇暴，卑鄙和無恥。這種描寫，在如下諸場上，便有着很高的成就：

一：當縱火焚莊時，因爲一個貓兒，農奴便不顧身的衝入火燄中去救護，但對於那睡在房子裏的諸官員，卻不但毫不憐憫，反而怕他們逃出，鎖住了門。

二：諸官員之荒淫諂媚，無能。

三：爲了款待一個新來的教師，特洛耶洛夫把他和飢餓的熊關起來，以供自己的玩賞。

四：當農奴攻來時，跳舞會諸紳士淑女的張皇姿態。

★

製作者最驚人的地方，是非止強調，而在表現手法之適宜。導演以一種誇張的手法，形容着貴族的醜態，更暴露了他們的無恥和無能。如官員在杜布洛夫斯基宅的那場面，和跳舞會的那場面，以及大衆來劇的場面，導演者諷刺的手段是無能比擬的。

★

拉雜寫來，不敢言評，算作改編文學電影的備忘錄，或評者及觀衆的一參考可也。

「清明時節」（趙丹）（舒秀文）

電影故事的單純性及其它

勿論那一種的藝術作品，我們可以分爲內容和技巧兩部份而觀察，內容就是所取汲的題材或在作品全體裏面奔流着的事件的發展和作品的意識，技巧是表現着內容的藝術表現形式。那麼一個藝術作品，是內容決定形式呢？或者是形式決定內容呢？這是個藝術上老生常談的問題。但在一般的藝術尤其是電影藝術上，這問題含着相當的重要性是無疑的。藝術作品是不能只依靠內容而成立，也不能只依靠形式的技巧而成立完美的作品。一件藝術品不論它有着怎樣優秀的內容和意識，但它的表現形式描劣的話，我們不能認爲它是完善的作品；同樣，不論有着怎樣卓越的形式和技巧，假使它表現在人間生話裏而的無價値的內容，也不能看做它是優秀的作品。這是離都不會否認的事實，而且極其普通的一種常識。換句話說，在某一種的藝術作品裏面，並不是內容支配着表現形式和技巧，也不是技巧支配着內容的。能稱爲完善的內容的作品，是須要優秀的技巧和形式，加以有含着相當的內容。就是說在內容和技巧的自然的融合和統一上，我們才能夠發見到完美的藝術作品。

可是，至於電影，我們是不會否認技巧的優越性。不僅是電影專門家，即是一般觀衆們也能常識的理解電影並不是只依故事的內容成立的。我並不是勿論它的內容怎樣只重視電影的技巧的技巧主義者，也不是某一種的形式主義者，但電影藝術是比任何的藝術，更綜合的藝術，並且含着特別的時間性和複雜性。所以只依電影的故事的優劣，不能論說作品的全部。至於小說或詩類的藝術，雖它的表現技巧拙劣，但如果有着優秀的內容，我們在某一種程度可以容許的。可是在電影藝術不能相同的。雖然一個作品不過是表現人間生活裏面的極其簡單的一部份，但假使它表現着赤裸裸的人間生活，而且發揮着電影上的充分的技巧，我們不能不算做它是一部電影作品。（我所說的技巧並不是在攝影上的所謂Trick，是關於電影的一般的技巧的意思）。

第一，將來的電影人是應該清楚的了解故事的本質。一個藝術家，對於自己所表現的藝術作品的內容，不論人間生活的那一種部份，都可以很自由的去選擇，而且平於作品的規模，也是很自由的，可以去描寫一百年一千年的長久的人間生活，也可以去描寫短時間的極其簡單的生活斷片。但從來的中國電影的故事是太過分的重視人間生活裏面的些少的部份，而且勉強硬裝的取汲大規模性的故事。這可以說所謂中國民族的大陸性的所致吧！可是電影的故事，並不一定是複雜而多端的東西才能夠給與觀衆深刻的印象，却是有時候，拿一天或一小時的簡單的生活斷片來，我們能夠給與觀衆最深刻的印象。革命，戀愛，戰爭，這樣的千遍一律的定型的故事，是我們非清算不可。資本主們的心眼裏而，沒有電影的藝術的價値，而他們單單地想「怎樣的故事才能夠十二分的發揮商品價値呢」的問題。從來的中國電影的故事是在資本家和導演或是製作責任著們的妥協之下，創作或編出來的。一個導演，構想故事，寫劇本，指揮演員的演技，他是多麼藝術的天才啊！可是，電影不是只依某一個人的藝術的天才而或立的，各部門的技巧統一起來，才能夠發揮出影的藝術價値。在這樣的意義之下，充分的把握着電影的藝術技巧的電影腳本作者的出現，是一種最切要的事了。只以文學方面的素養，還是不能夠想出故事和創作出非影劇本的，不關電影劇本有沒有，拿自己一個人的頭腦來製作出作品的天才的導演家也有的。但這不能不說是太大膽無敵的天才的行爲了。正因爲這個緣故，在目窮的中國電影界裏面，汎濫着空虛讓然的故事，甚至如菊池寬的作品類也搬上銀幕的。當然，小說或是其他的文藝作品，都是可以電影化的。可是勿論菊池寬在日本文壇上的地位是怎樣偉大，在於現階段，他一類的千遍一類的戀愛通俗小說，搬上銀幕來電影化，這是不是的確的設明中國電影界的優秀的電影脚本作者的缺乏嗎？

爲着把握電影技巧第一步，我們應該清算從來輕視電影劇本的觀念，依據眞正的電影脚本作者而非取汲單純化的故事，並且發揮電影藝術的獨待的技兩和意義不可。所謂單純化的故事，決不指人間生活裏面而的極其細少的部份或是簡單軟弱的內容。勿論選擇那一種部份的人間生活，肅清固定化的紛飾的大規模性，表現出日常生活裏面的赤裸裸的實際情感，在這裏我們才能夠得到故事的單純化的意義。激動社會。鼓舞民衆的電影故事，不一定是要複雜性和空虛硬作的「打倒帝國主義」和「反宗教」的漢然的標語口號。藝術上的宣傳的標語口號時代和電影上的故事寫重的時代是巳經過去了。假如表現一種反宗教思想，讀然的公式的故事的結構是不大重要的，非表現不得不到反宗教的人間感情的變遷經路不可。不妨做表現人類的偉大的事業，宏壯的革命的故事；但其實人間是常在極其小範圍的實生活情感裏，有時笑着，有時哭着，有時覺到熱火般的憤怒的。部我們必須除棄爲着電影的商品價値的虛構粉飾的不必要的部份，而取擇能夠發揮電影的眞正的。藝術上的價値和意義的單純化的內容。

來吧！在眞實的意義上，打倒從來的爲了商品價値的故事而能夠樹立正格的電影故事的約人們！起來吧！（宙涉）

黑白集　（光影）

梁賽珠將淮民新影片公司主演「新人道」云。

◇ 傳陳凝秋現組織一劇社，定名「海風」，經費悉由青年資本家劉永生負責。

◇ 聯華畫報即將復刊，聞復刊的第一號爲「慈母曲專號」。

◇ 「海風」現正積極籌演「海雷」。白玉霜有重上銀幕訊。

生活革新　乃除惡習　最先着手　規矩清潔

保肺漿

新久咳嗽，氣逆哮喘，頑痰壅積，以及各期肺癆，均能於短速期內告痊，

保肺飴藥片　功效相等，裝美術鉄盒，攜帶服用，極為簡便，

上海太和大藥房發行　各埠大藥房均售

招商局船期廣告

招商局　電話一一九〇七

船期問訊處上海外灘九號

江順快輪　於十月十五日星期四晚開往漢口沿途各埠均靠　本輪電話八二一六〇

江新快輪　准於十月十七日星期六晚開往漢口沿途各埠均靠

新江天快輪　准於十月十三日星期二下午五時開往鎮海甯波　本輪電話八三二六五

海晏快輪　准於十月十三日星期二晚開往溫州

海亨快輪　准於十月十四日星期三中午開往汕頭香港廣州

和興快輪　准於十月十六日星期五開往汕頭香港廣州

海雲快輪　准於十月十六日星期五結關開往海州連雲港

海瑞快輪　准於十月十四日星期三中午開往汕頭

神華快輪　准於十月十四日星期三晚開往漢口沿途各埠均靠

南京	蘇珊恨史
大上海	女王殉國
國泰	歡壇登龍術
融光	報仇雪恥
巴黎	紅粉金戈
麗都	風流艦隊
中央	女權
光華	海棠紅
新中央	海棠紅
明星	海棠紅
恩派亞	白玉霜　可憐芸娘
東海	海棠紅
卡德	浪漫女英雄
榮金	歌國屍尋記　同時加映滑稽卡通
萬國	金鋼鑽
蓮萊	上海血案
浙江	女間諜
共和	風塵艷遇
華德	特別偵探
西海	空中霸王
九星	荒山奪寶下集
東南	女權
金城	狂歡之夜
山西	王先生奇俠傳
威利	華府大秘密
百老匯	父銑
世界	熱血英雄

回力球

霞飛路　亞爾培路

1	賈多
2	沙特浪谷
3	莫克力骨
4	皮而抱
5	拉飛爾
6	楚曼地

1	白羅地
2	加拉地
3	勞萊查
4	后蘭多
5	拉摩司
6	楚曼地

每晚八時起賽

黃金大戲院

地址　八仙橋　　電話　八四一一二　八四一一三　八四一一四

馬麗雲　劉奎官　張德祿　劉漢臣　麒麟童　小楊月樓　王芸芳　劉文魁　董志揚　韓金奎

今夜初次公演

二本封神榜

夜戲價目　官廳一元二角　特廳八角　正廳五角　月樓一元　花樓六角　樓廳四角　三樓二角

榮記大世界

門票每位小洋二角　優待遊客買一送一

蹦蹦戲　宋筱紫霞　許劇　朱寶霞　皇后　陳翠鈴　玉蓮花

日戲　全體男女演員百十餘人　破腹驗花　夜戲　六月雪

乾坤大劇場　日戲　朱延琴　女起解　趙蓮璧　馮君瑞　劉美玉　榮鶯　白嬌　官叔安　富榮　販和尚　打花鼓　販馬計　賈家樓

夜戲　二本樊梨花　…移山到海…

滑稽話劇　日戲　[illegible]　夜戲　折白黨
常錫新戲　日戲　百鶴圖　夜戲　蜜蜂記
古裝蘇灘　日戲　相會　夜戲　聚寶盆
童子技藝

星期團　日戲　夫婦之道　夜戲　惡少年
維揚戲　日戲　孟麗君　夜戲　鴛鴦天地
施春軒　日戲　天打酒計　夜戲　逆子
話劇社　日戲　隱痛　夜戲　都市風雲
南方戲　日戲　顧鼎臣　夜戲　雌雄盃
沈筱英　日戲　保正　夜戲　陸雅臣
紹興戲　日戲　合同紙　夜戲　雙獅圖

新女性　影戲　注意！有聲電影　阮玲玉　滑稽　中西南北　綜合武技　人種　雜耍

精益眼鏡公司

實業部註册中國首創第一家

OPTOMETRISTS & OPTICIANS

戴眼鏡決不能如購普通物件可比，因爲配不合光度之眼鏡，對於智識及進步，均有莫大之阻礙，本公司爲全國最精神之眼光學專家。

驗光準確　儀器精良　品質高尙　價格平廉

副戴高超無上之　科視明眼鏡片

實料純粹，琢磨精良，誠爲有益可靠之眼病救星，視覺不健全者戴之，目光明晰舒適，能恢復天然視線，與健全者一樣。

總公司　上海南京路七百九十八號

分　北平　天津　漢口　南京　香港　濟南

久咳易成癆

多咳則傷肺日久易成癆因癆而致命者不可勝數惟查治癆必愈之藥乏今外國醫藥先進尙無發明現祗唐拾義醫師發明之久咳丸經驗數十年服後直接有革咳除痰之力間接有保肺防癆之功故得社會公認確爲根本治咳之特效藥患咳諸君一試便知（每瓶一元二角）上海廣西路角父子大藥廠　世界各埠均爲經售

法言

法律常識

親屬——結婚（三二）

弘之

於此有一問題，卽未成年人之結婚，固須得法定代理人之同意，苟法定代理人不能體會立法之意思，亦無正當之理由，拒絕同意者，將依如何之方法以謀救濟，我民法未設明文規定，而學者間則有兩種不同之主張：一說謂結婚之同意權，不得加以强制或剝奪，故法定代理人不予同意時，實不得結婚，且無可救濟，一說謂同意權雖不得强制或剝奪，然法定代理人無正當理由而拒絕同意，顯係利用其同意權而干涉婚姻，若不予以救濟，勢將妨害子女之婚姻自由，故應許請求親屬會議決定，兩說中，在現行民法規定之下，既無得請求法院判令同意之明文，亦無由親屬會議解決之專條，故應採前說。

雖然：法定代理人對未成年子女結婚之同意權，固不得强制或剝奪，從而經其拒絕同意者，卽無可救濟，此在立法論上，容尙有可資商討者：蓋法律上予法定代理人以同意之權，無非使其考慮結婚者之身體情形，敎育程度，及經濟能力等，是否宜於結婚，若無故拒絕同意，已失立法之本意，法律上對於父母濫用親權者，旣有糾正或停止之規定（同法第一千○九十條），則此種同意權，乃亦本於身分而生，亦宜有所限制，不當悖是，卽未成年之子女，按其情形，未可結婚者，如其法定代理人同意結婚，關係不當，亦非立法之本旨，爲社會公益，爲民族健康，更應有所限制，終期能達限制早婚之目的，與維持婚姻自由之眞諦，使法律不等諸具文，而法定代理人亦無所憑藉而加以妨害焉！

司法部調查各地律師公會所有職員會議情形均須開列塡明呈報

上海律師公會、致全體會員通告云、逕啓者、案奉上海地方法院檢察官訓令第一四三號開、案奉江蘇高等法院檢察官訓令第八○九號內開、案奉司法行政部本年八月四日第三九二七號訓令開、查各省市縣依法成立之律師公會、所有職員及其經歷、會員姓名、及其從事年期、本部現有統計之必要、合行令發表式一紙、仰各該省首席檢察官、於文到半月內、依式查塡呈部、以資應用、毋得違誤、等因、奉此、除分行外、合應檢同表式、令仰卽遵照、於文到七日內、依式查塡、呈候彙轉、毋稍延遲、切切此令、等因、幷附發表式一份到會、經於本會第二三四次執監委員聯席會議議決、轉知各會員塡報在案、相應函達、並附表式（從略）如後、卽希查照、於函到三天內將表詳細查塡寄下、以便造報爲盼、

今日開庭順序

▼高等第二分院（民事案件）

案由	時刻
張金生與協和公欠款上訴調查	上八、半
湯白林等與中國墾業銀行減租上訴調查	上九
寧波實業銀行與崔棋木存款上訴調查	上九、半
姚來祥與源豐盛茶棧貨款上訴調查	上十
姚用耕與包健甫交賬上訴調查	上九
陳學林等與陳姚氏等存款上訴調查	上九
朱秋生與阿曲生借款上訴宣判	下一、半
徐鴻吉與齊芳公司欠款上訴宣判	下一、半
東信行等與中國營業公司欠租上訴宣判	下一、半
謝衛聰與范東煤礦公司決議無效上訴宣判	下一、半
愛爾德公司與唐成元欠租上訴宣判	下一、半
李鴻甫與張萃元等存款上訴宣判	下一、半
蔣天佑國藥號與嘉和藥行貨款上訴宣判	下一、半
浙江興業銀行與大華冰廠貨款上訴宣判	下一、半
徐桂英與陶金成別居上訴宣判	下一、半
繆雁峯與周琴記等股款上訴審理	下二、半
石合泰與卜內門公司貨款上訴審理	下二
鄧仲和與工部局捐款上訴審理	下二、念
中國墾業公司與劉邦才減租上訴	二、四○
楊年芳與阿謹特生欠款上訴審理	下三
余秋濤與余燮卿返還衣物上訴審理	三、念

▼高等第二分院（刑事案件）

案由	時刻
姚忠卿因毒物上訴宣判	下二
章子芳因竊盜上訴宣判	下二
周玉燊因壯正尼息訴妨害農工商上訴宣判	下二
王小三子因竊盜上訴審理	下二
吳相武等因鴉片上訴審理	下二
許興根因竊盜上訴審理	下二
王阿根等因僞造上訴審理	下二
徐寶生因妨害風化上訴審理	下二、半

▼高等第三分院（刑事案件）

案由	時刻
趙紅有鴉片上訴宣判	下二
尹照桂過失致人死上訴宣判	下二
嚴馬維夫煖爾勿來時詐欺上訴宣判	下二
陳金華竊盜上訴宣判	下二
張小二子等强盜上訴審理	上九
張炳春鴉片上訴審理	上十
王振高等竊盜上訴審理	上十、半
徐錦忠詐欺上訴審理	下二
李世卿訴郁什可夫傷害上訴審理	下三

▼第一特區法院（民事案件）

案由	法庭	時刻
陳文市與吳芳等買款遺產	四	上八、半
錢兆興等與陳廷勛等欠款	四	上九
明華銀行與張子燕等返還保證	四	上十
俞馥景等與周榮泰等民訴	四	上十
葉和實與李殿恆傷害	四	十、三五
祝利源與老萬通醬園等存款	四	下二
春元吉號莊與茂新麵粉公司	四	下三
成培克與徐翻泉等借款	四	下三、半
沈婉貞與大通銀行等存款	四	下三、半
劉貽德號與中國興業銀行撤銷地上權及地租並墊款	六	下二、半
張耀倫與鄧九盤（又名漢尼娜）票款	六	下三
中國營業公司與詹連生等欠款	七	下二
益康醬記莊與吳錫林等欠款	七	上九
哈同洋行與小有天菜館	七	上九、半
周文奎與陳永貴確認所有權	七	下二、半
陳廣昌經租賬房與同和祥茶食號等欠租	七	下四
丁民山與徐寄陋等存款	七	下四
陳寶謙與沈恆一借款	十	上九
采芝村與怡成莊存款	十	上九、十
徐彭忠祥與王森慶等借款	十	上九、念
裕成號與陳再興欠款	十	上九、半
彭冰清與項景峯票款	十	九、四○
公和祥行地產部與吳鴻初等欠租	十	九、五○
孔茂如與丁雨農等返還款項	十一	上八
張永興與三房木器公司與神州大藥房保證	十一	上九
張永根與張鵬泉票款	十一	上九、十
阿木生與陳全根等借款	十一	上九、念
生特拉羅與楊棋生等借款保證債務	十一	上九、念
雁言堂經租賬房與王士宗等欠租	十一	九、四五
中國鋼精營業所經租處與鄭長生欠租	十一	九、五五
印伯安與張耀軒等執行異議	十一	上十、念
香蔡氏與吳錫捞等侵占民訴	十一	十、三五
鄭保安與夏成達等借款	十一	下二、念
餘慶堂經租賬房與李伯川欠租	十一	下二、半
恆順煤號與戴金泉貨款	十一	二、四○
林中月與陸順根欠租遷讓	十一	二、五○
金洪方與順記燭棧欠租	十一	下三
怡勤國貨號與唐阿正等票款	十一	下三、念
天祥綢廠與華新線織廠遲還貨款	十一	下三、半
上海銀行與李公穎押款	十二	下二
中一信託公司與洪興電鍍廠欠租	十二	下二、十
陳德友與夏慕堯會款	十二	下二、半
和平公司與嚴寶卿等欠租	十二	下三
輪奐公司與雲洲旅館欠租	十二	下三、念
游鳳鳴與謝錫恩執行異議	七	下四、半
人和祥號與張采石等貨款	十三	下二、半
合順號與金潤初等票款	十三	二、三五
潘鉅卿與錢開士貨款	十三	二、四○
天祥洋行與沈鴻順貨款	十三	二、四五
鄭南星與王永清借款	十三	二、五○
英豐洋行與史克定等貨款	十三	二、五五
羅錦記等與林慎知等欠款	十四	上九、念
包陳氏與包榮楷等贍養	十四	九、四○
源益廠與新利廠等保債	十四	上十
炳耀煤號與復泰興煤號等貨款	十四	上十、念
徐毛毛與陸永生借款	十四	上十、半
益豐洋行與張寶珍欠租遷讓	十四	十、四○
新華銀行與同和永豐記號保債	十四	十、五○

▼第一特區法院（民事調解）

案由	法庭	時刻
鮑琴軒與莊國熙等欠租	十一	上十、半
袁利生與顧柱中借款	十一	上十、半
惇五經租處與陳惠椿欠租	十一	上十、半
謙泰經租賬房與大興號等欠租	十一	上十、半
張職三與毛鴻飛交屋並賠償損害	十一	上十、半
乾茹生與王兆武等借款	十一	十、三五
莊協記與張振茂號等欠租	十一	十、三五
唐杏桃與錢耀宗確認婚約有效	十一	十、三五
葛沃卿徙斐利曾未赤瑪還留克與利他亞底米脫利呼離婚	十一	十、三五

▼第一特區法院（刑事案件）

案由	法庭	時刻
王四寶等恐嚇詐財（宣判）	一	上九、半
陳福興竊盜	一	上九、半
張子卿等竊盜	一	上九、半
曹硯清竊盜	一	上九、半
馬明文搶奪	一	上九、半
劉德安搶奪	一	上九、半
張雲卿訴程霖生等僞造文書	一	上十一
周吉童竊盜	一	上九
陳振興竊盜	二	上九
顧炳章傷害	二	上九
郭杏生侵占	二	上九、半
王和山竊盜	二	上九、半
任立羣訴魏榮慶侵占背信	二	下二
江沈氏訴江錫良等妨害自由	二	下二、半
吳小生等强盜等罪	三	上九
王阿四竊盜	三	上九
王光庭妨害家庭	三	九、十五
張文華等殺人	三	上九、半
巫力山大哥洛賓傘傷害	五	上九
樂秀峯訴何志民濫發支票	五	下二
王友卿等訴阮富春等詐欺	五	下二、十
王林氏訴王長富等傷害遺棄	五	下二、半
丁錦生訴沈信漢濫發支票	八	下二、半
方克定訴王信來侵占（宣判）	八	下二、十五
陸錫侯訴秦拘元等侵占	八	下二、十五
林鳳氏訴傳阿奎妨害風化	八	下二、半
何介春訴劉晦之等侵占	九	下二、五○
顧金源訴張炳泉濫發支票	九	下二
張心齋訴曹總權濫發支票	九	下二、念
袁葛氏訴借東南傷害	九	下二、四○
謝文榮等竊盜嫌疑覊押	一	上九、半

▼第二特區法院（民事案件）

案由	法庭	時刻
楊林產與米脫損害賠償	四	九、二○
金鑰悟與陳安甫欠款	四	九、一○
萬新醬園與張振玉票款	四	九、四○
徐仲和與陳世珍執行異議	四	上十
豐泰公司與張杜梅欠租	四	十、一○
徐榮興與徐祝云扶養費	七	上九
蘇門特生與蕭順借款	七	九、二○
許祥慶與呂松林等欠租	七	九、四○
若芝與方懋等執行異議	七	下二
周蘭卿與許友琴等交還收據	七	二、三○
俞趙峯與安裕源記錢莊等執行	七	二、四○
王華氏與嚴定安會款	六	下二

▼第二特區法院（刑事案件）

案由	法庭	時刻
警務處訴陳新昌等製造僞幣	一	上九
警務處訴徐文炳等强盜	一	上九
警務處訴崔一如竊盜	一	上九
警務處訴羅金華等鴉片	一	上十
警務處訴曹金芳竊盜	一	上十
警務處訴林阿堂等鴉片	一	上十
警務處訴吳玉堂等鴉片	一	上十一
警務處訴汪百清搶奪	一	上十一
郭碩朋自訴黃伯餘等侵占	二	下二
錢乃壽訴趙顯臣等詐欺	二	二、一○
麥强金等訴馬立斯濫發支票	二	上八
季榮康訴王和卿毀損	二	上九
蔣安定訴曹箸祥詐欺宣判	二	上九
陳謝氏訴陳少卿毀損	二	上九
警務處訴唐劍鳴竊盜	八	上九
警務處訴王林川詐欺	八	九、一五
警務處訴蕢小六子傷害	八	上十
警務處訴李財福竊盜	八	上十
警務處訴如發如竊盜	八	十、一五
警務處訴王金山竊盜	八	十、三○
警務處訴王秀英等傷害	八	上九

▼上海地方法院（民事案件）

案由	法庭	時刻
徐鏡清與趙桂華所有權	一	下二
白競生與呂章霖借款	一	下二、半
蔣瑞英與沈金林等抵借款	一	下三、半
張琴初與陳威林交單	一	上九
馬海洋行與加綳羅尼欠租	一	上九、半
晉益銀公司訴潘孝思等欠款	二	上十九
江唯一與沈醉經欠租	二	上九、半

▼上海地方法院（民事執行）

案由	法庭	時刻
孔凡仁與干倚祥借款	二	上十
王成璋與張金生借款	二	八、二○
岑國順與夏同慶票款	二	八、五○
安紹芸會計師與童廣甫欠款	二	下一、半
張潘氏與潘六順會款	三	上八、半
朱林寶與朱河林租屋	三	上九
郁福灝與談志恩押款	三	上九、半
萬泰米號與恆豐米號欠款	三	上十
張仁德與王海泉執行異議	三	下二
黃以聰與朱大郎等附民	三	下二、半
胡德宗與陳竹仁借款	四	下二
炳耀煤號與市北中學校長貨款	四	下一、半
協成營造廠與陸冠芳承攬報酬	四	下三
毛錢氏與朱永康等賠償	四	上九
劉梓春與管新卿款項	四	九、二○
徐淮清與康樹尸工料費	四	上十
王漢甫與朱國順借款	四	九、四○
高云蓀與惠餘元衣莊破產	四	九、四○
吳敏生與吳龍根確認共有利益	五	下四
陳子卿與宋紀臣租屋	五	下一四
馬德良與何金林異議	五	下四
金石蓀與陸關壽等借款	五	下三
賈氏與趙煜昌借款	六	二、二○
陳達邦與尤少溪返還財禮	六	二、四○
奚王文娟與張子良債務	六	三、一○
張一潔與許品山執行異議	九	下三
丁炳耀與俞振民貨款	九	上九
敦仁公司與鄭杏生欠租	九	九、一五
間利公司與韓吾卿票款	九	九、二○
張秀金與據順發等離婚	九	下二、半
陳壽山與符正才等借款	九	下三、半
生記魚行與陳大茂貨款	七	上九
顧承炳與熊開揚等欠租	七	上九
陳長根與孟季楣等債務	七	上九
陳寶記與賈桂生欠款	七	上九
王顧氏與秦阿祥借款	七	上九
鄭叔平與周雲鶴房租	七	上九
王蔵興與王永記等貨款	七	上九
許富靜堂與趙順保等租屋	七	上九
樂秀章與永大廠主票款	七	上九
餘興公司與顧銀龍等租金	七	上九
夏禹功與任昌德會款	七	上九
顧勝海與張香山借款	七	上九
協大經租處與黃富有等租金	七	上九
周靜齋與陳懋齊欠款	七	上九
張美珍與陳楊氏借款	七	上九
陳熾昌與合興鞋店等欠租	七	上九
均益公司與瞿宏明欠租	七	上九
陳鳴鏞與鍾伯良民訴	七	上九
梁卓記與胡根發等租金	七	上九
信餘公司與章嶺梅欠租	七	上九
周國鏞與徐東海貨款	七	上九
陳鴻鏞與鍾伯良民訴	七	上九
徐榮根與魏炳南欠租	七	上九
浦鴻聲與張漢章抵押	七	上九
恆義棻行與周春生借款	七	上九
李冠中與劉金發會款	七	上九
吳夢生與侯福生押款	七	上九
萬志灝與裕興隆等米款	七	上九
長城投資會與沈安洲等借款	七	上九
姜記賬房與李逢中房租	七	上九
陳靜山與邢靄卿借款	七	上九
龔志藩與陳福生房租	七	上九
孫盛興與張文德等房租	七	上九
徐孟闓與陸陳氏租屋	七	上九
郭振鼓與劉熙鋇等抵款	七	下一
朱毛狗與姚福生等押款	七	下一
蔣蘊玉與甘杏生等借款	七	下一
會源錢莊與秋鴻義欠款	七	下一
和昆公司與竺林生等房租	七	下一
張文學與吉生元等貨款	七	下一
曹湘濤與凌韶貴會款	七	下一
協興公司與周祥生欠租	八	上九
張興仁與包湧泉等借款	八	上九
恆和經租賬房與毛潘氏欠租	八	上九
席文軒與龐阿茂欠租	八	上九
薛承道與朱桂芳同居	八	上九
褚猷其與孫阿九租屋	八	上九
周子富與石蘭甫等欠租	八	上九
徐雨田與方德宣等租金	八	上九
黃鄭璞與吳景豪等欠租	八	上九
常錫鈞與沈崇德租金	八	上九
陳錫華與阮小眉租金	八	上九
雷一聲與倪煥泉租金	八	上九
益元經租賬房與同葆春藥號等欠租	八	上九
吳敬春與許根懋等借款	八	上九
戚福元與李春和等借款	八	上九

▼上海地方法院（刑事案件）

案由	法庭	時刻
陳云生等僞造貨幣	一	上十、半
沈顯祿侵占	一	上九、半
金鶴岑詐欺	一	上十
韓和林子誘姦	一	上十
丁鼎庭搶奪	一	上九、半
程元正侵占	二	下二
陳林氏等傷害	二	下二
朱小弟等竊盜	二	上八、半
陳小六天等强盜	二	上八、念
李根林支票	三	下三、半
潘東靜侵占	三	上九
朱寶華詐欺	三	上十、半
許阿榮侵占詐欺及贓物	三	上九
李蓮生侵占	三	上九、半
蔣宗李等僞造文書	四	下二
許葆和誣告	五	二、四十
朱養根竊盜	五	下二
陳永煜僞造欠印	五	下三
王阿朝傷害	六	下一、半
吳新因等强盜	六	下三、半
陳實三賭博	六	下四
陳炳生强盜	六	上九
吳良彬侵占上訴	十一	下二

佈告

□第一特院

▼拍賣動產　十月十四日上午十時至十二時拍賣孫有衡楊樹浦路一七二五弄六六號內動產最低價十二元一角又葉士田六八號內動產最低價九元五角▲十月十四日上午十時至十二時拍賣錢芝生麥克利克路二七五號內動產最低價六十八元▲十月十四日上午十時至十二時拍賣周宇熊東有恆路春陽里十八號內動產最低價念四元二角▲十月十四日上午十時至十二時拍賣李新昌大道路一四七號內動產最低價五十四元六角▲十月十四日上午十時至十二時拍賣平榮富岳州路興祥里二弄十五號內機器螺車一部最低價三十五元▲十月十四日上午十時至十二時拍賣維德東有恆路一○五一弄念一號內軋紙機一部最低價七十元▲十月十七日上午十時至十二時拍賣黃家驎無錫路五八號內動產最低價念八元二角

▼拍賣不動產　▲十月六日起在本院投標十月念一日下午二時開標拍賣姚妙英念七保十三圖建字圩莫册道契一二四○二號地六分三厘八毫赫德路六一八弄無號之房屋二間最低價共計九千七百九十元

判決

□最高法院

▼刑事裁判　▲江蘇闞永富殺人上訴一案（主文）原判決撤銷發回江蘇高等法院第一分院▲湖南張元香殺人上訴一案（主文）上訴駁回（九月八日）▲湖南馬陽庭卽馬瑞庭誣告上訴案（主文）原判決關於馬陽庭部分撤銷、馬陽庭誣告、處有期徒刑六月緩刑二年收條及信函之變造部分均沒收▲陝西張二娃殺人上訴案（主文）原判決及第一審關於張三娃部分之判決均撤銷張三娃共同殺人處有期徒刑五年▲山西吉升背信上訴案（主文）原判決撤銷發回山西高等法院第二分院▲河南李東方侵占上訴案（主文）上訴駁回▲山東江敦茂殺人未遂上訴案（主文）原審及第一審判決均撤銷江敦茂殺人未遂處有期徒刑二年六月▲浙江柯雲祥瀆職上訴案（主文）原審於第一審關於柯雲祥部分之判決均撤銷柯雲祥共同收受賄賂以爲違背職務之行爲處有期徒刑二年六月賄賂大洋十五元追徵沒收▲陝西魏德正竊盜上訴案（主文）原判決關於罪刑部分撤銷本件不受理▲江蘇湯華安恐嚇上訴案（主文）上訴駁回▲河北李開領卽李開嶺持有軍用槍彈本院檢察署檢察長非常上訴案（主文）原判決撤銷李開領未受允准而持有軍用槍彈處有期徒刑一年六月手槍一支子彈一粒沒收▲甘肅申廣慶等傷害等罪本院檢察署檢察長提起非常上訴案（主文）原判決撤銷申廣慶陳佐邦無罪▲浙江周德水擄人勒贖聲請回復原狀一案（主文）聲請駁回▲湖南吳宗芳等殺人判決無從送達一案（主文）本院中華民國二十五年三月二十八日非字第一六零號判決應對被告等爲公示送達▲河北王天順運輸鴉片上訴一案（主文）原判決及第一審判決均撤銷王天順運輸鴉片處有期徒刑三年併科罰金一千元罰金如易服勞役其折算一日之額數以千元與六個月比例定之鴉片大小五十包重一百七十五斤沒收焚毀▲河南徐夢石對尹述之侵占上訴案（主文）原判決及第一審判決均撤銷本件不受理▲福建陳春佛等傷害上訴案（主文）上訴駁回▲福建陳春佛等傷害附帶民訴案（主文）本件移送本院民事庭▲山東高日書殺人原審檢察官上訴案（主文）原判決撤銷發回山東高等法院▲江蘇潘根寶殺人上訴案（主文）上訴駁回▲河南徐夢石西尹述之等侵占附帶民訴上訴案（主文）上訴駁回（九月廿三日）▲湖北傅祝廷等因自訴朱傳述等竊盜上訴一案（主文）上訴駁回▲河北李二保等因危害民國上訴一案（主文）上訴駁回▲浙江姜趙氏因竊盜等罪上訴一案（主文）上訴駁回▲河北張玉因行使僞造銀行劵等罪上訴一案（主文）上訴駁回▲江西汪篤初因殺人上訴一案（主文）上訴駁回▲浙江許文祥等因誣告等罪上訴一案（主文）上訴駁回▲河北全立正等因妨害自由上訴一案（主文）上訴駁回▲山東陶振富因殺人等罪上訴一案（主文）原判決撤銷謝振富殺人處有期徒刑十五年傷害人身體二罪各處有期徒刑一年執行徒刑十六年▲湖北高等法院檢察官因洪有三僞造文書上訴一案（主文）上訴駁回▲江蘇張朱氏因殺人上訴一案（主文）原判決關於殺人部分撤銷發回江蘇高等法院▲安徽鄧其勛等因殺人上訴一案（主文）原判決撤銷發回安徽高等法院第四分院▲安徽侯小海等殺人第二次更審上訴一案（主文）原判決撤銷發回安徽高等法院第一分院▲福建楊享槍奪上訴一案（主文）上訴駁回▲福建楊享槍奪附帶民事訴訟上訴一案（主文）上訴駁回▲山東岳王氏等殺人原審檢察官上訴一案（主文）原判決撤銷發回山東高等法院第二分院▲河南卓邃殺人原審檢察官上訴一案（主文）原判決撤銷發回河南高等法院第三分院▲山東王文耕等侵占原審檢察官上訴一案（主文）上訴駁回▲四川郎陶氏殺人上訴一案（主文）原判決撤銷發回四川高等法院第一分院▲福建陳婢怒等妨害自由上訴一案（主文）上訴駁回▲江蘇鄭善慶殺人等罪上訴一案（主文）上訴駁回▲江蘇鄭善慶殺人等罪附帶民事訴訟上訴一案（主文）上訴駁回（九月二十四日）▲湖北冷光炘重婚上訴案（主文）上訴駁回▲江蘇鄭宗謙誣告上訴案（主文）上訴駁回▲江蘇丁天福意圖勒索而擄人上訴案（主文）原判決關於丁天福共同意圖勒索而擄人部分撤銷發回江蘇高等法院第一分院▲福建郭星奇恐嚇上訴案（主文）原判決關於罪刑部分撤銷郭星奇共同意圖爲自己不法之所有以恐嚇使人交付所有物處有期徒刑四月▲福建郭星奇恐嚇附帶民事訴訟上訴案（主文）上訴駁回▲山東徐當柱傷害上訴案（主文）上訴駁回▲河北柴廷華遺棄抗告案（主文）抗告駁回▲浙江徐連生因徐稼穡等僞造文書上訴案（主文）上訴駁回（九月二十五日）▲浙江俞財榮毀越牆垣於夜間侵入住宅竊盜上訴案（主文）上訴駁回▲河南段文錦僞造印文上訴案（主文）上訴駁回▲河北王鴻諳傷害上訴案（主文）上訴駁回▲江蘇賀虎卿等殺人上訴案（主文）原判決撤銷發回江蘇高等法院第四分院▲湖北王早宜傷害致人於死上訴案（主文）原判決撤銷發回湖北高等法院第六分院▲浙江朱純釵因王胡氏等傷害上訴案（主文）上訴駁回▲浙江朱純釵因王胡氏等傷害附帶民事訴訟上訴案（主文）本件移送本院民事庭▲湖北邱賢柱等殺人上訴案（主文）上訴駁回▲四川謝信成等傷害等罪上訴案（主文）上訴駁回▲江西萬柏齡縱放職務上依法拘禁之人上訴案（主文）原判決關於萬柏齡部分撤銷發回江西高等法院（九月二十六日）

□高二分院

▼刑事判決　▲（十二日）何景堂因傷害上訴一案（主文）上訴駁回拘役如易科罰金以二元折算一日▲一件俞坤元因採賦濫發支票上訴一案（主文）上訴駁回又一件仝上附帶民訴上訴一案（主文）上訴駁回▲一件袁葛氏等因僧棄單遺棄上訴一的（主文）上訴駁回又一件仝上附帶民訴上訴一案（主文）上訴駁回▲一件蔡鑑情因傾凌霄詐欺上訴一案（主文）上訴駁回▲一件仝上附帶民訴上訴一案（主文）上訴駁回▲一件潘二因毒品上訴一案（主文）上訴駁回▲一件陸榮德因趙經和妨害秘密上訴一案（主文）上訴駁回▲一件仝上附帶民訴上訴一案（主文）原告之訴駁回

□第一特院

▼民事判決　（十二日）▲沈境靜訴徐德裕票款案（主文）被告應清償原告國幣六十元訴訟費用由被告負担本件應予假執行▲源盛林記米號訴胡阿三貨款案（主文）被告應清償原告國幣一百零六元八角五分及自起訴日起至執行終了日止週年五厘之利息訴訟費用由被告負担▲吳俊民訴沈雲水票款案（主文）被告應清償原告國幣三百元及自中華民國二十四年四月六日起至執行終了日止週年五厘之利息訴訟費用由被告負担本件應予假執行▲浙江興業銀行訴楊紹租案（主文）被告應清償原告國幣六百十六元並確認原告對於被告置於承租屋內之動產就上開金額範圍內有留置兩造之租賃契約准予終止被告並應遷讓出屋訴訟費用由被告負担本判決關於遷讓部分原告如提供國幣一百七十六元担保後准予假執行▲哈同洋行訴天福號欠租案（主文）被告應清償原告國幣三百四十元訴訟費用由被告負担本判決第一項如原告提供國幣三百四

質疑

■竊盜財物■

▲問　鄙人於數年前姘識一妓，曾一度脫離，並由該妓出立脫離據，嗣後又被該妓迷惑，重行同居至今，茲以該妓終非善類，且行爲不端，居心險惡，將鄙人所存銀行及店家存摺以及印章竊匿，尙有某錢莊空白支票簿，亦被其竊去，向其理論，雖有效果，故決欲與之斷絕，但鄙人非先追還重要之存單及空白支票簿，以及憑以支付之印章不了，請問一，銀行與店家方面可否去函請其止付，卽可將存款保全，或須經由法院給諭，方可將款扣住，二，空白支票簿與印章均竊在該妓手中，如該妓存心不良，將余之空白支票任意冒用，並蓋余之被竊印章，串通第三者向余交涉索詐，余將如何應付，並事前應如何防備，以及法律上究應採取何種防止手續，使該妓不能作此鬼蜮手段，三，逆料余被竊之存單印章，係放在該妓租用某銀行之保管箱內，該空白支票簿則放在家內擱樓上，惟擱樓由該妓鎖管，可否報請捕房搜尋，或可否呈請法院施以緊急處置，將該妓之保管箱以及家中擱樓等處發封，以便搜索，如搜索不獲，請求人是否犯罪，四，余現與該妓重行脫離，應辦何種手續，該妓前次脫離時脫離據上書明貼還其膳養費千元，現在是否再須貼還其贍養費，前次所立之脫離據，是否有何效用，五，該妓如此行爲，是否成立竊盜罪，應否受徒刑處分，六，以上被竊情形，是否須登報聲明，或定須經由法院辦理，七，余之衣物均在該妓手中，將來應用何種辦法方可去領回，因現均被該妓霸佔也、（李佛）

▲答　一，可以直接去函止付，二，一方面則向該妓交涉，令其將取去各物返還，三，得依刑事訴訟法第一百三十一條第一款規定，報告警務機關，將該妓逮捕並予以搜索，如君非出於誣告，搜索時雖未發見被竊之物，亦不成立犯罪，四，前次所立之脫離據，不能謂爲無效，尤無再行給付贍養費之義務，五，應成立竊盜罪，六，欲求物歸原主，應向法院告訴，七，請求法院判令該妓返還、（昔醉）

■校舍被占■

▲問　本月五日，有八十餘兵士未得敝校同意，事先亦未知照，擅行將敝校房舍佔居並將所貼之兵室等字樣之紙張任意扯去，遇窮卽搬，見板卽取，各學生家屬，因此惶駭萬分，疑爲學校停辦，改駐軍隊，卽各學生亦因此自相驚擾，無心上課，似此情形，實於學校前途關係綦重，爲特呈函叩問，一，上述情形，敝校應如何辦法，進行之詳細手續如何，二，該兵士另覓適當處所居住，萬一無效，應如何救濟，四，校具等如有損壞，依法可否要求賠償，手續如何，應向何處呈請，五，該兵士依法可否擅行佔居民房校舍，或祠堂廟宇，六，兵士如有不法行爲，可否請求司法機關訊辦，抑應向何處呈訴，（鎭海宗善小學）

▲答　兵士擅占校舍，自爲法所不許，貴校應聲請該兵士等之長官或所屬之軍事機關卽令退出，至於兵士等個人如有犯罪行爲，依刑事訴訟法第一條第二項規定，軍人軍屬之犯罪，除犯軍法應受軍事裁判者外，仍應依本法（刑事訴訟法）規定訴追處罰，（昔醉）

■處分財產■

▲問　不動產之執行，經三次減價拍賣，仍屬無人承買，由法院以職權發給權利移轉之書據，交債權人收受抵償後，請問債權人依法究不知可否將該不動產自由處分，（例如不動產房屋在遠省僻鄉地方，債權人可否將該屋拆去，以便將屋料另作別用，）法律上有無明文規定，敬請貴報迅賜詳爲解答，（倫）

▲答　民事訴訟執行規則第七十三條但書，規定書據內應載明自發給書據日起，一年內有第三人增價購買時，許原債務人向債權人備價贖回，是債權人將移轉之不動產處分，雖非法所不許，但拆屋則應逾書據內載明之日期以後，（昔醉）

昌元担保准予假執行▲穆泰曜與吳興訴冠告林等借欵案(主文)被告鍾昌林應清償原告國幣五十四元二角零七厘並賠償訴毛應十債原告國幣四十三元四角七分八厘被告馬來薛應清償原告國幣二十六元四角八分四厘訴訟費用由被告等比例負担本件應予假執行▲鐵澤生訴繆慶龍等借欵及保證債務案(主文)被告繆慶龍應清償原告國幣六十五元准自判決確定之日起均分四期給付以兩個月爲一期如就其財產執行無效時應由被告査鴻發負代償之責訴訟費用由被告繆慶龍負担本件應予假執行▲愛德堂訴石鑑周租金及確認留置權案(主文)被告應清償原告國幣一百九十元零二角被告所有留於租賃房屋內之動產確認原告有留置權訴訟費用由被告負担▲上海銀行信託部訴裘君牧等租金並遷讓及保證債務案(主文)被告裘君牧應清償原告國幣七百二十二元並遷讓新閘路有餘里第五號房屋交還原告於租金部份如經執行無效時應由被告李梓、負代償之責訴訟費用被告裘君牧負担本件於原告提供國幣五百元爲担保後得予假執行▲合本公司訴部海瀾等借欵及保證債務案(主文)被告部海瀾應清償原告合本公司國幣一百二十一元及自中華民國二十五年七月十七日起至執行終了日止週年二分之利息如執行無效時應由被告李伯川負代爲償還原被告又石瑜應清償原告張景標國幣一十三元二角及自中華民國二十五年一月十六日起至執行終了日止按月一分之利息如執行無效時應由被告部海瀾金石璋等比還之責本件第二項應予假執行原告其餘假執行之聲請駁回訴訟費用除假執行聲請費由原告負担外餘由被告部海瀾金石璋等比例負担▲金志滄訴魏金桃等借欵及保證債務案(主文)被告魏金桃應清償原告國幣三百五十元其中二百五十元並自中華民國二十四年七月十六日起又一百元自同年十月二十二日起均至執行終了日止週年二分之利息如執行無效時由被告金老五胡寶訓就其中二百五十元及利息部份負連帶代償之責被告金老五就一百元及利息部分負代償之責訴訟費用由被告魏金桃負担▲張長瑞訴汪四英傷害附帶民訴案(主文)被告應賠償原告國幣九十三元原告其餘之訴駁回本件第一項應予假執行訴訟費用由被告負担十分之一原告負担十分之九▲薛茂洋行經租處訴陸裕用遷讓案(主文)被告應遷讓承租之西安路師善里第二三八號房屋交還原告原告假執行之聲請駁回訴訟費用除假執行之部分由原告負担外其餘由被告負担▲特興中訴李阿金保證債務案(主文)被告應代周阿毛償還原告國幣四十元十元准自判決確定之日起均分十個月處付本判決應予假執行訴訟費用由被告負担▲楊芝田訴秋生租金案(主文)被告應償還原告國幣三十六元准自判決確定之起均分四個月給付前項判決應予假執行訴訟費用由被告負担(主文)▲哈那摩生訴邱雪琴等借欵及保證債務案(主文)被告邱雪琴應償還原告借欵國幣一百五十元准自判決確定之日起均分十五個月給付如就其財產經強制執行而無效果時被告蔣氏應負代爲原還之責任訴訟費用由被告邱雪琴負担

▼刑事判決 (十二日)▲老閘捕房訴杜連生竊盜案(主文)杜連生夜間侵入竊盜處有期徒刑三月竹竿一根洋釘一只沒收▲老閘捕房訴季阿二搶奪案(主文)季阿二搶奪處有期徒刑三月▲老閘捕房訴丁許氏竊盜案(主文)丁許氏夜間侵入竊盜處有期徒刑四月▲老閘捕房訴吳永財搶奪案(主文)吳永財搶奪累犯處有期徒刑一年六月▲成都路捕房訴高金標等竊盜案(主文)高金標共同於夜間侵入竊盜處有期徒刑八月王玉山共同於夜間侵入竊盜處有期徒刑六月▲成都路捕房訴常寶慶侵占案(主文)常寶慶侵占業務上持有物減處有期徒刑三月緩刑二年▲魏星如訴吳隆發等詐欺背信案(主文)吳隆發洪溪施才寶均無罪▲魏星如訴吳隆發等詐欺背信並附帶民訴案(主文)本件移送本院民事庭▲唐立夫等訴張秀鈺過失傷害案(主文)張秀鈺無罪▲唐立夫等訴張秀鈺過失傷害案(主文)原告之訴駁回▲匯山捕房訴孫發和强盜案(主文)孫發和携帶兇器强盜處有期徒刑四年褫奪公權四年手槍一支子彈五粒沒收▲嘉興路捕房訴李永福竊盜案(主文)李永福毀越安全設備竊盜處有期徒刑六月▲楊陳氏等訴周楊氏等傷害等罪案(主文)周楊根弟周楊囡囡陸楊根大共同傷害人之身體各處罰金五元如易服勞役以二元折算一日緩刑二年周楊氏及周楊根弟其他部分均無罪▲楊陳氏等訴周楊氏等傷害等罪並附帶民訴案(主文)被告周楊根弟周楊囡囡陸楊根大應連帶賠償原告共賠償費十元原告其餘之訴駁回▲陸關寶訴張木泉僞證案(主文)張木泉僞證處有期徒刑二月緩刑二年▲胡忠卿等訴張傑才等妨害家庭案(主文)本件不受理▲老閘捕房訴王秋生等吸用毒品嫌疑案(主文)王秋生何夢生曹阿根無罪▲老閘捕房訴徐盛氏等鴉片案(主文)徐盛氏意圖營利設所以鴉片及烟具供人吸食處有期徒刑二年六月褫奪公權二年國幣徐居忠廷金章吸食鴉片各處有期徒刑六月褫奪公權一年生烟二塊烟泡二十粒烟槍一支烟燈一盞扭鎖一只烟扦五根烟盤一只戥子一付帳摺一本沒收▲總巡捕房訴楊福生竊盜案(主文)楊福生無罪送感化教育處所施以感化教育三月▲總巡捕房訴陸寅生等背信案(主文)陸寅生連續背信處有期徒刑八月陸寶書無罪▲總巡捕房訴夏巧生等毒品案(主文)夏巧生連續販賣毒品處有期徒刑七年褫奪公權七年閻庭芳連續幫助販賣毒品處有期徒刑三年六月褫奪公權三年海洛因八小包國幣四元銅元六百六十枚沒收▲潘大淦訴陳氏妨害家庭案(主文)本件管轄錯誤▲靜安寺捕房訴陳燕山吸食鴉片一案(主文)陳燕山吸食鴉片處有期徒刑六月褫奪公權一年鴉片烟灰沒收▲老閘捕房訴王金生吸食鴉片一案(主文)王金生吸食鴉片處有期徒刑六月褫奪公權一年並先施以二月以下之禁戒烟灰及海洛英熙單沒收▲老閘捕房訴王金生竊盜案(主文)王金生累犯竊盜處有期徒刑四月▲靜安寺捕房訴陸阿根妨害衛生飲食案(主文)陸阿根販賣妨害衛生飲食物品處有期徒刑二月牛奶一瓶沒收▲老閘捕房訴李炳陽竊盜案(主文)李炳陽竊盜處有期徒刑一月▲新閘捕房訴朱榮福等傷害案(主文)朱榮福傷害人身處罰金五十元如易服勞役以二元折算一日徐馬氏無罪▲老閘捕房訴陸福昌竊盜案(主文)陸福昌累犯竊盜處有期徒刑一年▲老閘捕房訴陳金堂竊盜案(主文)陳金堂累犯竊盜處有期徒刑四月贓物還主▲虹口捕房訴沈少卿竊盜案(主文)沈少卿竊盜處拘役三十日▲虹口捕房訴榮生泰竊盜案(主文)榮生泰累犯竊盜處有期徒刑四月贓物發還▲虹口捕房訴李桂生竊盜案(主文)李桂生竊盜處拘役三十日▲虹口捕房訴吳廟連竊盜案(主文)吳廟連連續竊盜處拘役三十日▲匯山捕房訴趙林華竊盜案(主文)趙林華竊盜累犯處拘役三十日▲匯山捕房訴王阿福竊盜案(主文)王阿福竊盜處拘役二十五日▲匯山捕房訴黃阿大竊盜案(主文)黃阿大竊盜處拘役二十五日▲榆林路捕房訴蔡錫華竊盜案(主文)蔡錫華竊盜處拘役五十日▲虹口捕房訴鍾洪慶等詐欺案(主文)鍾洪慶以詐術使人以本人之物交付處拘役二十五日緩刑二年徐玉根無罪▲老閘捕房訴吳金寶瀆職案(主文)吳金寶無罪鈔票發還餘物存庫▲老閘捕房訴吸食海洛英案(主文)陳阿高楠更吸用毒品處有期徒刑三年各褫奪公權三年先送醫院勒戒海洛英等熙單沒收被告等暫押捕房候提送醫院▲老閘捕房訴朱鴻喜等竊盜案(主文)朱鴻喜石錫林共同竊盜處拘役十日贓物還主▲浦東捕房訴王興臣竊盜案(主文)王興臣竊盜處拘役三十日剪刀一把沒收贓物還主▲新閘捕房訴夏林華竊盜案(主文)夏林華竊盜累犯處拘役七十日贓物發還▲新閘捕房訴陳洪有妨害公務案(主文)陳洪有以強暴妨害他人行使權利處拘役三十日緩刑二年▲新閘捕房訴王英等竊盜案(主文)王英共同竊盜累犯處有期徒刑八月趙四林共同竊盜處有期徒刑三月贓物還主▲普陀路捕房訴陳子龍吸食鴉片一案(主文)陳子龍連續吸食鴉片處有期徒刑三月緩刑三年鴉片沒收▲靜安寺捕房訴吳沈氏竊盜案(主文)吳沈氏竊盜處拘役四十日緩刑二年贓物還主▲新閘捕房訴張振福竊盜案(主文)張振福竊盜累犯處拘役三十日贓物還主▲匯山捕房訴胡阿二鴉片案(主文)胡阿二明知爲烟而持有處拘役三十日▲匯山捕房訴徐伯康等鴉片案(主文)徐伯康明知爲烟而持有處有期徒刑二月林雲章朱華哉吸食鴉片各處有期徒刑五月於執行前令入戒烟醫院施以一月以下之禁戒處分罰金如易服勞役以一元折算一日鴉片烟及烟具等沒收林雲章朱華哉暫押捕房▲匯山捕房訴王阿炳竊盜案(主文)王阿炳詐欺處拘役五十日▲榆林路捕房訴陸如銀鴉片案(主文)陸如銀明知爲烟而持有處有期徒刑11月鴉片等件沒收▲匯司捕房訴王劍清妨害公務(主文)王劍清爲違背公務員所施查封效力之行爲處罰金二百元如易服勞役以二元折算一日▲嘉興路捕房訴陳小毛竊盜案(主文)陳小毛竊盜累犯處拘役六十日贓物發還▲嘉興路捕房訴杜苗生竊盜案(主文)杜苗生竊盜處拘役三十日贓物發還▲虹口捕房訴張阿四撤銷緩刑一案(主文)張阿四於本年六月十二日所受六月之緩刑宣告撤銷

□第二特院

▼民事判決 (十二日)▲蓋興生與陸潤身等借欵及保證債務案(主文)被告陸潤身應返還原告借欵國幣一百八十元並支付自本年六月一日起至執行終結日止按月一分之利息如就其財產經強制執行而無效果時由被告陸士奎干發財連帶代負履行責任訴訟費用由被告陸潤身負担▲普益地產公司與布理三夫司基租金案(主文)被告應向原告支付國幣二千一百二十元訴訟費用由被告負担▲愛德華卡維與顧馨一欠欵案(主文)被告應清償原告國幣一千三百九十八元六十分及自民國二十年十月十七日起至執行終了日止週年百分之五之遲延利息原告其餘之訴駁回訴訟費用由被告負担▲上海運送社與非愛福羅特次賠償損失案(主文)被告應償還原告汽水空瓶五千六百另五個如不能償還時每個作價三分核數清又賠償原告損失純利國幣四百元原告其餘之請求及執行之聲請均予駁回訴訟費用由被告負担十分之六餘由原告負担▲顧阿四與徐王氏等解除委託監護及支還生安案(主文)原告之訴駁回訴訟費用由原告負担▲畢利華與艾晉什泰因租金遷讓及反訴賠償損害案(主文)被告應給付原告國幣七百三十元及自二十五年九月十九日起至清償日止週年百分之五之利息被告應即遷讓上開二垣准予假執行原告其餘之訴及被告之反訴均駁回訴訟費用由被告負担▲源昌公司與沈木林等租金及保證債務案(主文)被告沈木林應支付原告租金等費國幣一百九十二元五角如就其財產經强制執行而無效果時由被告陳同壽代負履行責任原告假執行之聲請駁回訴訟費用除聲請執行及關根與廣利行被訴部分外由被告沈木林負担▲葛進別田夫與被得洛夫借欵案(主文)被告應償還原告國幣二十二元九角本判決應予假執行訴訟費用由被告負担全部十分之一▲王岳林與下友林票欵案(主文)被告應支付原告票欵國幣二百元及自民國二十四年十月一日起至執行終了日止週年六厘之利息本判決應予假執行訴訟費用由被告負担▲協錦記呢絨號與集漢臣貨欵案(主文)被告應支付原告貨欵國幣七十三元六角前項應予假執行訴訟費用由被告負担▲倪伯齋卽茂華與戴福民等借欵案(主文)被告戴福民應償還原告國幣七百元並自民國二十四年十一月十五日起至執行終了日止按月一分六厘之利息如經強制執行而無效果時由被告陸曉春負代償之責訴訟費用由被告戴福民負担▲俞介堂與大新洋服店欠租案(主文)被告應給付原告欠租國幣二百四十元並就被告承租房屋內之動產有留置權被告與原告就西門路一七O號房屋之租賃契約終止之彼應予假執行訴訟費用由被告負担▲朱掌生與李阿土借欵案(主文)被告應清償原告國幣四百元及自民國二十年九月七日起至清償日止按週年百分二十計算之利息原告其餘之訴駁回訴訟費用由被告負担▲浦東銀行與馮振鐸借欵案(主文)被告應清償原告國幣二千元及自本年五月一日起至執行終了日止按月七厘之利息訴訟費用由被告負担本判決於原告提供國幣一千元爲担保後得假執行▲沈圓全與陳阿弟等借欵並保證債務案(主文)被告陳阿弟應清償原告國幣一千元及自民國二十一年十月二十六日起至執行終了日止按月一分六厘之利息如執行無效時被告陳阿福應代爲履行訴訟費用由被告陳阿弟負担▲許韓氏與顧培生等票欵案(主文)被告顧培生應償還原告票欵國幣五百元並就此項金額自民國二十一年五月三日起至執行終了日止支付週年百分之二十之利息如經執行無效應由被告曹安甫代爲清償原告其餘之訴駁回訴訟費用由被告負担▲福华洋行與欽造夫租金案(主文)被告應支付原告租金國幣四百五十元訴訟費用由被告負担▲上海銀公司與海山福等票欵案(主文)被告等應連帶支付原告票欵國幣七十九元及自民國二十四年七月二日起至清償日止按週年百分之六計算之利息訴訟費用由被告等連帶負担本判決應予假執行▲永安皮號與張來根貨欵案(主文)被告應給付原告貨欵國幣三十元零一角九分訴訟費用由被告負担本判決應予假執行▲清德齋料公司與何光華等票欵案(主文)被告何光華應支付原告票欵國幣一百元如執行無效果應由被告王憲卿代爲支付訴訟費用由被告何光華負担本判決應予假執行

□地方法院

▼民事判決 (十二日)▲源豐號與顧康壽等求償欠欵事件(主文)被告顧康壽應代地益坡璃廠償還原告國幣六十元被告蔣龍章應償還原告國幣三十一元自民國念二年八月卅一日起至執行終了日止給付按月一分二厘之利息經執行無效時小龍榮弟成償還原告其餘之訴駁回本判決關於第一項第二項應予假執行訴訟費用由原告負担十分之五被告顧康壽負担十分之三被告蔣龍章負担十分之二▲仁元經和處與馮葆餘等求償欠租事件(主文)被告馮葆餘江輔疊譚仲祿唐隆南各應償還原告欠租國幣三百四十七元二角訴訟費用由被告等平均負担▲胡楠生與陸云洪求償欠欵事件(主文)被告應償還原告國幣五十八元本件應予假執行訴訟費用由被告負担▲陶張新與陸其峯確認土地所有權事件(主文)確認浦東二十二保二十九圖浦東電氣公司房屋中間灘地十八畝爲原告所有訴訟費用由被告負担▲傅塔林少雲應給付原告貨欵國幣一百十七元九角四分及起訴日起至執行終了日止週年五厘之利息被告錢永成棉號應給付原告貨欵國幣二十二元八角六分及自起訴日起至執行終了日止週年五厘之利息訴訟費用由被告等比例負担▲榮少云與侯大發因贖田事件(主文)上訴駁回第二審及前第三審訴訟費用由上訴人負担▲劉維賢與馮易安等因租賃房事件(主文)被告馮易安應償還原告房租國幣二百六十元被告徐順卿應償還原告房租國幣一百三十二元並均遷讓出屋確認原告就被告馮易安所置於租賃房屋內動產於償值國幣二百六十元範圍內有留置權本判決關於遷讓部份應予假執行訴訟費用由被告馮易安負担三分之二被告徐順卿負担三分之一▲謝興生與崔竹書等因借欵事件(主文)被告崔竹書應償還原告國幣六十元及自本年五月四日起至執行終了日止按月一分之約定利息如無力清償時應由被告劉海山負責代償訴訟費用由被告崔竹書負担本判決宣告假執行▲平之市與張恆昌因票欵事件(主文)被告應償還原告票欵五十元訴訟費用由被告負担本件判決宣告假執行▲徐順記經租部與協泰恆記米號因欠租事件(主文)被告應給付原告租金國幣二百五十二元及歸街費小洋九十六角並遷讓出屋訴訟費用由被告負担本判決關於遷讓部份宣告假執行▲吳子行汽油部與鄭伯泰煤號因保證債務事件(主文)原告之訴駁回訴訟費用由原告負担▲安利號申莊與洪源公記紅木行求償貨欵事件(主文)被告應清償原告國幣三百九十六元二角六分並自中華民國念五年九月二日起至執行終了日止週年五分之五之利息訴訟費用由被告負担▲華一經租賬房與葛順興請求遷讓涉訟案(主文)被告應卽將所住之長安路元芳里九號房屋遷讓並准予假執行訴訟費用由被告負担▲張嬖周與徐賡唐求償押欵息金事件(主文)被告應償還原告國幣二百八十八元訴訟費用由被告負担▲四知堂與達豐號等求償租金事件(主文)被告達豐號應償還原告房租國幣一百四十四元若無力償還時應由被告茂豐號負責代償訴訟費用由達豐號負担▲普山棉植公司與楊復生等求償欠租事(主文)被告楊復生應償還原告國幣六百五十元並自民國念四年七月一日起至執行終了日止按月八厘之利息若無力償還時由被告范傳信負担代償訴訟費用由被告楊復生負担▲藏加生與趙棣車求償借欵事件(主文)被告應償還原告國幣一千元並自民國二十五年一月十六日起至執行終了日止按月一分五厘之利息訴訟費用由被告負担▲茅渠鴻與楊阿連因返還器具一案(主文)被告返還原告器具(詳清由欄)十五件訴訟費用由被告負担▲沈錦樑與李茂德因租屋案(主文)被告李茂德給付原告國幣四百零七元五角如執行無效果由起九洲代爲履行前項李茂德部份准予假執行原告其餘及假執行之聲請均駁回訴訟費用由被告李茂德負担▲石逸士與孫靄堂因票欵一案(主文)被告孫靄堂給付原告國幣四百元並自民國二十四年十二月三十日至執行終了日止週年五厘之利息前項給付應予假執行▲詹雲記與徐玉昆等因租金案(主文)被告徐玉昆給付原告國幣一百五十一元五角朱永良給付三百九十五元二角五分宋雲泉給付一百十七元四角九分九厘八毫五角陳才發給付一百十四元前項給付應予假執行之聲請駁回訴訟費用由朱永良負担七分之三餘由徐玉昆宋雲泉陳才發原告平均負担▲大陸銀行經租處與陳星發等因租屋一案(主文)被告陳星發劉忠懋錢振泰各給付原告國幣八十八元王昌源申居國各給付一百十元國華釘書作給付三百四十二元並三多給付一百三十二元零兆宗給付二百二十元沈信來給付一百五十元黃耀廷給付一百八十五元五角宋金生二百三十八元原告其餘之訴駁回訴訟費用以二十分計由陳星發劉忠懋錢振泰平均共負一成華三多王昌源申居國黃耀廷各負担一成零兆宗沈信來宋金生各負二成國華訂書作負担四成餘由原告負担▲王盈昌與張國鏞因借欵一案(主文)被告應給付原告國幣一千一百元內二百五十元並自民國二十五年二月四日起內三百五十元自同年九月二十五日起各算至終了日止按月一分五厘之利息原告其餘之訴駁回訴訟費用由被告負担▲華英藥房股份有限公司與嚴嘉康因貨欵案(主文)被告應償還原告貨欵一千零二十元八角九分並自本年七月二十八日起至清償日止週年百分之五計算之遲延利息原告其餘之訴駁回訴訟費用由被告負担三分之一餘由原告負担▲廣泰輪船票局與全球輪船票局因輪船票償及返還輪船票一案(主文)被告應償還原告國幣二百十一元四角六分並應返還原告輪船票八張原告其餘之訴駁回訴訟費用由被告負担十分之三被告負担十分之七▲華歐織廠與同茂祥號因貨欵案(主文)被告給付原告國幣五十六元四角及自民國二十五年八月一日起至執行終了日止週年之利息並予假執行訴訟費用由被告負担▲恆業公司與蔡彤等因租屋案(主文)被告蔡彤給付原告國幣一百二十八元楊定國給付三百九十五元三角並各遷讓出屋原告假執行聲請駁回訴訟費用由楊定國負担三分之二餘由蔡彤負担▲俞四海與許金福因欠欵案(主文)原告之訴駁回訴訟費用由原告負担▲吳沈氏與謝慶良等因會欵案(主文)被告謝慶良應償還原告國幣九十五元應予假執行訴訟費用除關於謝阿四部份由原告負担外由被告謝慶良負担▲丁昭榮與丁月芳等因土地證一案(主文)被告周子文應將上海市淞滬南區圖元字圩第二十一號二十圻丁沛霖戶計地六分一厘七毫土地執業證連同副圖各一紙交還原告原告其餘之訴駁回訴訟費用由被告周子文負担十分之八原告負担十分之二▲葛兆宏與王金堂因薪金一案(主文)被告應給付原告薪金國幣三百九十元其餘之訴駁回訴訟費用由被告負担四分之三原告負担四分之一▲愼昌洋行與針織廠因貨欵事件(主文)被告應償還原告國幣八百四十六元一角其中國幣七百三十三元八角三分部份自起訴日起至執行終了日止週年五厘之利息原告其餘之訴駁回訴訟費用由被告負担

▼刑事判決 (九日)▲夏阿康傷害案(主文)本件不受理▲杜文海等竊盜案(主文)杜文海累犯共同結夥三人以上竊盜處有期徒刑八月吳阿寶共同結夥三人以上竊盜處有期徒刑八月▲周鶴軒訴朱雲卿案(主文)本件公訴不受理▲楊金標搶奪案(主文)楊金標意圖爲自己之所有而搶奪他人之物處有期徒刑四月▲袁生甫等妨害風化等罪等妨害自由案(主文)張明金共同以強暴脅迫妨害人行使權利處有期徒刑三月朱雲卿關文忠無罪反訴不受理周鶴軒宋雲卿張明金之附帶民事訴訟駁回(十一日)▲呂益山竊盜案呂益山竊盜處拘役三十日▲繆厚生侵占案(主文)繆厚生意圖爲自己不法之所有而侵占自己持有他人之物處罰金一百元罰金無力完納以一元折算一日易服勞役▲陳志祥等預備强盜案(主文)陳志祥意圖供犯罪之用而持有軍用槍炮子彈處有期徒刑一年六月葉有新共同預備强盜處有期徒刑一年▲葉三寶(卽阿發)訴陸和尚等侵占案(主文)本件自訴不受理附帶民訴駁回▲徐雲祥强盜案(主文)徐雲祥共同結夥三人以上於夜間侵入住宅強盜四罪各處有期徒刑五年執行有期徒刑五年執行有期徒刑六年▲許福壽等搶奪案(主文)許福壽搶奪累犯處有期徒刑七月又共犯搶奪處有期徒刑十一個月鄭家有無罪

＊批　示＊

□第一特院

▼民事批示 (十二日)▲李棣輝等聲請執管遺產證書由狀悉査本件雖據該聲請人呈驗道契但據稱該地原由英人梅博閣出給公義花名之權柄單一紙早已遺失且其管理該地及地上建築物之事實亳無證明方法所請發給執管遺產證書之處礙難照准此批

□地方法院

▼民事執行 (九日)▲凌妙生狀請劍給償權憑證由狀悉所請照准此批▲徐雨田狀請領欵由狀悉欵仰於本月十七日下午一時持批來院具領此批▲秦茂木行狀請繼續執行由狀悉所請照准此批▲朱王氏狀請拍賣由狀悉仰候閱高等法院判決書以憑核辦此批▲嚴阿明狀請領證由狀悉准予發還仰於十月二十日上午九時携帶交證收據來院領取此批▲賞華油漆公司狀請發給交命令由狀悉所請於法無據未便照准此批▲金成芳狀請囑托査封由狀悉准予囑托第一特區地方法院協助執行此批▲大康銀行狀請銷案由狀悉既准在外和解應准銷案此批▲吳長國聲明第二審判決駁原審判決廢棄駁回原告第一審之訴請求停止由狀悉所稱是否屬是無憑稽核仰該民於十月十三日下午三時以前提供担保金二十三元八角准予停止拍賣此批▲陸徐氏具狀聲明會欵已在外直接交付債權人沈全林等由狀悉此批▲夏順根狀請傳案繼續執行由狀悉候傳案訊奪此批▲李清發狀請拘債務人執行由狀悉所請姑予照准此批

＊公示送達＊

□第一特院

▼民事案件 ▲三和營業公司與翁訓庭因欠租一案被告翁訓庭應爲送達之處所不明文件無從送達▲通和有限公司與知新書局主滕維鈞因票欵一案被告滕維鈞應爲送達之處所不明文件無從送達▲劉李淑貞與姚隆吾因借欵一案被告姚隆吾應爲送達之處所不明文件無從送達

▼刑事案件 ▲王福慶等鴉片一案茲因被告王福慶等住址不明該被告應收之文件無從送達▲劉河達自訴顧還龍濫發支票一案茲因被告顧還龍住址不明該被告應收之文件無從送達▲秦松泉訴薛友松濫發支票一案茲因被告薛友松住址不明該被告應收之文件無從送達▲戈登路捕房訴王吉明賭博一案茲因被告王吉明住址不明該被告應收之文件無從送達▲總巡捕房訴蔣榮敏竊盜一案茲因被告蔣榮敏住址不明該被告應收之文件無從送達▲楊樹浦捕房訴王木青等鴉片一案茲因被告王憲章張富彬住址不明該被告應收之文件無從送達▲潘桂生鴉片一案茲因被告潘桂生住址不明該被告應收之文件無從送達▲應阿華鴉片一案茲因被告應阿華住址不明該被告應收之文件無從送達▲邵興會等毒品一案茲因被告邵興會住址不明該被告應收之文件無從送達▲陳再興毒品一案茲因被告陳再興住址不明該被告應收之文件無從送達▲楊樹浦捕房訴朱文慰等竊盜一案茲因被告張和尚住址不明該被告應收之文件無從送達▲虹口捕房訴王永福僞造等罪一案茲因被告王永福住址不明該被告應收之文件無從送達▲匯山捕房訴周生雲竊盜一案茲因被告周生雲住址不明該被告應收之文件無從送達▲匯山捕房訴楊裘氏等妨害家庭一案茲因被告楊裘氏住址不明該被告應收之文件無從送達▲匯山捕房訴陳春護侵占一案茲因被告陳春護住址不明該被告應收之文件無從送達▲狄思威路捕房訴陳胡秋等毒品一案茲因被告陳胡秋住址不明該被告應收之文件無從送達▲老閘捕房訴錢爲春等毒品一案茲因被告吳蓮香住址不明該被告應收之文件無從送達

▼定期開審 ▲哈同洋行與陳稿孝武記等因欠租一案本院於十月念九日上午九時開審▲上海銀行靜安寺分行與尹讓能等因借欵一案本院於十一月二日上午九時開審▲葛興生與三根因借欵一案本院於十一月二日下午二時廿分開審▲高易經租賬房與胡湧卿因欠租一案本院於十一月三日上午九時開審

□第二特院

▼民事案件 ▲派利太娜星與納果普雪安等因借欵一案前因被告納果普雪安希尼特門應爲送達之處所不明特此公示送達

▼刑事案件 ▲警務處訴張友華鴉片一案茲據法警報稱被告張友華所在不明判決正本無從送達

▼定期開審 ▲周文揚與金佩漁等爲欠欵一案規定十月卅日下午二時開審

□地方法院

▼定期開審 ▲太格勒生與高秋桃因借欵事件定於十月卅一日上午八時三十分開審▲聯大豬行與馮守源因欠欵事件定於十一月三日下午四時開審▲王小狗與艾張氏因同居事件定於十月十七日下午三時開審

◉輪船進口報告◉

▲十月十三日到▼

船名	來處	公司
濟南	由香港	太古
德和	由長江	怡和
醒獅	由天津	三北
湖南	由溫州	太古
海晏		招商

◉輪船出口報告◉

▲甯波班▼

船名	日期	公司
新江天	十三日	招商
寧興	十三日	三北
新北京	十四日	太古
新甯紹	十四日	甯紹
新鴻興	十四日	

▲長江班▼

船名
湘潭 德和 明興 建國 江和 醒獅 吳淞 江順 湘和 大通 隆和 新興 江新 同和

日期：十三日 十三日 十三日 十四日 十四日 十四日 十五日 十五日 十五日 十六日 十六日 十七日 十七日

▲南華班▼ 定生 和南 雲生 滬南 順天 — 十三午 十三日 十三日 十四日 十四日 十五日 十六日

▲北洋班▼ 新疆 濟生 怡州 綏貞 和興 四川 — 十三午 十三日 十三日 十四日 十四日 十六日

▲通揚班▼ 大和 正大 志大 陽大 隆大 — 十三日 十三日 十四日 十四日 十五日 十五日 十六日 十六日 — 大達 大通

▲瑞安平陽班▼ 十四日 十六日 十八日 二十日 念二日

▲溫州班▼ 十三日 — 招商

▲福州班▼ 十六日 — 三北

▲溫台班▼ 十三日 十四日 十五日 十六日 十九日

▲外洋出口輪船期▼

航線	船名	日期	公司
香港小呂宋班	傑弗遜	十四日	美郵
香港小呂宋班	亞洲皇后	二十日	昌興
世界班	亞丹士	念一日	大來
西雅圖班	格蘭	十三日	美郵
英國倫敦班	拉瓦潘梯	十三日	大英
法國馬賽班	斯乘克	十七日	法郵
廈港爪哇班	芝順太利	十四日	渣華
舊金山紐約班	批亞士	廿三日	大來
溫哥武班	日本皇后	十九日	大來
惠國亨堡班	賽司保	十一月七日	亨寶
澳州班	尼洛爾	十月念日	大英
印度班	蘇特海奈	十九日	大英
意國曲里斯班	康脫佛田	三十日	意郵

補血強身

人造自來血

市上補劑充斥，多標新炫異，誇大其辭、殊鮮實效，故富於經驗者始終信服。人造自來血，蓋本品係依據生理實驗之科學製劑，功效準確，無寒燥滯膩諸弊，服過者類能道之。

大瓶二元　小瓶一元二角

五洲藥房發行